Bellechasse-Etchemins

La Voix du Sud

Volume 39, numéro 22, le dimanche 28 mai 2000 — 28 PAGES

SUR TOUS LES MEUBLES
Rien à payer avant 2001*
* Voir conditions en magasin
MEUBLES SÉLECTION Ste-Justine
160, rue Royer, Ste-Justine
(418) 383-3207

COMMERCIAL
IMPRESSION — COPIES COULEURS — LETTRAGE
IMPRIMERIE APPALACHES
TOUT POUR VOTRE IMAGE !
383-5300

Débentures Intrawest
7,05%
Échéance: 2 décembre 2002
Semi-annuel – Taux pouvant varier
FINANCIÈRE BANQUE NATIONALE
Claude Letarte
Conseiller en placement
(418) 654-2399
1-800 463-5659
http://www.financierebn.com

LICENCE: R.B.Q. No 4506
CHEMINÉES BELLECHASSE ENR.
VENTE ET INSTALLATION
CHEMINÉE, FOYER, POÊLE À L'HUILE, FOURNAISE
Jean-Guy Lamontagne, Saint-Camille
595-2184

École Nouvelle Cadie de Saint-Gervais

Les élèves de 6e année lancent un recueil de poèmes

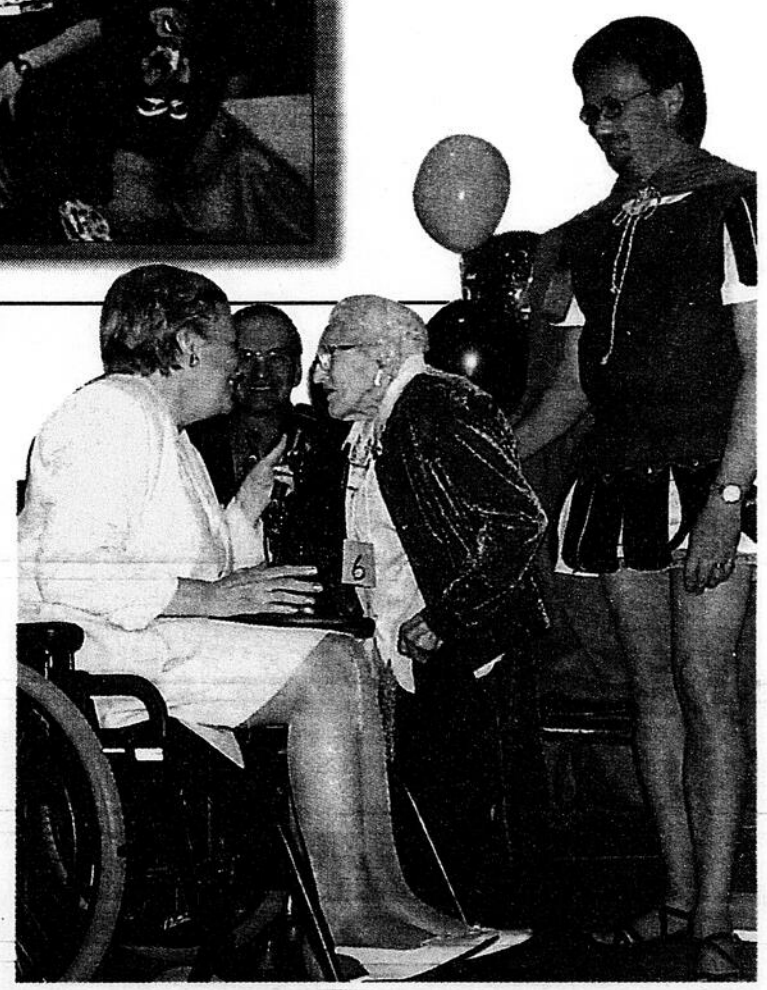
Le lancement de leur recueil de poèmes par les 21 élèves de 6e année de l'école Nouvelle-Cadie de Saint-Gervais s'est fait en présence de M. Serge Maturin, directeur des services éducatifs de niveau primaire à la C.S. de la Côte-du-Sud, qui apparaît debout à droite sur la photo.

◆ PAGE 12

Centre de jour de Bellechasse

Une fête grandiose pour souligner ses 15 ans

◆ André POULIN



Mme Lise Thibault, son Honorable la Lieutenant gouverneur du Québec, échange quelques commentaires avec la doyenne du Centre de jour de Bellechasse, Mme Anna-Marie Dorval, 97 ans, lors du lancement de Fort Débrouillard, une première dans Chaudière-Appalaches organisée pour souligner le 15e anniversaire du Centre de jour de Bellechasse, un service innovateur, aujourd'hui reproduit à 60 exemplaires au Québec. Plus de détails, en page 3. Apparaîssent aussi sur la photo, debout, M. Yvan Dubé du Centre de jour, et le maire de Saint-Lazare, M. Fernand Labbé.

Ce printemps, le Windstar fait la pluie et le beau temps
WINDSTAR LX 2000 249$*/mois ou 0%*
Location 36 mois avec mise de fonds de 4 395$.
Transport inclus.
*Voir conditions
Windstar 2000 ★★★★★
Bientôt du nouveau chez Ford Appalaches à surveiller...
Ford APPALACHES inc.
Sainte-Justine 383-3412
Sans frais: 1-877-340-3412
fordappa@sogetel.net

ASPHALTE
USINAGE & PAVAGE
Les Entreprises Lévisiennes inc.
ENTREPRISE FAMILIALE ÉTABLIE DEPUIS 1967
licence RBQ 1186-1473-73
Terrain de stationnement • Stations-service
Cours et trottoirs • Entrées privées
Chemins en général
Estimation gratuite
831-4111
St-Étienne de Lauzon
6708495

RESSOURCE ALTERNATIVE DES JEUNES DE BELLECHASSE
CARREFOUR jeunesse-emploi MRC de Bellechasse

Invitation

Ressource alternative des jeunes de Bellechasse
ET
Carrefour jeunesse-emploi de la MRC de Bellechasse

vous invitent à leur
ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE
qui se tiendra vendredi le 16 juin 2000
de 19h à 21h à l'Alibi Café Culturel
au 268, rue Principale à Saint-Gervais
S.V.P. veuillez confirmer votre présence à
MARIE JOSÉE BOLDUC
au plus tard le 12 juin au
1-800-932-4562 ou au 883-4562
Construction Emploi-Québec

LES AVOCATS
POULIOT L'ÉCUYER
Société en nom collectif
Me Céline Plante
1023, boul. Bégin, suite 204, C.P. 687, Saint-Anselme
Téléphone : (418) 885-9454
Sainte-Foy • Baie Saint-Paul • Montréal
Site WWW : http://www.droit.com

Francine Boily
PSYCHOLOGUE et
CONSEILLÈRE D'ORIENTATION
88, boul. Bégin, Sainte-Claire
418-883-2441
Sur rendez-vous
Consultation à domicile sur demande

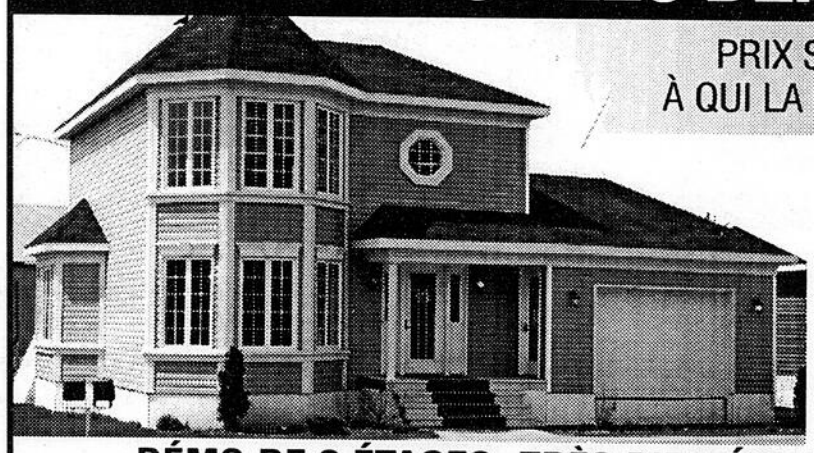
Avis important

Vous pourrez désormais nous rejoindre à notre nouvelle adresse:

voixsud@sogetel.net

La Voix du Sud

ON REMPLACE LES DÉMOS



PRIX SPÉCIAUX
À QUI LA CHANCE?

DÉMO DE 2 ÉTAGES, TRÈS BIEN ÉQUIPÉE AVEC GARAGE

VOUS APPRÉCIEREZ SON CONFORT ET SON LUXE RAFFINÉ:
- Tourelle
- Salle de bain
- Salle d'eau
- Revêtement de toiture et extérieur de qualité supérieure
- Peut être livré partout au Canada

Venez voir notre collection du millénaire

HOBITEC 2000 à Saint-Joseph

Pour nous l'accueil, la courtoisie et le service sont une règle d'or...

Bureau des ventes: 1-418-397-4077

Confiez-nous votre projet - *Livraison partout au Canada*

150e de Saint-Raphaël

Les fêtes pré-intensives débutent

Saint-Raphaël se prépare à fêter en grand son 150e anniversaire de fondation, en 2001.

Depuis l'automne dernier, quelque 70 bénévoles recrutés au sein du comité organisateur central et dix sous-comités voient en effet à la préparation des fêtes qui culmineront du 26 au 29 juillet 2001.

D'ici là, on ne chômera toutefois pas à Sainte-Raphaël puisque pas moins d'une trentaine de journées d'activités sont programmées pour à la fois apporter de l'eau au moulin des organisateurs de la fête, qui prévoient encourir quelque 50 000 $ de dépenses pour financer les dépenses inhérentes aux fêtes du 150e, et pour faire vivre l'esprit de la fête. 60 % de cette somme est escompté de commanditaires dont l'un que l'on souhaite majeur à qui on donnera toute la visibilité qu'il se doit. Déjà, le comité peut toutefois compter avec une contribution de 4000 $ de la municipalité à qui il s'est engagé à remettre les profits éventuels de la fête.

DÉVOILEMENT DU LOGO ET DU SLOGAN

Aussitôt que dimanche prochain, 4 juin, le coup d'envoi des fêtes pré-intensives sera donné avec le dévoilement du logo et du slogan du 150e à l'occasion d'un brunch qui suivra la messe annonciatrice des fêtes du 150e.

On reconnaît de g. à d., les membres du Comité organisateur central. Assis, il s'agit de Mme Danielle Paré, secrétaire, de M. Claude Desnoyers, président, de M. Robert Fradette, vice-président, et de Mme Mélissa Marceau représentante des jeunes. À l'arrière, on reconnaît messieurs Richard Thibault, Henri-Louis Godbout et le maire Michel Michaud, qui siège aussi au comité comme administrateur. Mme Françoise Beaudoin, trésorière et le curé Réal Landry siègent aussi au comité mais étaient absents lors de la photo.

Selon M. Claude Desnoyers, président du Comité organisateur, un climat d'effervescence entourant les fêtes du 150e se communique à toute la population grâce à l'implication des quelque 70 bénévoles imbriqués dans les échelons de l'organisation et à celle des organismes sociaux de la paroisse qui ont tous acceptés de prendre partie et cause pour le 150e en assumant la responsabilité d'une activité pré-intensive.

Le Comité organisateur central promet d'ailleurs de nombreuses et agréables surprises lors du dévoilement des activités pré-intensives, le dimanche 18 juin à l'occasion d'un souper dansant, qui suivra la bénédiction et la randonnée à vélo organisées par le Club Optimiste, plus tôt en journée.

"Cette offrira une panoplie d'activités sociales, sportives et culturelles qui susciteront l'engouement des Raphaëllois, des Raphaëlloises et leurs voisins pour le 150e anniversaire de la municipalité et ses activités préparatoires" prédit avec enthousiasme le président du Comité organisateur central, M. Claude Desnoyers.

Le Maître de l'Illustration
ATTENTION
Du nouveau pour
BIENTÔT
153-D, 2e avenue, Lac-Etchemin Tél. 625-1053

Centre de jour de Bellechasse

Une fête grandiose pour souligner ses 15 ans

(A.P.) Le Centre de jour de Bellechasse ne pouvait faire plus belle démonstration de son utilité pour les personnes âgées en perte d'autonomie et leur mieux-être qu'en réunissant 151 d'entre elles, le jeudi 25 mai au Centre communautaire de Saint-Lazare pour la grande fête de "Fort Débrouillard" organisée à l'occasion de son 15e anniversaire

Innovateur avec la création du premier Centre de jour itinérant, décentralisé et thérapeutique, en 1984, le Centre de jour de Bellechasse continuait de l'être en organisant le premier rassemblement de cette envergure dans les régions de Chaudières-Appalaches et de Québec à l'intention de la clientèle des Centres de jour. Outre les 151 personnes âgées de près de 80 ans en provenance de huit Centres de jour de Chaudière-Appalaches, dont 70 de celui Bellechasse, qui s'y sont rendus en cette journée mouilleuse, 21 intervenants de Centre de jour et 25 bénévoles ont été impliqués dans le déroulement de "Fort Débrouillard". Inspiré du jeu télévisuel bien connu, l'activité proposait 17 jeux moteurs et psychomoteurs différents mettant à contribution l'attention, la concentration, l'observation, la mémoire, la mobilité, la motricité fine, etc. des participants Les jeux installés dans un décor moyen-âgeux étaient animés de la présence de plusieurs personnages costumées, dont les six travailleurs du Centre de jour de Bellechasse. Ces derniers ont été secondés dans l'organisation de ces activités par des bénévoles qui ont préparé les jeux, des costumes et des décors. La clientèle même du Centre de jour de Bellechasse, qui a été mise à contribution dans la fabrication de statuettes, qui ont été donnée à tous les participants et des trophées attribués aux gagnants ainsi que pour la préparation des collations servies au cours de la journée, a aussi contribué à faire un succès mémorable de cette journée de 15e anniversaire, qui a été ponctuée de plusieurs moments forts.

On reconnaît à l'avant le personnel du Centre de jour de Bellechasse, il s'agit de mesdames Hélène Castonguay, ergothérapeute, Lyne Boutin, préposée aux bénéficiaires, Élaine Dion, travailleuse sociale et chef d'équipe, Marlène Dubois, technicienne en rééducation physique, et Francine Marceau, infirmière. À l'arrière, M. Yvon Dubé, éducateur spécialisé, complète le personnel du Centre. À sa droite, M. Yvan Deblois, le principal artisan de la mise au point de ce concept novateur pour la dispense des soins aux personnes âgées en perte d'autonomie.

Lors de l'ouverture de la fête en matinée, les allocutions du président du Centre de santé de Bellechasse, M. Jean-Marie Savoie, du maire de Saint-Lazare, M. Fernand Labbé, et du préfet de la MRC de Bellechasse, M. Charles-Eugène Blanchet qui ont été suivies de l'entretien d'une bonne quinzaine de minutes de son honorable la Lieutenant gouverneur du Québec, Mme Lise Thibault, avec l'auditoire, sa poignée de main chaleureuse avec tous et chacun qui, pour plusieurs, auront ce souvenir immortalisé sur pellicule, est un de ceux-là.

YVAN DEBLOIS HONORÉ

Principal artisan de l'implantation du Centre de jour de Bellechasse, en 1984 , M. Yvan Deblois, qui occupait la direction générale de la Villa Prévost de Sainte-Claire à l'époque, a aussi véçu des moments d'intenses émotions au cours de la journée en attendant à quatre occasions sa contribution essentielle à la mise sur pied dudit centre soulignée.

Il y eut d'abord la mention à cet effet du président du Centre de santé de Bellechasse, M. Jean-Marie Savoie et du maire de Saint-Lazare, M. Fernand Labbé, en début de journée. Puis, après le dîner animé par la musique de Rock Côté, la mention explicite du sous-ministre adjoint au ministère de la Santé et des services sociaux, M. Pierre Michaud, de la reconnaissance par le réseau de la pertinence de ce concept, qui est aujourd'hui reproduit à une soixataine d'exemplaires au Québec. "Preuve supplémentaire à cet égard, Mme la ministre Pauline Marois songe même étendre ce concept à d'autres services" dira M. Michaud.

Puis en fin d'après-midi, après le remise des prix aux participants, les allocutions des représentants du comité des usagers et de la Fondation Rayon d'Espoiur, qui ont collaboré au finacement de la journée, et le mot du député fédéral Gilbert Normand; M. Alain Ouellet, qui succéda à M. Deblois à la direction générale du Centre de santé de Bellechasse le comparera à un Bernard Voyer.

Couronnée d'un franc succès, "Fort Débrouillard", la fête organisée pour souligner le 15e anniversaire du Centre de jour de Bellechasse fit donc d'une pierre deux coups en démontrant la pertience de la présence du Centre de jour et en permettant une reconnaissance publique de la contribution essentielle de M. Yvan Deblois dans la mise en place du Centre de jour de Bellechasse.

Aujourd'hui en pré-retraite, M. Deblois agissait, jeudi dernier, comme bénévole à Fort Débrouillard.

Atelier Mobile
Réparation de sièges
Service ultra rapide fait sur place
▪ Tracteur ▪ Moto ▪ Camion
▪ Bateau ▪ etc...
Réal Leclerc
2, Entrée 75, St-Michel de Bellechasse G0R 3S0
Tél.: (418) 884-2838 ▪ Cell.: (418) 570-9110

Marc Lapointe D.D. Denturologiste
Réparation et fabrication de prothèses dentaires et sur implants
CONSULTATION GRATUITE
HEURES DE BUREAU:
Lundi et jeudi: 9h00 à 21h00 • Mardi et vendredi: 9h00 à 17h00 • Mercredi: 9h00 à 12h00
202, 3e Avenue - Rte 277 Lac-Etchemin 625-3218

CLINIQUE CHIROPRATIQUE
SOPHIE CHABOT
• Soins chiropratiques pour toute la famille
• Radiologie sur place
JOURS D'OUVERTURE
Lundi - mercredi - jeudi - samedi
Sur rendez-vous
584, boul. Bégin, Suite 205
Saint-Anselme
885-9366
Membre de l'Ordre des Chiropraticiens du Québec

DEBENTURE GMAC
Échéance 18 janvier 2002
1 1/2 an
Rendement
6,45%
SEMI-ANNUEL Minimum 10 000$
Rendement sujet à changement sans préavis
Conseiller en placement
Marc Thivierge
654-2313
Ste-Claire (418) 833-3354
St-Anselme (418) 885-4445
St-Damien (418) 789-2317
FINANCIÈRE BANQUE NATIONALE
Membre d'un organisme d'autoréglementation qui parraine le FCPE.

Clinique de Physiothérapie St-Anselme
pht
CSST et SAAQ, assurances privées acceptées
• PHYSIOTHÉRAPIE
• MASSAGE THÉRAPEUTIQUE
• RÉFLEXOLOGIE
Pour rendez-vous : 885-8045
560, ROUTE BÉGIN, SAINT-ANSELME

Vidanges de fosses septiques
SERVICE SANITAIRE DES ETCHEMINS
143 Route 204
Ste-Justine
Québec
G0R 1Y0
Tél.: 383-3193
Location de toilettes chimiques
Pompage de tout genre

CLSC CHSLD Le Centre de Santé de Bellechasse

Invitation

Assemblée générale annuelle des usagers du Centre de Santé de Bellechasse

Vous êtes par la présente convoqués à l'assemblée générale annuelle des usagers du centre de Santé pour l'année 1999-2000 qui s'est terminée le 31 mars 2000. Votre présence comme usager des CHSLD, des Pavillons ou du CLSC est très importante car des postes sont à combler soit:

A) 2 postes pour le Foyer St-Gervais

B) *3 postes pour le CLSC - Maintien à domicile
- Enfance-jeunesse-famille
- Adulte-Santé mentale

C) 1 poste pour les pavillons

L'assemblée se tiendra:

Mardi le 30 mai prochain à 14h00
au salon du Foyer St-Gervais
70, rue St-Étienne à St-Gervais.

Le directeur général, Monsieur Alain Ouellet, sera présent à l'assemblée. De plus, Marcel Ouellet, cadre conseil et Nadia Duchaine, conseillère en milieu de vie, nous présenteront l'approche prothétique élargie. Cette nouvelle approche implique beaucoup de changements dans la façon de dispenser les services et il est important que vous soyez informés.

Vous pouvez communiquer avec Madame Nadia Duchaine au 883-2227 si vous désirez de plus amples renseignements

Nous vous attendons en grand nombre.

Anne-Maire Mathieu,
présidente du Comité des Usagers de Centre de Santé de Bellechasse
suite à l'adoption des modifications aux règles de fonctionnement.

28

Les billets du rédac

Branle-bas de combat payant pour Lac-Etchemin

La publication dans la revue Pastorale Québec du 15 mai 2000 de la note disciplinaire de l'archevèque du diocèse de Québec, monsieur Maurice Couture, relativement à l'établissement de la Maison Spiri Maria de Lac-Etchemin, a suscité un véritable branle-bas de combat, mardi dernier, dans les médias nationaux.

Pouquoi? Il n'y avait pourtant rien de neuf dans les propos de l'archévèque qui ne faisait que rappeler les effets du retrait à l'Armée de Marie, en 1987, par son prédécesseur, Mgr Louis-Albert Vachon du statut d'association approuvée par les autorités de l'Archidiocèse de Québec.

Pourtant oui, il y avait un peu de nouveau soit la construction au coût de 3,2 M $ à Sainte-Germaine-du-Lac-Etchemin par l'Armée de Marie de la maison Spiri Maria et l'érection d'une chapelle, et ce, évidemment, en contravention même du décret de révocation qui, textuellement, : ¨interdisait à l'avenir toute célébration organisée sous les auspices de l'Armée de Marie et de ses ramifications dans les églises paroissiales et autres lieux de culte de notre diocèse¨.

En pareil cas, l'Armée de Marie n'avait donc d'autre choix que de bâtir sa propre chapelle, qui ironiquement était inaugurée, en fin de semaine dernière, lors de cérémonies impliquant plusieurs centaines des 25 000 adeptes du mouvement dans le monde. Les établissement de restauration de Lac-Etchemin ont servi près de 1000 repas au cours de la journée, ils ne s'en plaindront certainement pas

Cete journée mariale d'inauguration n'explique toutefois pas tout le branle-bas de combat suscité par l'affaire dans les médias.

La réponse nous a été fournie par le responsable des communications au diocèse de Québec, M. Jacques Roy, qui porta à notre connaissance la publication dans le journal Le Devoir du mardi 23 mai de la seule manchette: ¨L'archevèque de Québec sonne la charge contre l'Armée de Marie¨, rédigée sur la base des écrits de l'archevèque Maurice Couture dans la dernière édition du Pastotale Québec. L'article référant à la manchette du mardi était publié le lendemain dans le journal Le Devoir, dont la manchette du mardi a servi de puissant moyen de propagande pour l'Armée de Marie et de publicité pour Lac-Etchemin, qui voyait, mardi, son nom et son image diffusés à la grandeur du Québec par les grands médias nationaux. On comprend qu'à Lac-Etchemin, on ne s'empresse pas de dénigrer l'Armée de Marie.

Sans doute des centaines, si ce n'est des milliers de curieux voudront bien un jour voir de près les réalisations de cette Armée de Marie et de sa fondatrice Marie-Paule Giguère, qui représentent pour l'église catholique la menace d'un schisme.

Mme Giguère se garde toutefois bien de prononcer ce mot et continue de s'afficher comme victime de l'église catholique institutionnelle, comme le lui ont prédit, depuis longtemps, les voix venus d'en haut.

Remarquez qu'il n'est pas nécessaire d'avoir des visions ou d'entrendre des voix pour présager de la riposte de l'église à des écarts doctrinaux comme ceux professés par l'Armée de Marie.

Mais ça, c'est autre chose, tout comme l'est l'exonération de comptes de taxes municipales sur les batisses appartenant à l'Armée de Marie parce qu'il s'agit d'un organisme religieux. Au fait, à quelle religion l'Armée de Marie se rapporte-t-elle, si ce n'est à celle de sa fondatrice Marie-Paule Giguère, puisqu'elle n'est pas reconnue par l'église catholique. Essayez d'en faire autant pour voir.....

UN JUSTE RETOUR DES CHOSES

Rendre à Yvan Deblois, ce qui appartrient à Yvan Deblois, voilà ce qu'ont fait trois représentants du réseau de la santé, jeudi dernier, en profitant de l'occasion que leur fournissait le 15e anniversaire de fondation du Centre de jour de Bellechasse pour personnes âgées en perte d'autonomie, le premier du genre formé au Québec, aujourd'hui reproduit à 60 exemplaires dans la belle province, pour rendre hommage au principal artisan de la mise sur pied de ce Centre, M. Yvan Deblois.

Aujourd'hui en pré-retraite après avoir été plus ou moins écarté de la direction générale du Centre de santé de Bellechasse, M. Deblois était le premier surpris de ce témoignage d'appréciation public qu'il méritait certainement.

Qui sait? ajouté au curriculum vitae de cet homme encore en pleine possession de ses moyens, ces références constituront peut-être un atout additionnel lui permettant de réintégrer les hautes sphères de la fonction publique.

LES COMTÉS À L'HEURE DE LA MONDIALISATION

On vit depluis plusieurs années une rationalisation et réorganisation des services dans les secteurs public et privé, qui se sont traduites dans beaucoup de cas par des coupures d'emplois. Les employés du secteur public sont bien placés pour en parler. Un secteur fait toutefois exception à la règle, celui de la députation québécoise, où il n'est aucunement question de coupures de postes ou de réduction de personnel.

Curieusement, la chose a été évoquée lors du souper-bénéfice de Radio-Bellechasse, qui portait sur la survie du comté de Bellechasse.

Tour à tour, deux des trois conférenciers, Alain Marc Couturier et Pierre F. Côté, l'ancien président de la Commission de la représentation électorale du Québec, ont en effet évoqué la possibilité de réduire le nombre de député au Québec.

Dans le contexte de la mondialisation, la tendance est au regroupement et à la création de plus grands ensembles mieux adaptés, à cette réalité.

Pourquoi, les comtés seraient-ils tenus à l'écart de ce mouvement et les députés s'exempteraient-ils de la médecine, qui se généralise partout ailleurs et qu'ils ont eux-mêmes appliquée à la fonction publique et para-publique !

La Voix du Sud
Bellechasse-Etchemins
252, 3e avenue, Lac-Etchemin
Publié par : LES GRANDS HEBDOS
Propriété de :
Les Hebdos Unimédia division de Compagnie Unimédia
Dépôt légal • Bibliothèque nationale du Québec

Laurier Pellicelli, Éditeur
Brigitte Cloutier, Directrice
André Poulin, Directeur de l'information
Rock Bizier, Directeur de la production
Stéphanie Cloutier, Graphiste
Claude Tanguay, Infographe
Chantal Lessard, Administration et service à la clientèle
Serge Lamontagne, Journaliste
Caroline Gilbert, Johanne Lessard, Conseillères publicitaires
Imprimerie Canada, Impression
Publi-Sac Québec, Distribution

PUBLICITÉ
LOCALE:
(418) 625-7471
(418) 883-2326
Fax: 418-625-5200
Annonces classées
625-7471
883-2326
(de 8h30 à 17h00)
voixsud@sogetel.net

DISTRIBUTION:
19 972 exemplaires
TERRITOIRE:
Bellechasse-Etchemins
No permis postal: 408980

MEMBRE DE:

Tous droits d'auteur réservés sur la reproduction des annonces ou des nouvelles de notre journal.

Autres publications de :
LES GRANDS HEBDOS
L'Appel
l'actuel
CHARLESBOURG
Le Journal de l'HABITATION

Programme des partenariats du millénaire du Canada

Huit projets du comté obtiennent 327 000 $

Les représentants des organismes bénéficiaires de subvention du programme des Partenariats du millénaire du Canada apparaissent en compagnie du député Gilbert Normand (au centre sur la photo). Il s'agit de M. Lionel Jolin du Groupement pour l'amélioration et le développement de Saint-Luc, de Mme Louise Laferrière de la Corporation de développement de Saint-Raphaël, de M. Fernand Fortier de la Société du patrimoine de Sainte-Claire et de M. Marc Lapointe de l'Éco-Parc des Etchemins.

La dernière tranche de subvention du Programme des partenariats du millénaire du Canada vient d'être accordée par le gouvernement fédéral.

Huit organismes de Bellechasse-Etchemins-Montmagny-L'Islet se sont ainsi vu accorder un montant total de 327 000 $ de subvention pour le financement d'environ 33 % des coûts encourus pour la réalisation de leur projet.

DANS BELLECHASSE-ETCHEMINS

Il s'agit du Groupement pour l'amélioration et le développement de Saint-Luc, qui reçoit une somme de 4 500 $ pour son projet "Retour aux sources", qui permettra le montage d'une exposition interactive extérieure représentant un campement autochtone.

La corporation Éco-Parc des Etchemins touche pour sa part un montant de 31 450 $ pour son projet "le circuit du millénaire", qui prévoit l'aménagement d'une piste multi-fonctionnelle qui reliera les sites du camping des Etchemins, l'Éco-Parc et le centre-ville. Une fresque à caractère historique sera aussi réalisée sur le mur d'un bâtiment du centre-ville et une aire de repos avec fontaine aménagée sur le site de l'Éco-Parc.

La Corporation de développement de Saint-Raphaël encaisse pour sa part 25 849 $ pour l'aménagement d'un parc au coeur du village et l'installation d'enseignes sculptées aux entrées du village.

Enfin, la Société du patrimoine de Sainte-Claire obtient 42 973 $ pour la poursuite de son projet de restauration patrimoniale de la Maison J.A.N. Chabot.

DANS MONTMAGNY-L'ISLET

Dans le secteur de Montmagny-L'Islet, quatre subventions ont aussi été accordées. Une première de 23 205 $ a été attribuée à la corporation du relais équestre de la Seigneurie Vincelotte pour la mise en valeur du moulin Ouellet de Cap-Saint-Ignace. La Corporation de développement communautaire de Montmagny-L'Islet encaisse pour sa part une subvention de 152 646 $ pour la transformation du moulin Patton de Montmagny en Centre communautaire.

28 333 $ sont aussi accordés à la Fabrique Saint-Thomas ainsi qu'au Musée d'art religieux Jacques Simard de Montmagny pour la publication d'un livre décrivant les oeuvres d'art qu'on retrouve dans l'église de Saint-Thomas de Montmagny et pour la réalisation d'une bande audio qui servira lors des visites guidées de l'église, du cimetière et du parc du presbytère.

Enfin, la Société de conservation du patrimoine de Saint-François reçoit un montant de 18 133 $ pour installer une série de panneaux commémoratifs le long d'un circuit piétonnier, compléter l'aménagement du parc du millénaire et rédiger un fascicule sur les divers sites d'intérêt du village, qui abrite, outre de nombreux moulins, le plus vieux presbytère de la Côte-du-Sud (1763) ainsi que le premier couvent pour filles de la rive sud du Saint-Laurent, construit à la même époque.

L'acceptation de ces projets porte à 12 les projets subventionnés dans Bellechasse-Etchemins-Montmagny-L'Islet dans le cadre de ce programme auquel 27 organismes du comté avaient soumis des demandes de subvention dans le cadre de sa quatrième et dernière phase.

"Le refus de 19 de ces demandes ne signifie toutefois pas que ces projets n'ont pas d'intérêt" expliquait le député du comté, M. Gilbert Normand, lors de l'annonce de ces subventions avant d'inviter leurs promoteurs à se préparer pour soumettre à d'autres programmes de subvention, notamment celui du programme des infrastructures qui aura cours cet automne.

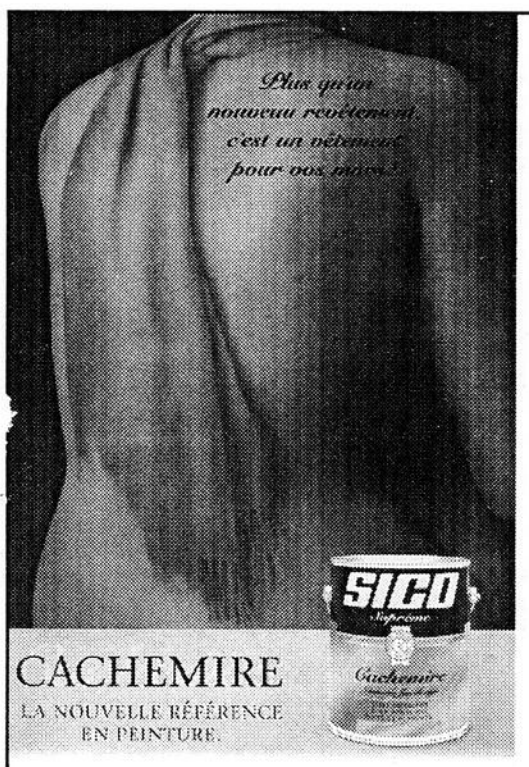
Camping La Jolie Rochelle
SAINT-RAPHAËL DE BELLECHASSE
Terrains à louer à la saison ou pour les fins de semaine. Tous les services sont offerts pour roulottes ou tentes.
Site enchanteur près d'une rivière, piscine, jeux.
PRIX RAISONNABLES
Pour information : 418 885-9735
lajolierochelle@hotmail.com
Visitez notre site: http://pages.infinit.net/rochelle/

Des rangs de plus dans votre jardin pour
Les Frigos Pleins de Bellechasse
Nous invitons tous les jardiniers (ières) de Bellechasse à collaborer bénévolement à la mission des «Frigos Pleins» en cultivant des rangs de plus dans leur potager. Tous les fruits et légumes qui nous seront acheminés, seront transformés en plats cuisinés et redistribués aux familles et aux personnes en besoin, sous forme d'échange ou de travail, ou vendus à prix modiques.
Osons, semons et partageons l'abondance de la belle saison !
Participez en grand nombre, nous mettrons en place un processus de ramassage des denrées au moment de vos dons.
Informations supplémentaires, contactez le 789-1399

Besoin d'objets promotionnels pour votre tournoi de golf contactez Maryse
418.789.2071
154, Commerciale, St-Damien
www.plaques2000.qc.ca

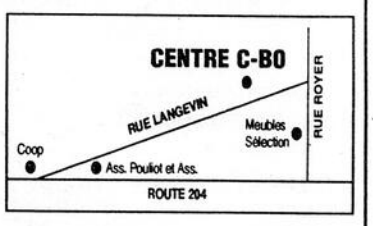
Graphisme, Lettrage, Impression
Site web, Cédérom, Objet promotionnel

Perdez jusqu'à 30 livres en 30 jours
NOUVEAU AU QUÉBEC
"J'ai perdu plus de 30 livres et 10 pouces à la taille et aux hanches, sans souffrir de faim, sans faiblesse, sans exercice et avec un regain d'énergie incroyable."
J'aimerais vous offrir un ÉCHANTILLON GRATUIT DE 3 JOURS de ce merveilleux produit qui:
• Coupe l'appétit et donne de l'énergie!
• Réduit les besoins de sucre
• Accélère la perte de gras
• Mangez la nourriture que vous aimez!
• 100% sécuritaire et naturel!
pour obtenir un ÉCHANTILLON GRATUIT contactez madame Raymonde Fournier au (418) 885-9313 ou 1-877-885-9313.
DISTRIBUTEURS / DISTRIBUTRICES DEMANDÉ(ES)



Promotion d'été

LATEX FINI VELOUTÉ
série 713

série 210
TEINTURE OPAQUE AU LATEX
8 couleurs prémélangées • 1523 couleurs sur demande
Suite à la demande SICO est de retour
Vente de 40 % SUR PAPIER PEINT IHDG™ Imperial Home Decor Group™
CENTRE C-BO Inc.
Claude Plamondon, prop.
186, rue Langevin, Sainte-Justine
383-5560


28

D'un lundi à l'autre

NDLR: Cette rubrique est mise GRATUITEMENT à la disposition des organismes à but non lucratif désireux de faire connaître la tenue de leurs événements. SEULES les activités reçues PAR ÉCRIT avant mardi 17h00 précédant la date de publication seront considérées. Nous nous réservons le droit de publier ou non les communiqués reçus.

TOUS LES DIMANCHES

Soirée dansante à 20h00 au club de l'âge d'or de St-Léon-de-Standon. Inf.: 642-5448.

TOUS LES DIMANCHES

Message divin et prophétique à 10h00 a.m. au local de "Église du Seigneur Jésus-Christ" à Ste-Germaine Station: 625-3029.

TOUS LES 2e DIMANCHES DU MOIS

Après-midi de danse au centre communautaire de Saint-Nazaire avec l'orchestre Titanic. Directeur Denis Pellerin.

TOUS LES MARDIS SOIRS

Groupe d'entraide sur le deuil. Avec le soutien d'animatrices, les personnes qui ont subi la perte d'un être cher se rencontrent pour échanger et alimenter leur réflexion sur les principales étapes du deuil. Information et inscription: 883-3101.

TOUS LES 2e MARDIS DU MOIS À ST-JEAN-CHRYSOSTOME

L'allaitement tout simplement! Réunion mensuelles gratuites de la Ligue La Lèche. Lieu d'échanges entre parents sur l'allaitement maternel. Informez-vous de l'heure et du lieu. Lévis: Annick au 838-2321, St-Romuald: Céline au 837-5791, St-Rédempteur: Suzy au 831-6617, St-Jean-Chrysostôme: Marie-Josée au 889-8565.

TOUS LES VENDREDIS

Message divin et prophétique à 19h30 p.m. au local de "Église du Seigneur Jésus-Christ" à Ste-Germaine Station: 625-3029..

TOUS LES PREMIERS SAMEDIS DU MOIS

Danse de ligne et de groupe au centre civique de Ste-Justine. Orchestre L. Labonté.

TOUS LES PREMIERS SAMEDIS DU MOIS

Soirée de danses à l'école Arc-en-Ciel de Saint-Odilon à 20h00. Orchestre Damas.

TOUS LES PREMIERS SAMEDIS DU MOIS

Soirée dansante à l'école Arc-En-Ciel à 20h00. Orchestre Damas.

TOUS LES VENDREDIS

Suivi PDM à 20h00 au 2550, rue Biencourt, Sainte-Foy (Québec) (Église St-Jean Baptiste de Lasalle). Relation d'aide, ressourcement, groupe de soutien, connaissance de soi. "La Différence" P.D.M.. Information: 1-418-248-4055.

TOUS LES VENDREDIS

Parties de cartes (Pïques) au Club de l'Âge d'Or de Sainte-Germaine Station à 19h30. Prix de présence.

TOUS LES SAMEDIS

Rencontre Narcotiques Anonymes à 20h00 au 255, Principale, 2e étage, St-Benjamin. Si tu as un problème de drogue, d'alcool ou de médicaments, N.A. est là pour te soutenir si tu veux t'en sortir. Inf.: 1-800-463-0162.

Suite à la page 8

Gens d'affaires

Assurances

L'INDUSTRIELLE ALLIANCE
COMPAGNIE D'ASSURANCE SUR LA VIE

Jocelyne Guillemette, A.V.C.
Assureur vie certifié
Conseillère en sécurité financière

ASSURANCES
- Vie individuelle
- Hypothécaire
- Invalidité
- Accident

RETRAITE
- Rentes individuelles
- Rentes collectives
- REER

193, boulevard Bégin, Sainte-Claire
(418) 883-3441

Outillage, produits forestiers

Dépositaire et centre se service

Makita

(outils à essence et produits forestiers)

Jean-Paul Lacasse, propriétaire

KUBOTA
LACASSE
621, Commerciale, Saint-Anselme
Tél.: (418) 885-4754

Conseiller

Financement sur place

Achat - Rachat

Plusieurs échanges et retour de location à venir. Informez-vous!

Contactez
M. Christian Chabot

Achat - Rachat

DANIEL PARÉ
DODGE CHRYSLER JEEP
692, boul. Henderson, St-Malachie
(418) 642-2855

Financement sur place

Conseiller

Jean Caouette

Lapointe
St-Philémon **auto inc**

CHRYSLER
DODGE
Jeep.

Du lundi au vendredi:
de 8h00 à 21h00
469-2144 / 257-4050
LIGNE DIRECTE

1299, Principale, Saint-Philémon

Assurances

Gilles Asselin, AVC

Conseiller en sécurité financière
Représentant en fonds d'investissements

- *assurances vie successorales, familiales, prêts, associés et salaires*
- *Placements et REER*

SFL SERVICES FINANCIERS LA LAURENTIENNE
DIVISION DE L'ASSURANCE VIE DESJARDINS-LAURENTIENNE

6645, Hétrière Est, Saint-Charles-de-Bellechasse
Téléphone : 418 887-3741 Cellulaire : 418 563-5325

Plâtrier

YVON LACHANCE PLÂTRIER INC.

Tireur de joints sur toutes surfaces
Plafonds stuco: à la main ou spray à la machine

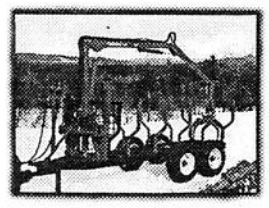
ESTIMATION GRATUITE

575. 25e Avenue, St-Prosper
Tél. et fax: (418) 594-5469

Machinerie

FABRIMÉTAL

293, rue du Parc,
Saint-Odilon
418•464•2748



Vente et fabrication de :
- Chargeuses
- Remorques
- Fendeuses à bois

MEILLEUR PRIX
MEILLEURE GARANTIE

Conseiller

VOTRE REPRÉSENTANT

Spécial

MATELAS **DAUPHIN**
DANS LA RÉGION

15 À 50%

Jean-Guy Lepire
1-800-876-0462
Cell.: 563-6475

Denturologiste

DENTUROLOGISTE
Serge Asselin, d.d.

Fabrication et réparation de prothèses dentaires

À votre service depuis plus de 25 ans

NOUVEAU
Service de prothèses sur implant

205, Bernard, Lac-Etchemin (après 4 heures) **625-5093**
1368, rue Des Montagnais, Ancienne-Lorette **872-1739**

Mini-pelles

Depuis 1988 en affaires avec vous !

MINI PELLES JEAN-GUY BOLDUC INC.

Lundi au samedi 6 hres à 23 hres

Licence RBQ: 2542-1264-27

Excavation, cassage de béton et roc à des endroits non accessibles à la grosse machinerie.
INTÉRIEUR ET EXTÉRIEUR, etc.

5239, RUE PRINCIPALE, BUCKLAND
Bur.: 789-2753 Rés.: 789-3089

Entrepreneur

Les Installations GMR INC.

Installation pétrolière
Entretien de distributrices d'essence et de diesel

Entrepreneur général, pétrolier, électricité et électronique
435, 2e Avenue, St-Romuald (Qc) G6W 5M6
Tél.: **(418) 839-7164 • 1-800-663-7164**
Télécopieur: (418) 839-1496
Site web: www.gmrinc@globetrotter.net

Isolation

ISOLATION JACQUES & FRÈRES INC.

Recouvrement et peinture anti-feu

Accréditation QUE 946
Uréthane soufflée, injectée cellulose

Procédé très bon pour isoler bâtiments en bois ou en métal,

sous-sol, résidence, commerce, chambre froide et camionnette.

•Saint-Prosper, Beauce-Sud 594-8556
•Saint-Georges, Beauce-Sud 228-1537

R.B.Q. 1640-6142-96

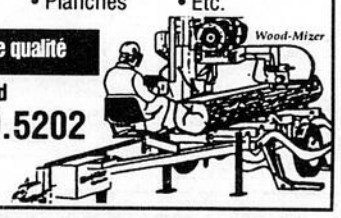
ESTIMATION GRATUITE

Scierie Mobile

Scierie Mobile

- Poutres
- Bardeaux
- Colombages
- Déclin
- Planches
- Etc.

Sciage précis de qualité



René Lessard
418.479.5202
Frampton
Cellulaire:
418.386.0432

Sciage de béton

BOLDUC

Les Entreprises Donald Bolduc inc.

SCIAGE :
- Mur et plancher
- Asphalte et briques
- Portes et fenêtres
- Chambre froide
- Joints d'expansion, etc.

- Forage de béton trous de 1" à 14"
  - cheminée
  - sécheuse
  - aération
  - etc.

1285, St-Roch, Buckland, Bellechasse
Bur.: (418) 789-2160 Rés.: (418) 789-3365
Heures d'ouverture : Lundi au samedi : 7h00 à 22h00

LA PAROLE DE DIEU

La force de la vie !

Vous ne pouvez cacher la vie. Vous pouvez prendre... verser du ciment sur de l'herbe, et la tuer pendant l'hiver. Le printemps suivant, où est la majeure partie de cette herbe? - tout autour du bloc de ciment, parce que, lorsque le soleil commence à briller et que cette semence fécondée est sous cette pierre, vous ne pouvez la retenir. Elle va se frayer un chemin en se tortillant là-dessous et ressortira au bord de cette chose, levant la tête à la gloire de Dieu. Voyez-vous? Vous ne pouvez pas cacher la vie.

Quand le soleil frappe la vie botanique, elle doit vivre. Et quand le Saint-Esprit frappe la Vie scripturaire qui est dans un homme, elle produit son fruit, à ce moment-là. Ainsi, malgré votre fidélité, votre honnêteté et vos déclarations disant que vous n'êtes pas cela - lorsqu'on dit que ces femmes qui portent ces vêtements indécents font simplement du vulgaire striptease dans la rue - bien que vous ne croyiez pas que ce soit le cas, que vous ne puissiez pas le croire et puissiez prouver que vous n'êtes pas coupable d'adultère, d'après le Livre de Dieu, vous commettez quand même adultère. Jésus a dit : "Quiconque regarde une femme pour la convoiter a déjà commis un adultère avec elle dans son coeur." Et vous vous êtes présentée de cette manière. Voyez-vous, vous ne pouvez pas le voir, à moins que cette Vie ne s'y trouve. Pour les véritables croyants chrétiens aujourd'hui, peu leur importe ce que l'église dit, ce que quiconque dit, lorsque cette Lumière frappe la semence - qu'ils voient la confirmation de Dieu, cette Colonne de Feu se tenant là et les signes et miracles promis, l'Écriture jointe à cela - elle vient à la Vie. Peu importe si c'est petit et s'ils ne sont qu'une minorité... Le groupe de Dieu a toujours été une minorité. Voyez-vous?

"Ne crains point petit - petit troupeau, car votre Père a trouvé bon de vous donner le Royaume." Voyez-vous? Ils saisissent cela. Dieu est obligé de les faire venir de toutes les dénominations, de tous les ordres, de partout, pour voir cela - s'ils sont ordonnés à la Vie.

Extrait d'un message du prophète WILLIAM BRANHAM

Sans frais, on peut obtenir des bandes magnétiques, des livres, des films et des photographies, ainsi que de plus amples renseignements sur ce ministère mondial en écrivant ou téléphonant à :

ÉGLISE DU SEIGNEUR JÉSUS CHRIST
301, Nadeau, Sainte-Germaine Station G0R 3B0
Vendredi 19h30 • Dimanche 10h00 AM
Tél.: (418) 625-3029

Dans Les Etchemins

Une enquête sur la main-d'oeuvre sera tenue

Le Centre local d'emploi de Lac-Etchemin (Emploi-Québec) et le Centre local de Développement des Etchemins (CLD) tiendront au cours de l'été 2000 une enquête sur la main-d'oeuvre auprès des entreprises de fabrication, d'exploitation forestière et de transport par camion de la région des Etchemins.

Par le biais de cette enquête, le CLE et le CLD des Etchemins désirent mieux comprendre la réalité actuelle du marché de l'emploi dans la région des Etchemins et connaître les prévisions à court terme des entreprises sondées. Ce faisant, ils pourront mieux cibler leurs actions en fonction des résultats de l'enquête qui sera effectuée par le biais d'un questionnaire qui sera adressé à chacune des entreprises concernées.

La participation des dirigeants d'entreprises à cette enquête s'avère donc indispensable pour dégager des résultats fiables. Le CLD et le CLE des Etchemins ont d'ailleurs affectés à cette enquête des ressources humaines pour assurer tout le support requis à ceux qui en exprimeront le besoin. Dans le cas du CLE, il s'agit de Lyne Marceau, et dans celui du CLD de Jean Bilodeau.

Semaine québécoise des personnes handicapées

Nouvel Essor organise un rallye-accessibilité

Dans le but de permettre à la population de se rendre compte des difficultés rencontrées par les personnes handicapées dans leurs déplacements et de favoriser l'adoption d'aménagements et d'installation favorisant leur intégration par les responsables politiques et les représentants de commerce, l'association Nouvel Essor organise dans le cadre de la semaine québécoise des personnes handicapées, un rallye-accessibilité, le samedi 3 juin à Lac-Etchemin.

Les participants à cette activité, qui est placée sous la présidence d'honneur de M. Robin Provençal de la Cordonnerie "La Bottine", auront à se déplacer à pied dans le centre-ville de Lac-Etchemin. Le départ du rallye se fera à 13:00 au chalet de l'Éco-Parc et à 15:00 un rassemblement est prévu au même endroit pour le dévoilement des résultats et la remise des prix aux participants, qui doivent être âgés de 15 ans et plus. Un léger goûter clôturera cette activité pour laquelle un coût d'inscription de 3 $ par personne ou de 5 $ par équipe de deux personnes est demandé.

Pour plus d'informations ou pour vous inscrire, contactez Nouvel Essor au 625-9082 ou la Papeterie Élite au 383-5464. Il sera aussi possible de s'inscrire sur place la journée même du rallye, qui sera remis au lendemain en cas de pluie.

Vendredi 2 juin 2000

Le groupe
Ice Vinland

Style de musique:
Queensryche, Iron Maiden, compositions.

Le groupe qui représente le Canada lors des hommages à Queensryche.

Nominé "Auto Production du mois"
Hard Rock Magazine (France, mars 99)

.99¢
(21h00 à 23h00)

Samedi 3 juin 2000

LES SAMEDIS DISCO
À TOUS LES SAMEDIS
avec Yan Carrier animateur disc jockey
Super Ladys Night à .99¢ (21h00 à minuit)

Dimanche 4 juin 2000

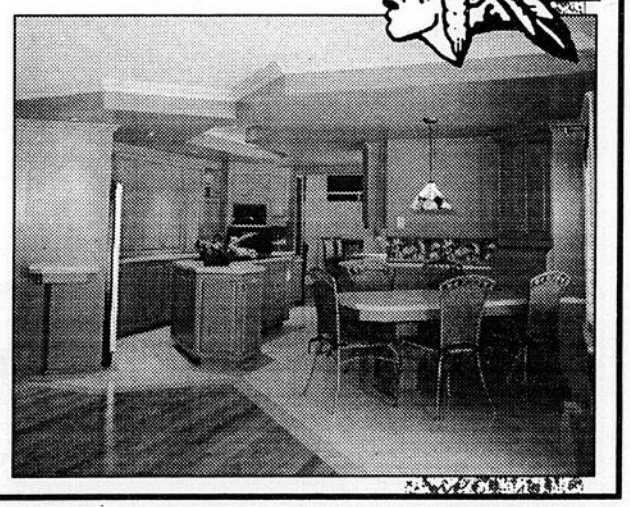
À partir de 17h00, Hot Dog **GRATUIT**
Disco à partir de 18h00
2 POUR 1 sur tort de 18h00 à 19h00

BAR le BUNKER
100, RUE GIGUÈRE, LAC-ETCHEMIN

Armoires Abénakis inc.

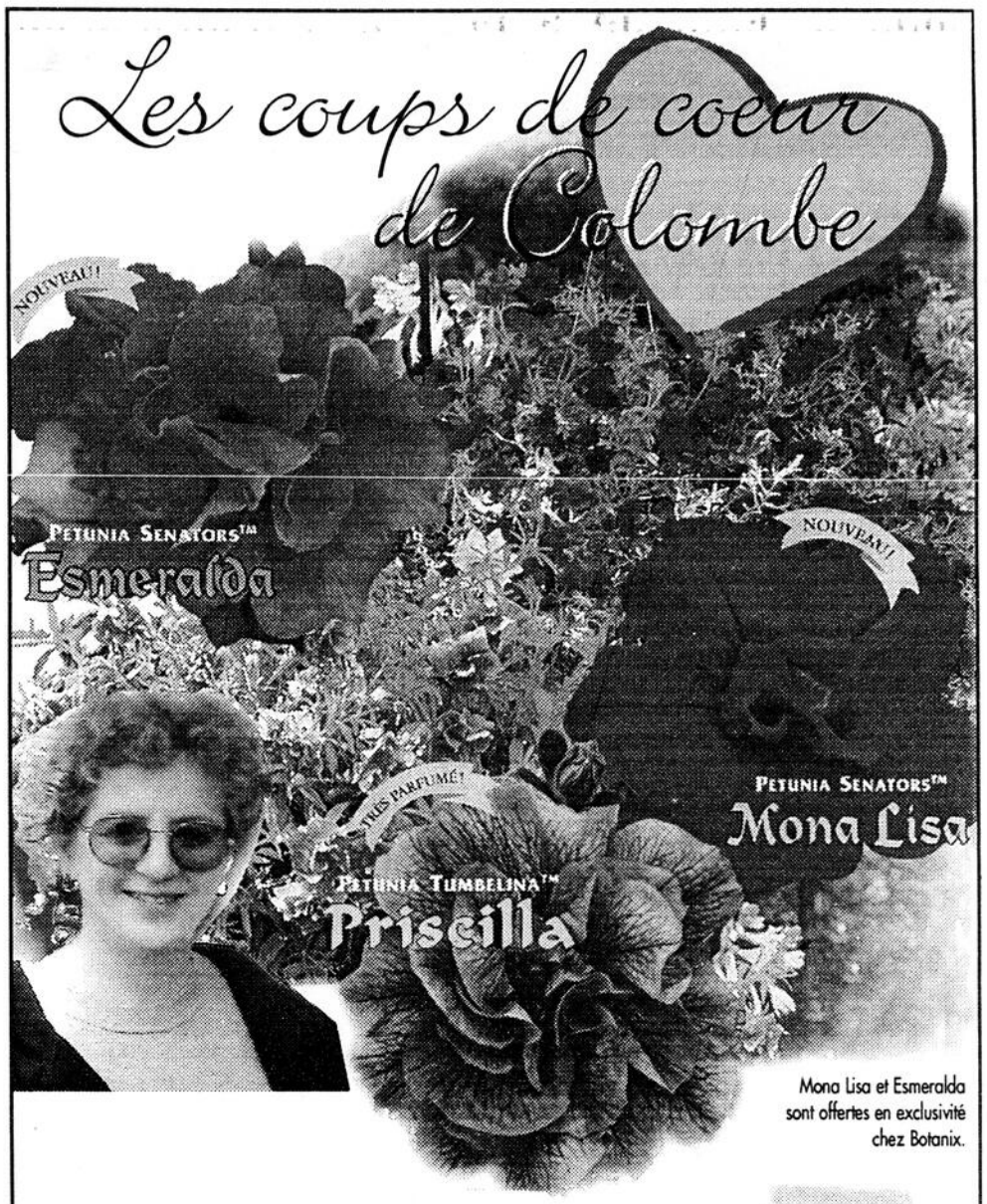
PLUS DE 15 ANS D'EXPÉRIENCE, TOUT PRÈS DE VOUS...

- Armoire de cuisine sur mesure
- Vanité de salle de bains
- Comptoir - Bibliothèque
- Manteau de foyer
- Meuble sur mesure et commercial
- Toutes les essences de bois disponibles: stratifié, mélamine, choix de couleurs.



Faites affaire avec une équipe dynamique!

301, Rue Industrielle
LAC-ETCHEMIN
625-5245
RÉSIDENCE: 594-5748
M. Paul Caron, prop.
Licence RBQ: 1638-8308-48



Mona Lisa et Esmeralda sont offertes en exclusivité chez Botanix.

Nouveau

LES ENGRAIS ORGANIQUES BOTANIX
- Apport de matière organique
- Favorise l'équilibre chimique du sol
- Sécuritaire

ORIGINALE ET ODORANTE!

Brugmansia

La Brugmansia est une plante tropicale que l'on doit hiverner.

Disponible en rouge, rose, blanc ou jaune.

Le guide BOTANIX, la référence de plus de 200 000 horticulteurs!
Disponible en magasin

381, Route 277
Lac-Etchemin
(Québec)
625-2371

HORTO VERDI
BOTANIX

Maintenant au
675, 98e Rue
St-Georges
228-5454

tuteurs en ligne | bibliothèque virtuelle | manuels d'études | cédérom | conférences

J'ai l'université en tête.

J'ai en tête d'étudier à mon rythme, sans me déplacer. Cette formule d'étude me tient à cœur!

La *TÉLUQ, c'est ma façon d'étudier**

59 programmes d'études et plus de 260 cours offerts à distance partout au Québec

- Administration
- Communication
- Environnement
- Formation à distance
- Langues
- Multimédia (2e cycle)
- Psychologie
- Relations industrielles
- Santé
- Sciences
- Sciences sociales

Contactez-nous, il est toujours temps de s'inscrire!

* *La TÉLUQ, c'est la Télé-université...*

NOUVEAU SITE
www.teluq.uquebec.ca/712

Du lundi au mercredi : 8 h 30 à 18 h
Du jeudi au vendredi : 8 h 30 à 17 h

Université du Québec TÉLUQ L'université à distance

1 888 843-4333
Demandez le poste 712

MODIFICATIONS DES HEURES D'OUVERTURE

À compter du 5 juin 2000, La Caisse Populaire de St-Camille modifiera ses heures d'ouverture.

Des services-conseils seront disponibles, sur rendez-vous, tous les mardis soir et jeudis soir.

De plus, la Caisse vous offre des façons d'accéder à ses services de plus en plus facilement.

Vous pouvez bénéficier des services courants :

- par le guichet automatique;
- par téléphone ou par internet (AccesD);
- grâce au paiement direct Desjardins.

POUR VOUS SERVIR ENCORE MIEUX, VOICI NOS NOUVELLES HEURES D'OUVERTURE

Nouvelles heures d'ouverture

Lundi	10h00 à 14h00	10h00 à 16h00
Mardi	10h00 à 14h00	10h00 à 15h00
		17h30 à 19h30
Mercredi	10h00 à 14h00	10h00 à 16h00
Jeudi	10h00 à 19h30	10h00 à 19h30
Vendredi	10h00 à 14h00	10h00 à 14h00

Desjardins **La Caisse Populaire de Saint-Camille**

Suite de la page 6

TOUS LES DEUXIÈMES SAMEDIS DU MOIS
Soirée dansante organisée par le club de l'âge d'or de St-Camille. Orchestre Labonté.

TOUS LES DEUXIÈMES SAMEDIS DU MOIS
Soirée de l'Âge d'Or de Saint-Philémon. Orchestre, goûter.

TOUS LES DEUXIÈMES SAMEDIS DU MOIS
Soirée dansante au club de l'Âge d'Or de Lac-Etchemin. Orchestre Le Damas.

TOUS LES TROISIÈMES SAMEDIS DU MOIS
Soirée dansante à 20h30 au Centre communautaire de Buckland organisé par le Club de l'Âge d'Or. Orchestre, buffet.

TOUS LES TROISIÈMES SAMEDIS DU MOIS
À Saint-Magloire, soirée de l'Âge d'Or. Soirée dansante avec orchestre Labonté.

Municipalité Régionale de Comté de Bellechasse

PROGRAMME DE COMPOSTAGE DOMESTIQUE

"La machine à terre"

Réduisons nos ordures ménagères tout en améliorant la qualité de notre sol

Saviez-vous que depuis l'instauration du programme de compostage domestique en 1994, plus de 510 familles se sont procurées un composteur domestique. Devant le franc succès de ce projet, La M.R.C. de Bellechasse, en collaboration avec Nova Envirocom, entreprend encore cette année la relance de ce programme.

QU'EST-CE QUE LE COMPOSTAGE ?

Le compostage est une méthode simple consistant à transformer les déchets végétaux en humus riche à la consistance d'une terre à jardin et à l'odeur d'un sol frais de la forêt. Des milliards de micro-organismes fabriquent cette matière riche et sombre.

POURQUOI FAIRE DU COMPOSTAGE ?

Afin de produire un amendement exeptionnel pour le sol et améliorer ainsi la croissance de vos légumes, fleurs, pelouses et arbres, sans qu'il vous en coûte un sou. Le compost remplace avantageusement les produits chimiques qui perturbent l'équilibre du sol en plus d'être coûteux.

Pour réduire le volume de vos ordures ménagères : environ 1/3 de votre bac à ordures est composé de matières organiques compostables.

MATÉRIAUX À COMPOSTER

Des matières humides, riches en azote :
- déchets végétaux de table (pelures de fruits, de légumes, etc.)
- résidus de plantes, fleurs coupées
- coquilles d'oeufs (concassées)
- gazon coupé (en petites quantités)
- sachets de thé, marc de café

Des matières sèches, riches en carbone :
- feuilles mortes
- sciures de bois (petites quantités)
- foin sec
- copeaux d'élagage

POINT DE VENTE

Alors, si le compostage vous intéresse, vous serez heureux d'apprendre que des "machines à terre" d'une valeur de 80,00 $ seront vendues pour aussi peu que 38,00 $ (taxes en sus). Une économie de plus de 50% sur le prix régulier.

Ces bacs sont faits de plastique recyclé et possèdent une garantie de 10 ans. Les composteurs sont disponibles au bureau de la M.R.C., situé au 100, Mgr Bilodeau à Saint-Lazare, G0R 3J0. Vous pouvez également réserver votre bac à compost auprès de Mme Sylvie Côté au numéro de téléphone suivant : (418) 883-3347.

Noter que pour le transport, la machine à terre mesure 86 cm (34 po) de diamètre.

SAMEDI LE 27 MAI
Spectacle de la chorale "L'Air du Temps" à l'église de Saint-Charles à 20h30 au profit de la Fabrique. Pour info: Yvon Bernier au 887-6978, Michel Labbé au 887-6371 ou Donald Labbé au 887-3745.

SAMEDI LE 27 MAI
Soirée de danses sociales et de lignes au centre communataire de Saint-Lazare avec l'orchestre Maurice Pomerleau.

DIMANCHE LE 28 MAI
Souper dansant de 16h30 à 21h00 à la salle de l'Âge d'Or de Saint-Anselme avec Rose-Lyne Plante.

DIMANCHE LE 28 MAI
Soirée dansante à l'occasion de notre 25e anniversaire du club à 20h00 à la salle municipale de Saint-Magloire avec l'orchestre Labonté.

DIMANCHE LE 28 MAI
Après-midi dansant à partir de 13h15 avec l'orchestre Aline Talbot au centre communautaire de Saint-Lazare.

SAMEDI LE 3 JUIN
Âge d'Or de Beaumont, soirée dansante à la salle paroissiale à 20h30. Orchestre Aline Talbot. Service de bar. Info: Maurice au 833-5398 ou Thérèse au 833-4138.

SAMEDI LE 3 JUIN
Soirée dansante à la salle municipale à Saint-Magloire à 20h30. Thème: Hier à aujourd'hui. Les Dalton avec Gilles Tanguay.

DIMANCHE LE 4 JUIN
Souper dansant à la salle Fleur de Lys Honfleur. Orchestre Pomerleau.

DIMANCHE LE 4 JUIN
Au centre communautaire à 10h30 on se donne rendez-vous afin d'assurer le succès de cet anniversaire.

DIMANCHE LE 4 JUIN
Souper dansant dans le cadre du centenaire de Pintendre à 16h00 à l'école Les Moussaillons avec l'orchestre Aline Talbot. Danse sociale et de ligne. 100 ans ça se fête! Cartes en vente. Info: 833-7829 ou 837-7004.

BINGOS

DIMANCHES
Bingo à la salle de l'âge d'or Lac-Etchemin à 19h00. Animatrice B. Bellavance.

Bingo à l'école L'Envolée de Frampton à 19h30 au profit des jeunes de l'endroit.

LUNDIS
Bingo au centre culturel de St-Prosper à 19h30. Animatrice B. Bellavance.

MARDIS
Bingo Express 2000 sur les ondes de CFIN (100,5 - 103,9) à 18h00. 2000$ en prix.

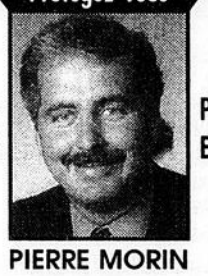
MERCREDIS
Bingo à la salle de l'âge d'or St-Anselme à 19h15 avec M. Paradis.

JEUDIS
Bingo à 19h30 au chalet du Club Motoneige de Ste-Justine.

Bingo à la salle St-Fabien Festival Western à 20h00.

VENDREDIS
Bingo à la salle Parasol à 19h15 à St-Malachie.

Le meilleur CONCESSIONNAIRE Ford selon l'A.P.A. dans le magasine Protégez-vous



VOTRE VENDEUR PAR EXCELLENCE

PIERRE MORIN

MARTIN
LE PLUS FORT DES FORD

www.martinford.qc.ca
5475, boul. de la Rive-Sud, C.P. 580, Lévis
837-8801

5773495

Carrefour culturel régional Bellechasse

Safari-photos avec Eugen Kedl

Le Carrefour culturel régional de Bellechasse organise le samedi 17 juin (remis au 18 juin en cas de pluie) un safari-photos à travers la MRC de Bellechasse.

La journée qui débutera à 9:00 par une visite guidée de la Maison du docteur J.A.N. Chabot de Sainte-Claire, permettra aux participants de visiter en autobus, durant une journée complète, des sites patrimoniaux ainsi que de rencontrer des artistes de la région tels l'architecte et céramiste, Rodrigue St-Pierre de Saint-Malachie, ou encore, les sculpteurs Yvette et Gaby Boutin de Saint-Claire.

De plus, tout au cours de la journée, les participants seront accompagnés d'un photographe professionnel de réputation internationale en la personne de M. Eugen Kedl, qui a produit notamment: Canada en Mille Images, en 1999, la Côte de Beaupré-Ile d'Orléans, toujours en 1999, le Coeur du Québec/Mauricie, en 1998, ainsi que de nombreuses autres publications dont l'illustration de plusieurs volumes tels que: Les moulins du Saint-Laurent, La petite flore du Québec et l'Assemblée nationale du Québec. Durant tout le trajet, M. Kedl fera profiter les participants du safari-photos de ses précieux conseils. De plus, monsieur Kedl présidera le comité de sélection pour le choix des photos, qui seront exposés lors d'Expo-Arts 2000, qui aura cours les 29 et 30 septembre ainsi que le 1er octobre au Complexe sportif et culturel de Sainte-Claire.

Pour s'inscrire à ce safari-photos, il en coûte 30 $ aux membres du Carrefour culturel et 35 $ pour les non-membres. Les inscriptions doivent être faites avant le 10 juin en envoyant un chèque à l'ordre du Carrefour culturel régional de Bellechasse, CP 266, Ste-Claire (Québec) G0R 2V0 en mentionnant votre nom, adresse et numéro de téléphone ainsi que votre intention de participer au souper facultatif aux Haltes du Moulin.

Le coût de l'inscription inclut le trajet en autobus à travers la MRC de Bellechasse, les entrées et visites guidées, le dîner champêtre, un verre de vin, un rafraîchissement en après-midi, un film de 24 poses gracieuseté d'Uniprix, Denis Fortin de Sainte-Claire, le développement des photos, ainsi que la possibilité de gagner un souper pour deux personnes aux Haltes du Moulin de Sainte-Claire, un montant de 50 $ offert par la caisse de Saint-Raphaël et deux magnifiques polos du 100e anniversaire de Desjardins, gracieuseté de la caisse populaire de Sainte-Claire.

Pour informations supplémentaires contactez, M. Yvan De Blois, président au 883-3056 ou Paul Beaudoin, agent culturel de la MRC de Bellechasse au 883-3347. Un plan détaillé du trajet et le programme de la journée seront fournis à chaque personne inscrite pour le safari-photos.

Fondation du Collège Dina Bélanger

Première activité de financement

La Fondation du Collège Dina Bélanger de Saint-Michel-de-Bellechasse tiendra se première activité de financement le samedi 17 juin à 20:00 à l'église de Saint-Michel avec la présentation du trio Larouche, qui est reconnu pour sa musique populaire et classique.

Il en coûte 20 $ aux adultes et 10 $ pour les jeunes de 15 ans et moins pour assister à ce spectacle. Les billets sont en vente au Collège Dina Bélanger du 1, rue Saint-Georges et les réservations téléphoniques se font au 418-884-2360.

Regroupement des aînés de Bellechasse

Mme Janine Sutto invitée d'honneur à la fête de la solidarité

Le Regroupement des aînés de Bellechasse en collaboration avec les partenaires du milieu organise le vendredi 9 juin au Centre communautaire de Saint-Lazare sa fête annuelle de la santé sous le thème: "Aînés et solidaires".

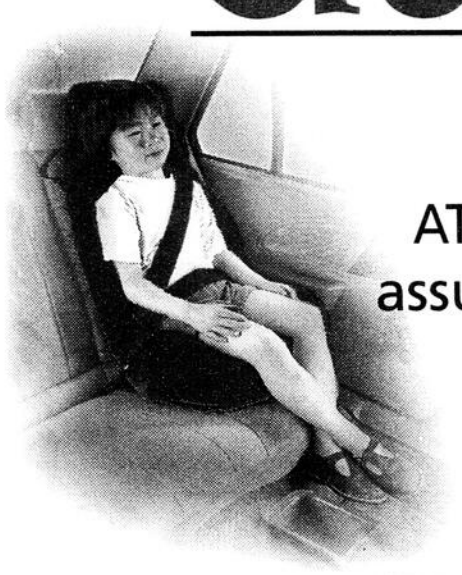
Mme Janine Sutto, comédienne réputée, sera l'invitée d'honneur à cette journée de rencontre qui débutera à 9:00 avec l'inscription à l'un ou l'autre des trois ateliers proposés au cours de la journée à savoir: "Je vieillis, quel sera mon milieu de vie, La pauvreté en parler pour la changer et Bénévoler, c'est collaborer".

Une messe sera célébrée à 10:15 puis on accueillera Mme Sutto à 11:15.

Le dîner sera par la suite servi puis les ateliers seront tenus en après-midi.

Il en coûte 12 $ incluant le dîner pour participer à la Fête de la santé. Pour informations, faites le 883-3699 à Saint-Lazare, 789-2501 à Saint-Damien ou le 837-0197 à Beaumont.

Mal installé
danger!



Parce que vous êtes ATTACHÉ à votre enfant, assurez-vous que son siège est bien ATTACHÉ à l'auto.

Une journée de vérification de sièges d'auto le 10 juin de 10 h à 15 h

C'est important, passez nous voir afin de vérifier si vous avez le bon siège pour votre enfant et s'il est bien fixé à l'auto.
Des personnes-ressources seront sur place pour apporter les modifications nécessaires.

Québec
Société de l'assurance automobile du Québec

Pour plus de renseignements, communiquez avec votre CLSC local.

CLSC NOUVELLE-BEAUCE
Duro vitres d'autos
640, boul. Vachon Nord
Sainte-Marie

CLSC BELLECHASSE
Garage Daniel Arbour
390, boul. Saint-Pierre (route 281)
Saint-Raphaël

CLSC DESJARDINS
Canadian Tire
100, Route Kennedy
Lévis

CLSC DE LA MRC DE L'ISLET
Garage G. Bourgault
1920, Elgin Nord
Saint-Pamphile

Magasin Coop-La Paix
321, de l'Église
Saint-Jean-Port-Joli

CLSC DE MONTMAGNY
Centre de formation professionnelle L'Envolé
141, boul. Taché Est
Montmagny

CLSC FRONTENAC
Canadian Tire
350, boul. Smith Sud
Thetford Mines

Gaz bar Drouin
4270, Route 112
East Broughton

Garage Marc Pépin
6, rue Principale Ouest
Saint-Méthode

CLSC FRONTENAC
CLSC Frontenac
815, avenue Champlain
Disraéli

CLSC BEAUCE-CENTRE
CLSC Beauce-Centre
1125, avenue du Palais
Saint-Joseph-de-Beauce

Hôtel de ville de Beauceville
540, avenue Renault
Beauceville

CENTRE DE SANTÉ PAUL-GILBERT
Métro St-Jean-Chrysostome
820, Commerciale
Saint-Jean-Chrysostome

CLSC DES ETCHEMINS
Garage Rancourt & Coté inc.
261, 3e Avenue
Lac-Etchemin

Garage Jean Morin
1456, 25e Avenue
Saint-Prosper

CLSC LA GUADELOUPE
Garage Pierre Bégin
608, 4e Rue Est
La Guadeloupe

CENTRE DE SANTÉ ARTHUR-CAUX
Laquerre, Chevrolet, Oldsmobile, Pontiac, Buick, GMC
124, rue Olivier
Laurier-Station

Une collaboration de : CLSC CHAUDIÈRE-APPALACHES

Le service de police de votre région

RÉGIE RÉGIONALE DE LA SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX CHAUDIÈRE-APPALACHES

CAA QUÉBEC

Survie du comté de Bellechasse

Penser partenariat, une solution!

par André Poulin

Avec ses quelque 30 374 électeurs, soit un peu plus de 1 000 en deçà du nombre minimum établi par la loi électorale pour un comté, Bellechasse survivra-t-il au prochain découpage de la carte électorale? La question était au menu du souper-bénéfice organisé par Radio-Bellechasse, le jeudi 18 mai dernier, au Centre communautaire de Saint-Lazare.

Les réponses ont été surprenantes allant du concept de représentation effective comme atout pour la survie, à l'importance de moins en moins grande des députés et au cri du coeur pour la conservation de Bellechasse.

IL N'Y A PLUS DE REGLE ABSOLUE

Devant près de 300 personnes, M. Pierre F. Côté qui a occupé durant de nombreuses années, les fonctions de président de la commission électorale du Québec avant de prendre sa retraite, il y a trois ans, a mentionné que dans le contexte du jugement de la Cour Suprême sur la représentation effective, qui nuançait le seul critère du nombre comme facteur déterminant de la représentativité électorale, il n'y avait plus de règle absolue dans le découpage des cartes électorales.

Il ajoutait que cette notion de représentation effective pourrait être énoncée au côté des arguments sociologiques, historiques ou géographiques dans la défense de la survie des comtés. Il suggérait aussi d'y aller avec des propositions d'alliances auprès de la Commission afin de mieux s'assurer de l'atteinte de l'objectif de sauver Bellechasse.

EMPLOI ET FORMATION POUR LA SURVIE

Economiste et informaticien de renom, M Alain-Marc Couturier, pour sa part, lie avant tout la survie de Bellechasse au dynamisme de l'entreprise privée et à la création d'emplois.

"Le système d'éducation est une pompe à une jeunesse pour les régions où il n'existe pratiquement aucune formation spécifique aux milieux ruraux. Le savoir s'applique aux besoins et à la demande des grandes entreprises, qui ont de plus en plus d'influence sur la direction de l'État.

La marge de manoeuvre financière des gouvernements est réduite en proportion de l'importance de leur budget avec celui des multinationales de plus en plus présentes dans le contexte de la mondialisation et l'Aléna". En ce sens, l'intérêt d'avoir un député avec un poids relatif de moins en moins grand passe au second plan derrière la raison économique pour M. Couturier. Pour lui le développement de Bellechasse passe par l'investissement pour développer l'emploi et une offre de formation sur mesure pour répondre aux besoins de l'entreprise.

On reconnaît de g. à d., Mme Yolande Labrie, présidente de la Fédération provinciale des Cercles des Fermières et co-présidente du souper-bénéfice de Radio-Bellechasse, M. Pierre F. Côté, ex-président de la Commission de la représentation électorale du Québec, M. Andréa Gosselin, directeur général de Promutuel Dorchester et co-président du souper-bénéfice, ainsi que M. Florian Guay, orateur invité à ce souper.

CRI DU COEUR

Enfin, le dernier député de Dorchester au provincial, le créditiste Florian Guay de Saint-Léon a lancé un véritable cri du coeur pour la sauvegarde du comté de Bellechasse. Devant un auditoire très réceptif, il a fait montre de ses talents oratoires, qui ont sans doute été pour beaucoup dans son élection comme dernier député de Dorchester, il y a une trentaine d'années. Pareille catastrophe où pré-arrangements bureaucratiques électoraux qui ont pour effet de faire disparaître un comté et de couper une population de ses racines, M. Guay n'en veut plus et exhorta la population du comté à s'occuper de ses affaires avant d'être placés devant un fait accompli comme ce fut le cas, en 1973, pour Dorchester.

On passa par la suite à la période de questions qui donna notamment lieu à un questionnement de M. Pierre F. Côté sur le bienfondé de conserver une représentation de 125 députés à l'Assemblée nationale et sur l'évocation par ce dernier de la possibilité d'adopter au Québec, le découpage électoral fédéral comme le fait l'Ontario.

Vue de ce côté des lorgnettes, la question de la survie du comté de Bellechasse prend une dimension bien différente, mais n'est pas là, une perspective bien de son temps qui ne soit pas nécessairement incompatible avec quelque sentiment d'appartenance que ce soit à un comté ou à une région? Les propos des orateurs le laisseraient supposer, ce qui laisse amplement matière à réflexion aux participants à ce souper-bénéfice, qui a connu un franc succès financier.

Difficultés de lecture et d'écriture?

Service également offert aux adultes et aux enfants de 5 ans

Réjeanne Fiset, Ph.D.
Docteure en psychopédagogie

LECTEURS DYSLEXIQUES?
- confondent certains sons et lettres
- intervertissent la position des lettres dans un mot
- font des arrêts inopportuns
- suppriment des mots, en détachent, en ajoutent ou en changent

Partenaire des milieux scolaires

QUÉBEC (418) 652-9900
Montréal, Rimouski, Trois-Rivières, Chicoutimi, Hull, Laval, Rouyn-Noranda
http://pages.infinit.net//cle

DE LECTURE ET D'ECRITURE

6004527

Alexis Roi

À la fois conteur et humoriste

Bien entouré par trois musiciens dont le remarquable M. Pointu, qui sait comme nul autre exacerber la tonalité du violon dans l'interprétation de real endiablé, Alexis Roy a démontré aux quelque 150 personnes présentes à l'auditorium de la polyvalente Appalaches, samedi dernier, la versatilité de son talent.

En première partie, avec des textes bien rythmés, soutenus et humoristiques, Alexis s'est révélé être un conteur captivant par sa gestuelle envoûtante et ses déplacements enrobant. En deuxième partie, le personnage n'était toutefois pas tout à fait le même. De conteur, Alexis Roy se transforme alors en humoriste. Le niveau de langage n'est pas non plus tout à fait le même. Ti-Lard, pour Adélard, donne bien le ton à cette histoire abracadabrante de ce paresseux incommensurable. En deuxième partie, la participation d'un spectateur au récit du conteur sur le mode de vie déjà lointain des années 50 et 60 dans les paroisses de l'arrière-pays d'ici et d'ailleurs consacrera la transformation d'Alexis en humoriste.

Conteur et humoriste ont toutefois conquis une bonne part du public à ce spectacle qui n'a toutefois attiré que la moitié de l'assistance de 300 personnes escomptées.

Alexis ne s'en est toutefois pas formalisé et a invité le public en fin de spectacle à continuer de mettre à profit cette salle de spectacle, qui est un peu chez lui, comme on a pu le percevoir à quelques occasions au cours du spectacle.

Semaine des

services de garde

28 mai au 3 juin 2000

Pleins feux sur les couleurs de l'enfance!

Les enjeux politiques ayant mobilisé beaucoup d'énergie chez les personnes concernées par la garde éducative d'enfants, le thème de la Semaine des services de garde de l'an 2000 les interpelle pour recentrer cette énergie sur les enfants. Responsables de service de garde, personnel éducateur, parents et membres de la communauté tissent une belle toile de fond sur laquelle l'enfant tracera sa vie en couleur. Attardons-nous dans cet univers tout en nuances pour capter la gamme des émotions qui en émanent; pour voir la vie en couleurs en empruntant celles de l'arc-en-ciel.

Le rouge représente le plaisir en action; l'enfant goûte à la vie sans modération. Le jaune symbolise joie et lumière; l'enfant demande et espère. Le vert signifie spontanéité et fraîcheur; l'enfant joue sans compter les heures. Le violet évoque les mystères et les cachotteries; à l'orée de la nuit, l'enfant se confie. L'orange exprime chaleur et gaieté; l'enfant cultive ses amitiés. Le bleu suggère rêves et rêveries; l'enfant s'apaise et sourit. Et si, parfois, s'échappe un peu de gris, il faut lui rappeler qu'après, le soleil luit!

Fêtes et activités spéciales sont inscrites au calendrier de la Semaine pour que brille le thème de cette année: Pleins feux sur les couleurs de l'enfance! Les services de garde rivalisent en originalité pour rendre la Semaine qui leur est dédiée aussi colorée que cette enfance qu'elle veut célébrer. Cela se traduit par l'organisation et la diffusion d'activités spéciales et de festivités locales ou régionales mettant en valeur la contribution éducative de ces milieux.

Des services de garde professionnels

Organisée conjointement par trois organismes sans but lucratif voués au développement de la qualité des services de garde, soit la Concertaction interrégionale des centres de la petite enfance du Québec, l'Association des services de garde en milieu scolaire du Québec et la Fédération des centres de la petite enfance du Québec, la Semaine des services de garde se déroule cette année du 28 mai au 3 juin, sous le thème «Pleins feux sur les couleurs de l'enfance!».

Célébrée depuis 13 ans, la Semaine des services de garde vise à promouvoir le réseau des services de garde à travers le Québec. Effectivement, la Semaine des services de garde s'avère un moyen privilégié pour faire connaître le travail éducatif qui se fait au niveau des services de garde.

En l'an 2000, des services éducatifs sont dispensés dans plus de 2200 milieux de garde, tant dans les centres de la petite enfance accueillant quotidiennement des enfants de 0 à 5 ans, que dans les services de garde en milieu scolaire qui reçoivent les enfants de 5 à 12 ans, en dehors des heures de classe. Cela témoigne de l'importance des éducateurs et éducatrices dans la vie de l'enfant et de leurs parents. En effet, les services qu'ils offrent sont devenus indispensables pour des milliers de parents en emploi soucieux du développement et du bien-être de leur enfant.

Durant la dernière décennie, des progrès majeurs ont marqué l'évolution des services de garde à l'enfance au Québec. La création des centres de la petite enfance amenant la diversification des modes de garde, l'adoption d'un règlement pour les services de garde en milieu scolaire, la majoration des salaires des éducatrices, le développement des places à 5 $ constituent des pas importants pour la reconnaissance du réseau.

C.P.E. Belle Enfance
Services à la petite enfance

Merci!

Nous désirons souligner en cette semaine des Centres de la petite enfance l'excellent travail réalisé pas nos responsables de services de garde auprès des enfants...

Armagh:	Isabelle Breton
	Réjeanne Lemelin
Buckland:	Hélène Breau
	Lucienne Brochu
La Durantaye:	Caroline Lacroix
	Huguette Morrisson
St-Charles:	Sylvie Dion
	Chantal Pelletier
	Brigitte St-Louis
	Andrée Tanguay
St-Damien:	Hélène Boulet
	Anne-Marie Gagnon
St-Gervais:	Sophie Breton
	Christine Schoenfeldt
	Julie Vermette
St-Michel:	Maureen Boudreau
	Sonia Cadrin
	Mona Gagnon
	Karina Montmuny
	Josianne Vézina
	Brigitte Fournier
St-Malachie:	Sylvie Lessard
St-Vallier:	Isabelle Cadrin
Beaumont:	Lynda Drouin
	Johanne Fortin
	Hélène Gagnon
	Martine Leblanc
Honfleur:	Liette Chabot
St-Anselme:	Rolande Belisle
	Carole Bilodeau
	Marielle Faucher
	Martine Larochelle
Ste-Claire:	Nathalie Beauchemin
	Nancy Bourgault
	Gisèle Briochu
	Annie Cadorette
	Cathy Pelchat
St-Nérée:	Louise Richard
	Diane Thériault
	Lisette Thibault
St-Raphaël:	Brigitte Boutin
	Caroline Langlois

Bonne semaine à tous!

1, rue Fleury, St-Raphaël, Bell (Québec) G0R 4C0
Tél.: (418) 243-3545 • Fax: (418) 243-2392

Centre de la Petite Enfance
l'Escale

Cinette Fournier, Directrice
Brigitte Deblois,
coordonnatrice milieu familial

94, rue la Fabrique, Sainte-Claire, Bell. Qc G0R 2V0
418 883-2340

La garderie l'Escale a grandi... Elle a maintenant 20 ans !!!

Nous profitons de cette semaine des Centres de la petite enfance pour remercier chaleureusement tous ceux qui ont fait une escale à notre service de garde au cours des 20 dernières années !

École Nouvelle Cadie de Saint-Gervais

Les élèves de 6e année lancent un recueil de poèmes

Dans l'ordre habituel, on reconnaît M. Marcel Leblond, enseignant à l'école Nouvelle-Cadie de Saint-Gervais, Mme Sarah Nadeau, une de ses élèves, qui remet à Mme Anne-Marie Roy, représentante de la bibliothèque municipale Le Faubourg de la Cadie, un exemplaire du recueil de poèmes "Nos rêves, nos mots", M. Normand Guillemette, directeur de l'école Nouvelle-Cadie, et Serge Maturin, directeur des services éducatifs à la Commission scolaire de la Côte-du-Sud.

Inspiré par l'esprit de la réforme de l'éducation, qui prône la mise en oeuvre de projets concrets comme moyens d'apprentissage, M. Marcel Leblond, enseignant de 6e année à l'école Nouvelle-Cadie de Saint-Gervais, a fait vivre au cours des derniers mois une expérience exceptionnelle à ses vingt-et-un élèves.

Depuis, le mois de novembre dernier, ces derniers ont en effet rédigé un recueil de poèmes. Après une période d'exploration littéraire et de lecture d'oeuvres poétiques de Daniel Lavoie, Charles Beaucelaire et autres, d'exercices d'exploration des mots de vocabulaire se rapportant à l'un ou l'autre des quatre thèmes choisis pour ce recueil soit: Mes sens en hiver, Le temps, Main dans la main et J'acte dans un lieu, ainsi que de recherche dans le dictionnaire d'idées, les élèves ainsi que leur professeur ont rédigé soit à la main, soit à l'ordinateur un poème sur chacun des quatre thèmes. Afin d'éviter toute influence ou aide extérieure, la rédaction des poèmes a été faite à l'école.

Une fois la rédaction des poèmes complétée, les élèves se sont par la suite attachés à les illustrer avec des dessins de leur propre cru.

Puis, ce fut le regroupement de ces oeuvres au sein d'un recueil dont la préparation a été rendue possible grâce à l'implication d'un élève de 6e année, Nicolas Brisson, qui consacra plusieurs heures de récréation et de temps libre à relier à l'aide de boudins ce recueil qui a été officiellement lancé le mercredi 17 mai.

À cette occasion, des exemplaires ont été remis à chacun des élèves de la classe ainsi qu'à Mme Anne-Marie Roy, représentante de la bibliothèque municipale Le Faubourg de la Cadie.

Un exemplaire de ce recueil de poèmes intitulé "Nos poèmes, nos mots" a aussi été remis à chaque classe de l'école. De plus, un exemplaire a été offert gracieusement à chaque école primaire de la Commission scolaire de la Côte-du-Sud. On vise avec ce don à instaurer un réseau d'échange de textes entre les écoles de la commission scolaire. Enfin, un exemplaire de cette oeuvre littéraire collective a été acheminé à des écoles de Terre-Neuve et du Nouveau-Brunswick avec qui la classe de M. Leblond entretient une correspondance.

Plusieurs centaines de personnes auront donc accès à cette oeuvre littéraire, qui constitue pour les 21 élèves de M. Leblond le couronnement de plusieurs mois de travail et d'une expérience littéraire unique dont ils conserveront un souvenir bien palpable des années durant.

Rivière Etchemin

250 élèves y déverseront des alevins

Pour une 4e année consécutive, grâce au Comité de restauration de la rivière Etchemin, des élèves résidant dans le bassin versant de la rivière Etchemin procéderont au cours des prochains jours au déversement d'alevins de saumon dans les eaux de la rivière Etchemin.

Cette activité qui implique cette année quelque 250 élèves de 5e année de sept écoles primaires du bassin de la rivière Etchemin marque l'aboutissement du projet "Le saumon et sa rivière". Par le biais de ce projet, les jeunes ont pu surveiller l'incubation des oeufs de saumon, assisté à leur éclosion et au développement des alevins dans un incubateur installé dans leur classe, depuis le mois de février dernier.

Ainsi sensibilisés aux divers aspects de la vie du saumon et à l'importance de la qualité du milieu aquatique pour la vie du saumon, ces quelque 250 élèves procéderont au cours des prochains jours à la mise à l'eau des alevins de saumon dans cinq sites différents.

Une première mise à l'eau se fera le mardi 30 mai à 13:45 sur le bord de la rivière des Fleurs, un tributaire de l'Etchemin, pour les 43 élèves de l'école Notre-Dame de Lac-Etchemin. Une seconde aura cours le samedi 3 juin à 9:15 au pont Harper à Saint-Malachie pour les 54 élèves de Saint-Léon et Saint-Malachie.

Une 3e se fera le mercredi 7 juin à 19:00 dans la rivière Abénaquis à la hauteur du 116, route Saint-Jean pour les 82 élèves de Sainte-Claire et Saint-Anselme.

Enfin, le jeudi 1er juin successivement à 13:45 et 14:30 les 27 élèves de Saint-Romuald et les 47 homologues de Saint-Henri feront de même respectivement à la hauteur de l'ancien barrage de la rivière Etchemin et face au bureau de poste de Saint-Henri.

Cette année, le CRRE incite particulièrement les parents des élèves à s'intéresser à la signification du geste environnemental de leurs enfants, en participant avec eux à l'activité de déversement et en les encourageant à être fiers du rôle qu'ils jouent dans la réalisation de ce projet collectif.

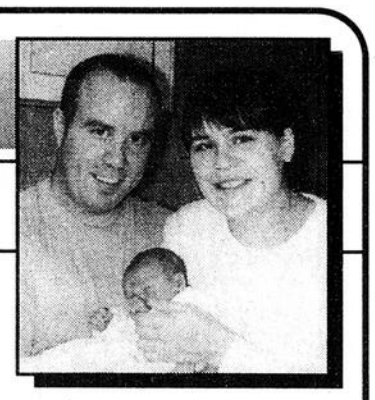
Gens **d'affaires**...
voici vos partenaires!

La Voix du Sud
Bellechasse-Etchemins

Tél.: 418.625.7471 • 418.883.2326
Courriel: voixsud@sogetel.net
Fax: 418.625.5200

SAGES-FEMMES

Professionnelles de la santé



PÈRE ET SAGE-FEMME
DANS LES ANNÉES 2000:
UNE RELATION DE CONFIANCE!

Lors de notre dernière chronique, il a été question du rôle de la sage-femme auprès de la femme enceinte. Et le père dans tout ça? Comment trouve-t-il sa place? À quoi peut s'attendre un père dont la conjointe est suivie, soutenue et guidée par une sage-femme ?

Rien de mieux que de laisser un père qui a vécu l'expérience en témoigner: « L'atmosphère accueillante et le professionnalisme que l'on retrouve à la maison des naissances a fait en sorte que la venue au monde de mes deux enfants s'est déroulée simplement et nous l'avons vécue de façon pleine et entière. À chacune de ces deux occasions, tant dans la période prénatale et postnatale qu'à l'accouchement, notre sage-femme a su nous seconder et nous guider. J'ai senti qu'elle partageait notre joie avec une sincérité aussi naturelle qu'authentique. Plus tard, j'expliquerai à mes enfants qu'une personne dévouée a participé à leur naissance. Que cette femme les a aidés d'une façon habile et compétente à vivre harmonieusement les premiers moments de leur vie. Ici, je me suis senti respecté et non bousculé, le rythme était parfait puisque c'était le nôtre.

La venue au monde de son enfant est une expérience aussi extraordinaire pour un père que pour une mère. C'est ici que le rôle de la sage-femme prend toute son importance: rassurer, informer, soutenir, donner confiance au partenaire afin de lui permettre de jouer un rôle actif. Il sait qu'il peut compter sur ses compétences professionnelles. Il se sent en sécurité et peut conserver toute son énergie pour épauler sa femme et ne rien manquer de l'événement ».

Denis, janvier 2000

Le suivi avec la sage-femme et le séjour à la Maison de naissance sont gratuits. Vous désirez en connaître davantage? Composez le **839-0205** ou assistez à une soirée d'information le premier mercredi de chaque mois. La prochaine soirée aura lieu le **7 juin 2000 à 19h30** à la Maison de naissance Mimosa, au **182, de l'Église à Saint-Romuald.**

la maison de naissance

MIMOSA

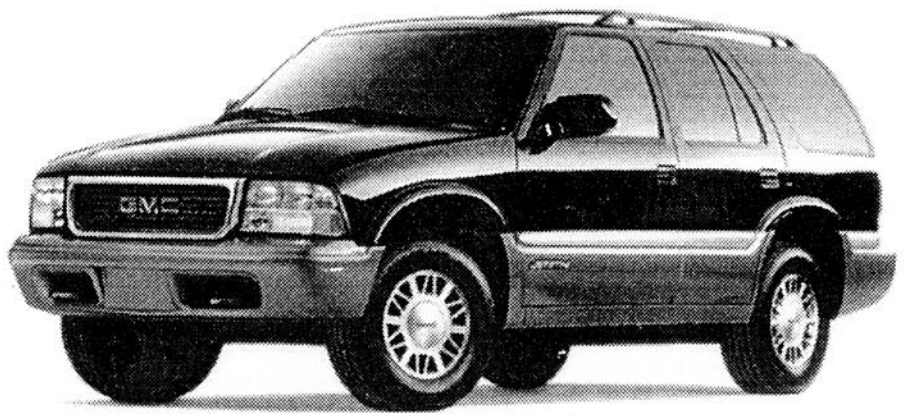
Fait partie du Centre de santé Paul-Gilbert

182, rue de l'Église
Saint-Romuald
839-0205

67565285

Véhicules utilitaires *et récréatifs*

Le **Jimmy 2000** de **GMC**



Peu importe son standing... vous pouvez simplement l'appeler Jimmy. Même si cet utilitaire sport a fière allure, il est sans cérémonies. Vous pouvez même l'appeler par son prénom si vous préférez: Jimmy. Racé, Jimmy se comporte avec grand raffinement tout en offrant un confort luxueux. Pourtant, Jimmy est un utilitaire sport qui est prêt à travailler fort. C'est un GMC après tout - et GMC est une société qui ne construit que des camions depuis près d'un siècle. Vous pouvez donc être sûr que Jimmy sait allier capacité et confort. Et, ce sont des caractéristiques qui seront toujours pratiques, 365 jours par année.

Chrysler aura une toute nouvelle **Town & Country**

(photo) La Town & Country 2001 affichera une ligne rajeunie

La version de luxe de la légendaire Autobeaucoup de Chrysler demeure la belle Town & Country. Quoiqu'elle partage la même caisse que la Dodge Caravan, la Town & Country se présente avec une calandre différente et de multiples autres avantages. Sa finition intérieure est aussi plus poussée. Au Canada, la Town & Country n'est disponible qu'en version longue (la courte est proposée aux acheteurs américains), mais elle est livrable avec la traction avant ou la traction intégrale, cette dernière étant en supplément.

Toutefois, il faut s'attendre à d'importants changements pour l'année 2001, car DaimlerChrysler a redessiné sa légendaire fourgonnette pour l'année qui vient. On reconnaîtra cependant sa silhouette traditionnelle, mais on y verra plusieurs raffinements. Notez que les flancs de la carrosserie seront dorénavant sculptés et que les phares auront pris une allure encore plus aérodynamique. Les bas de caisse afficheront des lignes décoratives.

Au point de vue mécanique, DaimlerChrysler a revu les éléments des Autobeaucoup à venir et il sera alors possible de commander la Town & Country avec le plus récent V6 3,5 litres. Évidemment, la version de base sera une traction avant, alors que la motricité aux quatre roues sera encore disponible.

B. Dupont Auto Inc.

PONTIAC LA PASSION DE CONDUIRE · BUICK · CAMION GMC · Cadillac

LAC-ETCHEMIN **625-6701** Québec sans frais: 692-1881

JIMMY 4 PORTES
"Full équipe" 4X4
12 DISPONIBLES

0 $ *comptant* *Location 36 mois*

444 $ *par mois + taxes 60 000 km*

AUSSI FINANCEMENT DISPONIBLE **1,9%** *48 mois* OU **3,9%** *60 mois*

Si les valeurs familiales vous tiennent à coeur...

La toute nouvelle
Dodge Caravan 2001
vous comblera!
Bientôt disponible

Jean-Pierre Labrie conseiller

Jean Caouette conseiller

Ghislain Beaulieu conseiller région Lac-Etchemin

CHRYSLER · Dodge · Camions Dodge · Jeep

Lapointe auto inc St-Philémon

1299, rue Principale, SAINT-PHILÉMON
469-2144

28

Véhicules utilitaires *et récréatifs*

Les quads ou VTT, de tout pour tous

Photo: Les petits modèles Bombardier doivent faire face à une vive concurrence.

Le marché des Quads, comme on les appelle aujourd'hui ou VTT comme c'en était l'appellation auparavant, est on ne peut plus florissant. Aujourd'hui, quelque huit marques se disputent un marché des plus populaires incluant surtout des constructeurs japonais, quelques américains et un... québécois!

La majeure partie des ventes se fait au niveau des quads à traction intégrale, plus nerveux et plus maniables que jamais. Evidemment, il faut regarder du côté des marques nippones comme Yamaha, Suzuki, Kawasaki et Honda pour voir qui mène le bal dans le domaine. Ces compagnies sont, depuis longtemps, passées maîtres dans la construction de tels véhicules et leurs concessionnaires sont facilement identifiables, ne serait-ce que par les pages jaunes locales.

Les compagnies américaines comme Arctic Cat et Polaris ont su, avec le temps, leur faire une concurrence honorable et leurs produits sont tout aussi remarquables, autant par la qualité de leur construction que par leur innovation, comme le Polaris à moteur diesel nous le prouve.

Ce qui est intéressant, c'est de voir comment une compagnie québécoise comme Bombardier réussit à affronter cette concurrence avec à peine deux modèles. Voilà un bel exemple de persévérance!

Toyota lance un grand utilitaire, le **Sequoia**

L'utilitaire sportif Sequoia sera la nouvelle vedette de Toyota.

Après le récent succès connu avec la grande camionnette pick-up Tundra, le constructeur japonais Toyota se lance maintenant dans l'aventure des grands utilitaires sportifs avec l'arrivée du magnifique Sequoia. Prévu pour l'automne prochain, ce véhicule de 2001 affiche des airs de famille avec la Tundra. En effet, selon les documents de son constructeur, il a été basé sur la camionnette avec laquelle il partage plusieurs éléments mécaniques comme le moteur V8 4,7 litres de 230 chevaux et 315 li-pi de couple. Notons, par contre, que la Sequoia sera exclusivement construite aux États-Unis.

D'autre part, Toyota commercialise encore ses populaires utilitaires 4Runner et RAV4, le premier devant faire concurrence aux Jeep Grand Cherokee et Ford Explorer, alors que le deuxième doit se mesurer aux Honda CRV, Suzuki Vitara et autres véhicules du même genre.

Quant à sa gamme de pick-up, Toyota propose, on le répète, la populaire Tundra V6 ou V8, le plus petit Tacoma redessiné pour 2001 alors que, dans le domaine des mini-fourgonnettes, le géant japonais offre la très populaire Sienna aux consommateurs désireux d'obtenir en même temps la fiabilité légendaire de ce constructeur.

Coureur des bois

Coureur des dunes

Courez voir les nouveaux VTT de Bombardier : le modèle Traxter^MC, vraiment performant au travail et facile à utiliser, et le modèle DS 650^MC, bien équipé pour vous évader dans les dunes. Ils vous attendent chez

TyMoteurs

684, ROUTE 281, ST-RAPHAËL
CTÉ BELL., QUÉBEC G0R 4C0
TÉL. GAR: (418) 243-2292
FAX: (418) 243-2123
Courriel: tymoteur@globetrotter.net

Visitez notre site web: www.tymoteur.qc.ca

BOMBARDIER PRODUITS RÉCRÉATIFS

BOMBARDIER DES VTT À VOTRE MESURE

Visitez notre site Web à l'adresse suivante : www.bombardier-vtt.com

© 1999 Bombardier Inc. tous droits réservés. *, ™ Marques de commerce et ® marques déposées de Bombardier Inc. et/ou de ses sociétés affiliées. Bombardier se réserve le droit de modifier en tout temps les spécifications, les prix, les designs et les caractéristiques de ses modèles et de leurs équipements et ce, sans préavis et sans encourir d'obligations. Il est recommandé d'avoir 16 ans et plus pour conduire un VTT. Bombardier suggère fortement à tous les conducteurs de VTT de suivre un cours de formation sur la sécurité. Pour toute information concernant la sécurité et le cours préventif, communiquez avec votre concessionnaire autorisé de VTT Bombardier ou téléphonez, au Canada, au Conseil Canadien de la Sécurité au (613) 739-1535, poste 227. **Conduire un VTT peut être dangereux. Pour votre sécurité : portez toujours un casque, une protection pour les yeux et des vêtements sécuritaires appropriés. Gardez toujours à l'esprit que l'alcool / les drogues et la conduite ne font pas bon ménage. Ne circulez jamais sur une surface revêtue ou sur des routes publiques. Ne transportez aucun passager. Ne tentez jamais d'effectuer des manœuvres spectaculaires. Évitez les vitesses excessives et soyez particulièrement prudent en terrain accidenté.** Bombardier insiste pour que vous ROULIEZ DÉLICATEMENT sur les terrains publics et privés. Assurez l'avenir de ce sport en respectant l'environnement, les lois locales et les droits d'autrui lorsque vous conduisez. Conduisez de façon responsable. Offre d'une durée limitée sur les modèles 2000. Venez nous voir pour plus de détails. Fox et le logo Fox sont des marques de commerce de Fox Racing USA, Inc. Il n'existe aucune association et aucune association ne saurait être interprétée entre Bombardier Inc. et Fox Racing USA, Inc.

FAITES VITE !

Notre vente **"Étiquette Rouge"**
SE TERMINE LE 31 MAI 2000

Pour nos véhicules récréatifs

2,8%

À L'ACHAT SUR

RAV4 *et* **TUNDRA**

PEA PROTECTION EXTRA-ATTENTIVE

G. LAGRANGE
TOYOTA LAC ETCHEMIN
456, Route 277, Lac-Etchemin 625-3651

La **semi-remorque**, le grand luxe qui vous accompagne partout

La famille est en voie de reprendre la place qu'elle occupait il y a plusieurs années. Ce changement vient du fait que les gens réalisent tout le plaisir qu'apporte la vie en famille. Les activités de loisirs sont de plus en plus orientées vers la vie dans les grands espaces. D'un autre côté, les gens veulent profiter de tout le confort de la maison, même lorsqu'ils sont en vacances à l'extérieur.

La semi-remorque est un véhicule qui permet de transporter avec soi tout le confort de la maison et souvent même plus. Construites selon des normes très sévères, les semi-remorques sont isolées et insonorisées. Selon le modèle, leur profil peut être élargi afin d'ajouter à l'espace intérieur une fois la remorque stationnée. Dotées de cuisines modernes, de salles de bain avec douche et même d'une baignoire en coin, elles sont de véritables petites maisons sur roues. Pour ajouter au confort, les semi-remorques sont pourvues de l'air climatisé, lequel permet à la famille de dormir en tout confort durant les chaudes nuits d'été et de profiter de l'air frais durant la journée.

Roulottes • Tentes-Roulottes
Les Roulottes Vigneault '87 enr.
Sortie 376, autoroute 20
Montmagny
Vente • Location • Achat • Pièces • Service
(418) 248-5624

Du **nouveau** pour les **vélos** en 2000

Les tendances pour les vélos modernes sont axées sur la sécurité et le confort. Les nouvelles selles sont plus confortables et les cadres en aluminium plus rigides. On retrouve maintenant sur des modèles abordables les tiges de selle à suspension et les potences ajustables inclinables. Enfin, la double suspension, arrière et avant, accessible pour tous! Par ailleurs, un régularisateur de tension (ou modulateur de puissance) a été ajouté sur les freins AV pour empêcher que la roue avant ne bloque. On trouve des modèles de vélo de course disponibles avec 20 vitesses.

Le vélo de route nous est proposé avec des roues plus légères qui procurent un poids allégé. En outre, une nouvelle géométrie à tube supérieur incliné est offerte sur certains modèles pour un ajustement optimal. On remarque également de nouvelles séries de dérailleurs faits pour durer plus longtemps. Le look se fait plus dynamique avec un ajout de couleurs. Dans le très haut de gamme, on note une augmentation de cadres en carbone, alors que le vélo hybride est doté de plus en plus de cadres en aluminium, plus légers. Il commence aussi à être muni d'une suspension sur la tige avant et la tige de selle.

Les vélos de montagne sont plus versatiles que jamais. Ainsi, les géométries de certains vélos permettent d'adapter la suspension à toutes les conditions; il suffit de modifier l'angle de la suspension à l'aide des filets inclus sur celle-ci. Le nouveau développement permet de modifier le débattement de la suspension et de modifier la géométrie du cadre en fonction du parcours. De nouvelles fourches à suspension peuvent se verrouiller pour cesser de bouger. L'une des plus grandes nouveautés au niveau du vélo de montagne est sans conteste la présence croissante des freins à disque. De plus, on remarque une augmentation de cadres en aluminium. Par ailleurs, l'amortisseur arrière fait une percée intéressante.

Méga solde jaune

1,9%

VENTURE
"Value Van" de Chevrolet
• Moteur V6 de 3.4 L de 185 HP
• Boîte automatique 4 vitesses
• Système antiblocage aux 4 roues
• Climatiseur

Options de paiement	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0$	350$
4 625$	218$
3 924$	238$

238$ /mois* location 36 mois Transport et préparation inclus 1,9% à l'achat ou à la location**

SILVERADO
Cabine régulière de Chevrolet
• Moteur Vortec 4300 V6 de 200 HP • Boîte automatique 4 vitesses avec surmultipliée et mode "remorquage" • Système antiblocage à disques aux 4 roues • Banquette avant à dossier divisé et appuie-bras central • Pont arrière autobloquant • Calandre, pare-chocs et roues chromées

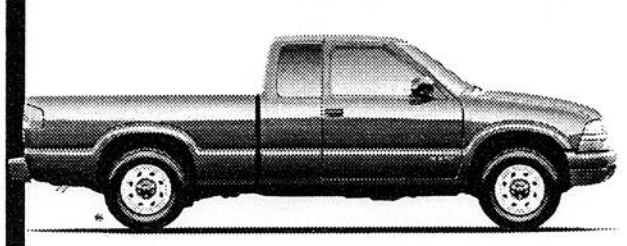
Options de paiement	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0$	366$
1 935$	308$
3 267$	268$

268$ /mois* location 36 mois Transport et préparation inclus

1,9%

BLAZER
2 portes 4 X 4 de Chevrolet
• Moteur Vortec 4300 V6 de 190 HP
• Boîte automatique 4 vitesses avec surmultiplié
• Système antiblocage à disques aux 4 roues
• Sacs gonflables côtés conducteur et passager
• Climatiseur • Verrouillage des portes, rétroviseurs chauffants et vitres à commande électrique

398$ /mois* location 36 mois Transport et préparation inclus 1,9% à l'achat**



S-10 LS 4 X 4
3 portes allongé de Chevrolet
• Moteur V6 4,3 L de 190 HP
• Boîte automatique 4 vitesses
• Climatiseur
• Radio AM/FM avec lecteur de disques compacts
• Pont arrière autobloquant

298$ /mois* location 36 mois Transport et préparation inclus Option 0$ de comptant aussi disponible

TRACKER 4 X 4
4 portes de Chevrolet
• Entièrement construit sur un bâti en acier de type échelle
• Sièges pour 5 passagers
• Lave/essuie-glace de lunette arrière
• Moteur DACT 4 cyl. 2,0 L de 127 HP
• Radio cassette AM/FM stéréo

0$ DE COMPTANT
319$ /mois* location 36 mois Transport et préparation inclus

PARÉ CHEVROLET OLDSMOBILE INC. St-Anselme, P.Q.

1239, ROUTE BÉGIN, SAINT-ANSELME
418 885-4471

Offres d'une durée limitée réservées aux particuliers, s'appliquant aux véhicules neufs sélectionnés 2000 en stock, tels que décrits ci-dessus. Photos à titre indicatif seulement. Sujet à l'approbation du crédit. *Paiements mensuels basés sur un bail avec versement initial (voir tableaux de mensualités, 2 990$ de comptant pour le S-10). À la location, transport et préparation inclus. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Dépôt de sécurité d'au plus 500$ et première mensualité exigés à la livraison. Frais de 12¢ du km après 60 000 km. *Taux de financement de 1,9% disponible jusqu'à 60 mois à l'achat et jusqu'à 36 mois à la location lorsque indiqué. **Taux de financement à l'achat de 1,9% disponible jusqu'à 48 mois et jusqu'à 36 mois à la location.

CHEVROLET Oldsmobile GM

Au centre de ski du Mont Orignal

Un autre 1/2 million $ sera investi

Depuis son achat en 1994 par un groupe d'investisseurs dont un seul, M. Michel Biron, possède aujourd'hui les actifs de la station de ski Ju Mont Orignal, pas moins de 3 millions de $ ont été investis dans l'amélioration des installations et des équipements de la station qui poursuivra au cours des prochaines semaines ses améliorations.

Une augmentation malgré un hiver tardif et un printemps hâtif de 12,4 % de l'achalandage au cours de la dernière saison qui a aussi été ponctuée d'une augmentation de la vente des billets de saison ainsi que le nombre croissant d'écoles qui planifient leur classe neige au Mont Orignal explique cette décision qui se traduira par des investissements de l'ordre de 500 000 $.

AGRANDISSEMENT DU CHALET

Grâce à ces investissements, la station de ski procédera à un agrandissement de 2 813 p.c. de son chalet sur deux étages,

Au rez-de-chaussée, cet agrandissement permettra de regrouper la boutique et l'école de ski ainsi que le centre de location dans un même local. Actuellement la boutique et le centre de ski occupent 1350 p.c. Cet agrandissement permettra donc de pratiquement doubler l'espace disponible pour ces deux services, ce qui favorisera d'assurer un service plus rapide à de meilleures conditions à la clientèle.

L'étage supérieur sera, quant à lui, utilisé comme salle à manger avec service. D'une capacité de 125 places, cette salle pourra aussi être utilisée comme salle de spectacle.

AMÉLIORATION DES ÉQUIPEMENTS

Ce nouvel investissement de 500 000 $ permettra de plus l'achat d'équipements extérieurs soit 15 nouveaux modules d'enneigement, qui permettront de maximiser l'actuel système d'enneigement.

Selon son directeur, M. Réjean Laliberté, l'ajout de ces équipements permettra à la station d'ouvrir l'ensemble de ses pistes pour la période des fêtes.

"Même si nous avons été la première station orientée sud à ouvrir dans la région de Québec, en 1999, nous constatons que ce n'est pas encore assez tôt pour répondre à la demande des skieurs qui souhaitent pratiquer le ski le plus tôt possible en saison. C'est pourquoi, nous investissons pour être en mesure de répondre à leurs attentes" expliquait-il.

Outre l'acquisition des 15 nouveaux modules d'enneigement, cet investissement permettra aussi d'installer l'éclairage dans une nouvelle piste et de doubler la superficie du parc à neige qui s'étendra du haut au bas de la montage. Enfin, deux pistes à bosses et un super border-cross seront accessibles en permanence de jour comme de soir aux adeptes de sensations fortes.

PLUSIEURS COMPÉTITIONS AU PROGRAMME

Enfin, la prochaine saison sera ponctuée de plusieurs compétitions de ski. Des épreuves du circuit Skibec, du circuit universitaire ainsi que du circuit distinction et du circuit Surf des neiges Québec sont en effet prévues à l'horaire de la prochaine saison de ski au Mont Orignal, qui s'enorgueillit d'être redevenu la station de ski no1 sur la Rive-Sud et de faire tous les efforts nécessaires pour le demeurer.

Et si on parlait des pieds...

Carol Pouliot, orthésiste du pied.

Pieds sensibles ?

Les Laboratoires Pouliot vous offrent un service complet

- Examen fonctionnel
- Orthèses et chaussures de qualité supérieure

Votre médecin et les orthésistes du pied des Laboratoires Pouliot sont les professionnels à consulter pour trouver une solution durable à vos problèmes de pieds.

- Membre de l'ordre professionnel O. T. P. Q.
- Certifié par le Conseil canadien C. C. C. O. P.
- Détenteur de permis du ministère M. S. S. S.
- Accrédité par R. A. M. Q., S. A. A. Q., CSST...

Pour un rendez-vous à Ste-Claire et Lac Etchemin
composez sans frais
1-800-363-6172

LABORATOIRE POULIOT

64224165

À Saint-Vallier

Grand rassemblement des familles Tanguay

Toutes les familles Tanguay et leurs amis sont invités à se joindre aux membres de l'Association des Familles Tanguay pour faire de son cinquième rassemblement une grande fête champêtre et familiale célébrant leurs ancêtres ainsi que Saint-Vallier dont ils ont contribué à l'histoire.

La journée du samedi 15 juillet se tiendra, à partir de 10h00 au Jardin du campeur, 888, Montée de la Station à Saint-Vallier, et, en plus de l'assemblée annuelle réservée aux membres, elle comprendra une visite de Saint-Vallier et de ses points d'intérêt avec arrêt à la ferme ancestrale des familles Tanguay au rang du Rocher, ainsi qu'une conférence de M. Jean-Paul Morel de La Durantaye sur la seigneurie de La Durantaye et l'histoire de Saint-Vallier. Le tout se terminera par un souper et une soirée de rencontres, musique et danse.

Le dimanche 16 juillet, la messe en l'église de Saint-Vallier à 10h00 sera suivie du dévoilement d'une plaque commémorative de l'arrivée des ancêtres Jean Tanguy et Marie Brochu à Saint-Vallier. Un lunch sera ensuite servi à la salle paroissiale au cours duquel un représentant du Musée de la civilisation de Québec entretiendra l'auditoire de la valeur et de la conservation des souvenirs de famille comme biens du patrimoine; un atelier pratique à partir d'objets ou de photos apportés par les participants suivra la causerie.

Pour plus d'informations et vous inscrire avant le 1er juin 2000, vous adresser à Bernadette Tanguay au 9, McCulloch, Outremont, Qc, H2V 3L5. Téléphone et télécopieur: (514) 271-5857 ou par Courriel: b.tan-

Les petites annonces ... ... de La Voix du Sud ça marche

625-7471
883-2326

SANI PROVINCIAL INC.

VIDANGES DE FOSSES SEPTIQUES

- Débouchage et nettoyage de drains et conduites de tous genres
- Inspection et localisation de drains et conduites par caméra
- Dégèlement de drains et conduites
- Lavage avec camion pression
- Pompage avec camion vacuum
- Excavation pneumatique

Service 24 hres 7 jours sur 7

Pour information
418-837-0512
sans frais 1-800-280-0512

68064235

LA VIRÉE

Lorsque vous êtes déjà avec une fille dans une relation sérieuse et que par hasard vous baisez avec une autre... eh bien, ce n'est pas vraiment de l'infidélité si vous êtes dans un autre État. Et puis, ce n'est pas être infidèle non plus si vous ne vous rappelez de rien parce que vous aviez trop bu. Si votre mémoire n'a conservé aucun souvenir, ça doit vouloir dire que ça ne s'est jamais produit. Finalement, on ne peut vous accuser d'être infidèle si vous êtes en compagnie de deux filles en même temps puisqu'elles s'annulent l'une l'autre. Mais c'est définitivement de l'infidélité si vous enregistrez le tout sur vidéocassette et qu'un abruti l'envoie par erreur à votre petite amie! C'est exactement ce qui est arrivé à Josh. Il va sans dire que son coeur a cessé de battre lorsqu'il a appris la mauvaise nouvelle! Mais c'est dans les situations les plus désespérées qu'il faut savoir garder son calme, alors Josh garde espoir de réparer les pots cassés en arrivant chez sa petite amie avant le colis. Pour ce faire, Josh demande l'aide de ses deux meilleurs amis et d'un jeune gamin qui, par hasard, possède la voiture requise pour faire le voyage: une balade en voiture de 1800 milles d'Ithaca, New York, jusqu'à Austin, Texas. Et puis tant qu'à être en voyage, pourquoi ne pas en profiter pour faire la virée du siècle?

Info: http://www.films.qc.ca

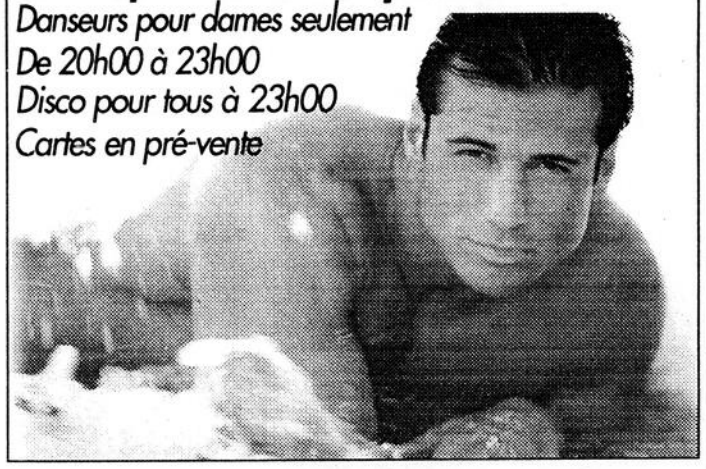
LE SOMMET
SALON DE QUILLES · BAR · SPECTACLE

Location de salle pour réception

Vendredi 2 juin
"Disco-Rétro"

Samedi 3 juin
Soirée des Chevaliers de Colomb
avec "Rose-Lyne Plante"

Vendredi 16 juin
"Lady's Night"
La troupe Exotic Temptation
Danseurs pour dames seulement
De 20h00 à 23h00
Disco pour tous à 23h00
Cartes en pré-vente



Dimanche 18 juin
"Fête des Pères"
Souper dansant avec "Aline Talbot"
Cartes en pré-vente

Les dimanches
"Téquilla & Nachos"

Les mercredis
Billard gratuit avec consommation

100, rue du Couvent, Armagh (à côté de l'église)
(418) 466-3232
Dans Bellechasse, c'est la place!

Saint-Georges

Cinéma St-Georges — VENDREDI 26 MAI AU JEUDI 1er JUIN — Les JEUDI-CINÉMA à 4,00$ tout toutes fois — Spécial semaine 6,00$ Ainsi que toute représentation avant 18h — sans frais 1-877-227-6001 — Info.: 418-228-6000

G — TOUS LES SOIRS: 19h00 - 21h15
JOUR: SAM. & DIM.: 13h30

13 ans+ — TOUS LES SOIRS: 19h00 - 21h15
JOUR: SAM. & DIM.: 13h30

G — TOUS LES SOIRS: 19h00 - 21h15
JOUR: SAM. & DIM.: 13h30

Centre Cinéma — 2e niveau, Place Centre-Ville — VENDREDI 26 MAI AU JEUDI 1er JUIN — Les JEUDI-CINÉMA à 4,00$ tout toutes fois — Spécial semaine 6,00$ Ainsi que toute représentation avant 18h — sans frais 1-877-227-6001 — Info.: 418-228-6000

TOUS LES SOIRS: 19h00 - 21h20
JOUR: SAM. & DIM.: 13h30

13 ans+ — TOUS LES SOIRS: 18h50 - 21h35 / JOUR: SAM. & DIM.: 13h30

13 ans+ — TOUS LES SOIRS: 19h00 - 21h20/ JOUR: SAM. & DIM.: 13h30

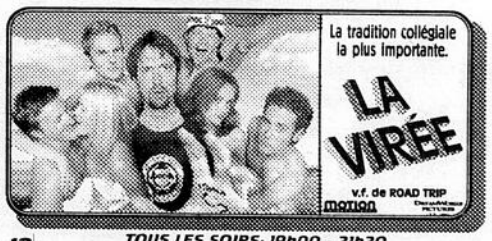
Sainte-Marie

Cinéma Lumière — 385, rte Cameron Sainte-Marie — VEND. 26 MAI AU JEUDI 1er JUIN — Spécial semaine 6,00$ Ainsi que toute représentation avant 18h — Les JEUDI-CINÉMA à 4,00$ tout toutes fois — sans frais 1-877-387-6005 — Info.: 387-5005

TOUS LES SOIRS: 19h00 - 21h20
JOUR: SAM.& DIM.: 13h30

G — TOUS LES SOIRS: 19h00 - 21h20
JOUR: SAM.& DIM.: 13h30

13 ans+ — TOUS LES SOIRS: 18h50 - 21h35
JOUR: SAM.& DIM.: 13h30



13 ans+ — TOUS LES SOIRS: 19h00 - 21h20
JOUR: SAM.& DIM.: 13h30

28

La Voix du Sud
Bellechasse-Etchemins

Annonces classées

Heure de tombée: JEUDI: 10h00

100 LOGEMENTS À LOUER

ST-DAMIEN: 4-1/2 semi-meublé si désiré. Près de la polyvalente et de IPL. Prix raisonnable. Inf: 418-397-5232 Diane

ST-DAMIEN: logement 4-1/2, chauffé, non-éclairé, coin tranquille. Inf: 838-9433 après 17h00

ST-MALACHIE: 3-1/2, 4-1/2, neufs, chauffage huile ou électrique, locker, stores, libres avant ou 1er juillet. Inf: 885-4734

ST-MALACHIE: 4-1/2, bloc neuf, avec locker, entrée indépendante, 1 mois gratuit, libre 1er juillet. Inf: 642-2847

ST-MALACHIE: grand 3-1/2, meublé si désiré, $250./mois. Inf: 642-2676

100 LOGEMENTS À LOUER

A QUI LA CHANCE? 4-1/2, places limitées, modernes, remise intérieure, entrée lave-vaisselle, porte patio, ascenseur, piscine intérieure, prise extérieure auto, service conciergerie, face au Promenade Drummondville. Inf: 819-472-5430

BUCKLAND: 2 logements 4-1/2, libres immédiatement. Inf: 885-9499, 642-5046

BUCKLAND: grand 7-1/2 pces, près de l'église et grand local commercial sur la rue Principale. Inf: 789-2729

ETUDIANTS à pieds, Cégep Lauzon, 4-1/2 et 5-1/2. Inf. 418-833-4601, 418-653-1242

100 LOGEMENTS À LOUER

ST-CHARLES: 3-1/2 avec sous-sol, non-chauffé, non-éclairé, disponible immédiatement. Centre du village, stationnement asphalté, près de tous les services. Inf: 833-3007

ST-CHARLES: 4-1/2, non-chauffé, non-éclairé, à proximité des services, 2 mois gratuits. Inf: 887-3917

ST-DAMIEN, 18 rue St-Bernard: 3 logements: 2 de 4-1/2, 1 de 3-1/2 sous-sol semi-meublé. Présentement en réparation. Possibilité bail pour juillet. Inf: 887-3595

100 LOGEMENTS À LOUER

ST-DAMIEN: 3-1/2 et 1-1/2 pces. Inf: 789-2316 heures du souper

FACE CEGEP LEVIS-LAUZON: grands 3-1/2, 4-1/2, semi-meublés. Tous les services, buanderie, intercom, etc... INF: 655-6883

HONFLEUR: 4-1/2 pces, grand terrain, semi-meublé, cabanon inclus, très propre. Libre 1er juillet. Inf: 883-3213 jour

HONFLEUR: logements 3-1/2, 4-1/2, subventionnés. Inf: 885-4343 ou 885-9243

LAC-ETCHEMIN A LOUER sur le bord du lac, logement 3-1/2, meublé ou non-meublé, libre en juillet. Inf: 625-3464, 625-3183

100 LOGEMENTS À LOUER

LAC-ETCHEMIN: grand 3-1/2, semi meublé, situé au centre de la ville, libre immédiatement. Taxes, électricité, chauffage inclus. Inf: Danyelle, 625-6691 soir

LADURANTAYE: beau 4-1/2, avec grand stationnement, libre 1er juillet. Inf: 884-3717, 884-2217

ST-ANSELME: 2-1/2 meublé, chauffé, éclairé, résidentiel, 1er juillet, $297./mois. Inf: 885-4090

ST-ANSELME: 3-1/2, 5-1/2 pces. Inf: 885-9499, 642-5046

ST-ANSELME: 5-1/2 pces, libre 1er juillet, situé boul. Bégin. Inf: 885-4932

100 LOGEMENTS À LOUER

LAC-ETCHEMIN: 3 1/2, déneigé, situé au 301, rue Poulin. Disponible 1er juillet 2000. Montant: $238.00. INF: 625-6772

LAC-ETCHEMIN: 3-1/2, 4-1/2, chauffés, éclairés, déneigés, possibilité semi-meublés, libres immédiatement. Inf: 625-7712

LAC-ETCHEMIN: 4-1/2, qualité supérieure, insonorisé, aspirateur central, situé au 208, 3e Avenue. Libre 1er juillet. Inf: 625-6002 après 16h00

LAC-ETCHEMIN: 5-1/2, près des services, taxes et déneigement inclus. Libre 1er juillet. 212, 3e Avenue. 625-3580, 625-1671

100 LOGEMENTS À LOUER

LAC-ETCHEMIN: 2 logements 4-1/2 non-meublés, non-éclairés, non-chauffés (possibilité d'être chauffé, éclairé), situés au 144, 3e avenue. Libres 1er juillet. INF: 625-5813, 225-6524

LAC-ETCHEMIN: 2 logements 4-1/2, 2 logements 3-1/2 neufs, vue sur le lac. Inf: 625-3941

LAC-ETCHEMIN: 2-1/2 semi-meublé si désiré, vue sur lac, libre immédiatement. 2-1/2 commercial, idéal pour commerce ou espace à bureau, libre 1er juillet. Inf. jour: 625-3821, soir: 267-5172

LAC-ETCHEMIN: 2-1/2, 4-1/2, situés au 228, 3e Avenue. Inf: 625-5187, 625-3113

100 LOGEMENTS À LOUER

STE-CLAIRE rue Principale: 4-1/2, avec remise, près des services. $275. par mois. Libre 1er juillet. Inf: 883-2815

STE-CLAIRE: 2-1/2, 3-1/2 pces, semi-meublés. Inf: 789-3152

STE-CLAIRE: 5-1/2 pces, pour couple ou personne seule, près tous les services, libre 1er juillet. Inf: 883-3694

STE-JUSTINE logement 3-1/2 pces, semi-meublé si désiré, taxes et déneigement compris. Bien situé, rue Principale. Libre immédiatement. Inf: 267-5132 ou 267-5131

RE/MAX Fortin, Delage inc. courtier immobilier agréé

GINETTE L. AUBIN, agent

117, rue Chabot, Sainte-Claire

Rés.: Bur.: **883-3070**

ST-MALACHIE "1123, PRINCIPALE": NOUVEAU

ST-ANSELME "27, BÉLANGER"

ST-ANSELME "229, PRINCIPALE": NOUVEAU

ST-CHARLES "4, RUE LA-FLAMME"

PINTENDRE "319, 10E AVE"

COMMERCES IMMEUBLES

ST-ANSELME "5 LOGEMENTS": Plus 8 chambres pour étudiants, revenu actuel 22 320,00 $. Prix d'évaluation.

ST-ANSELME "COIN BÉGIN ET TACHEREAU": Idéal pour commerce de tout genre, terrain 30 400' c., site exceptionnel

STE-CLAIRE "RTE BÉGIN": Bâtisse commerciale, louée actuellement comme bar. Libre le 1er juillet 2000. Prix très raisonnable. Informez-vous.

STE-CLAIRE "COMMERCE": Spécialisé dans la plomberie et chauffage ainsi que la location d'outils, salle de montre.

"ÉPICERIE-BOUCHERIE" PRÈS STE-CLAIRE: Résidence adjacente, chiffre d'affaires près d'un million. Informez-vous.

"MAISON POUR RETRAITÉS": Actuellement complet, résidence adjacente pour proprio. État neuf. Occasion unique.

NOUVEAU

ST-DAMIEN "RESTAURANT-CASSE-CROÛTE" 34 places, permis d'alcool, impeccable, super revenu, situé au coeur du village. Informez-vous.

ST-CHARLES "VOUS DÉSIREZ PARTIR EN AFFAIRES": Maison 9 pièces, sous-sol aménagé, local commercial adjacent, disponible pour réaliser votre rêve.

ST-CHARLES: Édifice comprenant 4 salles de réception, 2 bars, clientèle établie.

TRÈS RÉDUIT

ST-MALACHIE "TRIPLEX": 3 grands 5-1/2 pces, rénovations récentes, (toiture-fenêtres, etc.). Entièrement loué. C'est à voir.

STE-HÉNÉDINE "REVENU 28000,00 $": Immeuble 2 logements plus local loué au gouvernement. Prix 125 000 $.

"À 15 MI. DE LÉVIS": Épicerie-boucherie, équipements-inventaire inclus, chiffre d'affaires plus 1 million. Très rentable. Occasion unique.

ST-LUC: Hôtel-bar, salle de réception, restaurant, résidence adjacente. Prix 20% inférieur à évaluation. Faut voir.

TERRES / TERRAINS FERMES / FERMETTES MAISONS DE CAMPAGNE

ST-ANSELME "RUE DES ÉRABLES": Terrain 8242'c. avec service. 8000 $ négociable

ST-ANSELME "RUE DENIS-ALLEN": Ter. 7990'c. 14 000 $

ST-ANSELME "AVEC PETITE ÉRABLIÈRE ÉQUIPÉE": 5 arpents, lac ensemencé, maison 7 pièces, en retrait.

FERME LAITIÈRE

ST-GERVAIS: 76 bêtes dont 43 vaches de race Holstein, quota 28,5 kilo de matière grasse, machinerie, terrain 246 arpents dont 159 arp. en culture, 40 arp. en érablière, 47 arp. en boisé. Maison, bâtiments de bonne qualité.

STE-CLAIRE: 90 arpents dont 10% boisé, maison 8 pces, grange, hangars, 2 ruisseaux, situé à 1 mi. du village.

STE-CLAIRE "TERRAINS": Prix à partir de 1,25 $ du pi. Situés voisin école et garderie.

ST-MALACHIE "EN BORDURE RIVIÈRE": Terrain 37 285' c. semi-boisé. 15 000,00 $.

NOUVEAU TERRE BOISÉE

ST-MALACHIE "192 ARPENTS": Ancestrale 6 pces, grange, machinerie, 85 arpents bois mou pour coupe, 40 arpents bois franc, érablière, cabane avec élec., tubulure. Idéal jeune retraité.

ST-MALACHIE "RÉDUIT": 85 arpents, dont 30% boisés, maison 6 pces. Idéal écurie, chèvres, etc. Rivière, vue.

ST-LÉON: Ancestrale 6 pièces, cachet d'antan, grange, garages. Vue, près centre de ski. 55 000,00 $

ST-NÉRÉE "ÉRABLIÈRE" 1500 entailles, équipements récents, cabane avec cuisinette, terrain 90 arpents. Bois mou. À 200 pi. du chemin.

NOUVEAU TERRE BOISÉE

ST-LUC "109 ACRES": Maison 5-1/2 pces, garage 30 x 40, 1500 cordes bois prêt pour coupe (approx.) dont 2/3 bois franc, 1/3 bois mou, 2000 érables, chemin centre terre. Intéressant.

MAISONS / CHALETS

ST-CHARLES: Superbe, 1995, 6 pces, 3 c.c., hall d'entrée, garage excavé, prix inférieur au coûtant.

STE-CLAIRE "RUE LANGLOIS": Maison mobile agrandie, 4-1/2 pièces, terrain 100 x 72, borné par ruisseau. Prix inférieur à évaluation.

STE-CLAIRE "DE L'ÉGLISE": 9 pièces, 4 chambres, salon double, 2 salles de bains, solarium. Occasion.

STE-CLAIRE "AUTHENTIQUE VICTORIENNE, CONSTRUITE 1909": 15 pièces, 7 chambres. Idéal maison de santé, café-couette, gîte, etc.

STE-CLAIRE "68 000 $": Maison 7 pces, 4 c.c., solarium, 2 garages, revenu d'un 3-1/2 pces. Rénovations récentes.

NOUVEAU

STE-CLAIRE "SITE EXCEPTIONNEL": 5-1/2 pces, 3 c.c., porte patio, meublée, près rivière, paix assurée. 25 000 $.

STE-CLAIRE: 9 pièces, 3 chambres, salon double, planchers bois d'origine, cachet d'antan, 56 500,00 $.

NOUVEAU

STE-CLAIRE "SPLENDIDE": Construite 1856, type québécoise, galerie à tourelle, 15 pces dont 5 c.c., hall d'entrée, salon double, salle familiale avec foyer, plafonds caissons, boiserie. Terrain 27 290'c. Toute beauté. La clé d'un mieux-être.

RÉDUIT

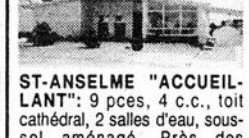
ST-ANSELME "PRÈS POLYVALENTE": Bungalow 9 pces, 5 c.c., rénovations récentes, sous-sol aménagé. Impeccable. Inférieur à 79 500 $.

ST-ANSELME "MARIANISTES": 7 pces, 4 c.c., toit cathédral, 2 salles de bains, nouveau décor, piscine. Faut voir.

ST-ANSELME "SUPERBE": 10 pièces, mezzanine, bain podium, bureau, foyer, terrain 148' x 100'. Paix assurée.

ST-ANSELME "PRIX INCROYABLE": 9 pces, 2 salles de bains, 4 chambres, foyer, planchers chêne, sous-sol aménagé, terrain 17 473'c.

ST-ANSELME "SITUÉE EN RETRAIT": 8 pièces, 4 c.c., 1991, 2 salles de bains, sous-sol aménagé. Terrain 32 000'c.



ST-ANSELME "ACCUEILLANT": 9 pces, 4 c.c., toit cathédral, 2 salles d'eau, sous-sol aménagé. Près des services. Inférieur à 75 000 $.

ST-ANSELME "FLEURIE": 7 pièces, 3 c.c., foyer, sous-sol semi-aménagé, arbres-haie adultes. Terrain très privé.

URGENT

ST-ANSELME "MORIN": 1990, 5-1/2 pces, 3 c.c., sous-sol aménagé, arbres-haie-jardin. Cause succession.

NOUVEAU

ST-ANSELME "DES MARIANISTES": Bungalow tout brique, 5-1/2 pièces, 3 c.c., armoires-planchers bois. Libre 1er juillet. Abordable.

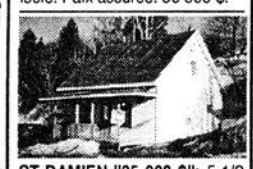
FAITES OFFRE

ST-ANSELME "VUE SUR VILLAGE": 5-1/2 pces, 3 c.c., appareils élec. encastrés, foyer, planchers bois, sous-sol aménagé. 85 000 $. Tout offre raisonnable acceptée.

TOUTE BEAUTÉ

ST-ANSELME: Style contemporain, 8 pces, 5 c.c., tout brique, toit cathédral, planchers bois, verrière, foyer, garage attaché. Terrain très privé. Arbres-haies adulte. Le tout à prix abordable.

ST-DAMIEN "EN BORDURE LAC DION": Chalet 3-1/2 pces, isolé. Paix assurée. 36 500 $.



ST-DAMIEN "35 000 $": 5-1/2 pces, ext. clapboard, grand patio, terrain borné par ruisseau. À qui la chance ?

NOUVEAU

ST-DAMIEN "VUE IMPRENABLE ": Bungalow 1998, 6 pces, 3 chambres, sous-sol semi-aménagé, terrain 85 x 150. 78 000 $. Cause transfert.

ST-DAMIEN "DUPLEX": 2 logements de 5-1/2 pces dont 1 disponible pour acheteur avec sous-sol, garage, 57 000 $.

NOUVEAU

ST-DAMIEN "ST-NICOLAS": 1995, 9 pièces, 4 c.c., bureau, sous-sol 70% aménagé. Vue, secteur privilégié. Faut voir.

NOUVEAU

ST-DAMIEN "PRÈS ÉGLISE": Bungalow tout brique, 5-1/2 pces, 3 c.c., rénovations récentes, vue sur village. 52 000 $

"POUR DÉMÉNAGER": Type modulaire, 4-1/2 pces, 1985, marque Bonneville. 28 000 $.

HONFLEUR: Québécoise rénovée, 7 pièces, 4 chambres, superbe salle de bains, terrain 100 x 120. Très réduit.

TRÈS RÉDUIT

HONFLEUR "4e RANG": 6 pces, 4 c.c., nouveau décor, revenu possible, terrain 230 x 92. Secteur paisible.

HONFLEUR: 5-1/2 pièces, 3 chambres, armoires mélamine, patio, piscine, garage, terrain 85 x 150. FAUT VOIR.

39 500 $

ST-NÉRÉE: 8 pces, garage pour mécanique, atelier. Terrain 62 476'c. Prix discutable.

RÉDUIT

ST-MALACHIE "CONFORTABLE": Bungalow 5-1/2 pces, 3 c.c., tout brique, armoires bois, abri d'auto. 67 500,00 $.

ST-MALACHIE: 5-1/2 pièces, 3 c.c., garage, terrain 31000'c., en bordure rivière. 50 000,00 $.

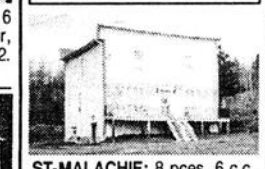
ST-MALACHIE "RTE ST-DAMIEN": Chalet 20 x 24, isolé, terrain 1,54 arpent, lac privé avec truites. 30 000,00 $.

ST-MALACHIE "2IÈME AVE": 6 pièces, 3 chambres, rénovations récentes, sous-sol aménagé, patio, terrain 9800' c.

NOUVEAU

ST-MALACHIE "EN BORDURE RIVIÈRE": Chalet suisse, 5-1/2 pces, brique et pierre, grand terrain boisé. Petit paradis.

ST-MALACHIE: 5-1/2 pces, 3 c.c., aires ouvertes, armoires mélamine grain de bois. Sortie au sous-sol. Libre 1er juillet.



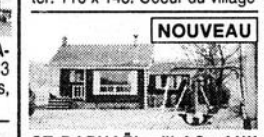
ST-MALACHIE: 8 pces, 6 c.c., cachet d'antan, terrain 17 241. Située en retrait. 45 000 $.

NOUVEAU

ST-MALACHIE "COTTAGE": 15 pces, 8 c.c., 2 studios, 3 salles de bains, salle à manger, foyer, planchers bois, riches boiseries, tout brique. Idéal gîte, maison santé, auberge, etc.

ST-RAPHAËL "IDÉAL MAISON DE SANTÉ OU DE RETRAITÉS": 12 pces, garage, ter. 110 x 145. Coeur du village

NOUVEAU



ST-RAPHAËL "LAC AUX CANARDS": Chalet 4-1/2 pces, de bonne qualité, inclus meubles, pédalo, terrain 8638'c. en bordure lac. 43 500 $.

NOUVEAU

LAC-ETCHEMIN "EN BORDURE DU LAC": Superbe, tout brique, 7 pces, 2 salles d'eau, foyer, planchers-escalier bois, armoires acajou, toit cathédrale. Toute beauté. Faites vite.

LAC-ETCHEMIN "TERRAIN 51 939'c.": 7 pces, 4 c.c., aires ouvertes, s.-s. aménagé. Vue sur pentes. Occasion unique.

100 LOGEMENTS À LOUER

STE-CLAIRE A LOUER: grand 3-1/2 non-meublé. Grand 2-1/2 meublé, stores et rideaux modernes. 3-1/2 semi-meublé ou non. Inf: 883-2176

STE-CLAIRE A LOUER: logement 2-1/2 pces. Libre immédiatement. Inf: 885-4062

LAC-ETCHEMIN, rue Nadeau: 2 logements 4-1/2, 1 meublé, laveuse, sécheuse. 1 non meublé. Inf: 625-0800 après 18h00, 839-9271 après 18h00

102 MAISONS

A VENDRE LAC-ETCHEMIN, 304 Gagnon: Impeccable, sous-sol fini, 2 salles bains, garage fermé avec slab ciment. Inf: 625-5812, 837-0962

A VENDRE ST-CYPRIEN: 4 c.c., grandes armoires en chêne, abri d'auto fermé, remise neuve 16x20, cour asphaltée, $46,000. Inf: 383-3873

A VENDRE St-Philémon (village), maison avec garage double, boutique avec outils pour travailler le bois et hangar, terrain environ 97pi.x 223pi. Près du centre de ski Le Massif du Sud. Prix 65,000$ négociable. Inf.: 1-450-627-5294

A VENDRE STE-GERMAINE (rue Lemieux), maison canadienne, garage attenant, piscine, grand terrain, endroit tranquille. Inf: 625-6065

LAC-ETCHEMIN A LOUER rue Bouchard: jumelé, 3 c.c., 2 s.bains, planchers bois franc, bien éclairé, secteur tranquille. Inf: 877-836-5171 sans frais, 625-4015

MAISON A VENDRE, ST-CAMILLE: grange, grand emplacement, arbres fruitiers, bien située. Inf: 595-2481 surtout matin, soir, sur rendez-vous après 18h00

Groupe Sutton Pro
Courtier immobilier agréé

BESOIN de ferme, fermette, terre à bois.

Lionel Roy
882-0753

ST-HENRI: Bungalow pierre et brique, 4 c.c., patio, garage isolé, 27 323 pi² terrain.

ST-HENRI: 2 log. de 5-1/2, tous loués, garage isolé 20X40, ter. 97X150.

ST-HENRI: Bungalow, 3 c.c., pl. lattes, arm. méla., grain de bois, toit cathédrale, garage, patio, 52 310 pi² ter. 87 000$.

STE-CLAIRE: Cottage 5 c.c., pl. lattes, arm. bois, foyer salon, 34 177 pi² ter. Vue splendide sur rivière. Prix réduit.

ST-ISIDORE: Terrain 35 946 pi. ca., zone résidentiel. 12 900 $ et pour maison mobile.

ST-FRANÇOIS: Bungalow, 3 c.c., arm. érable laqué, garage isolé 30X36, piscine, 15 600 pi² ter.

BUCKLAND: Cottage rénové, 5 c.c., sortie ext. sous-sol, patio, centre village. 35 900 $

STE-MARIE: Bar très achalandé avec terrasse, centre ville, 4 c.c., salon et cuisine, 7775 pi. ca. terrain. Prix réduit.

102 MAISONS

A VENDRE STE-JUSTINE: près des services, maison avec garage, 3 c.c., sous-sol fini, plancher bois, céramique, 2 s.bains, chauffage huile et électrique, piscine creusée, très beau terrassement avec aménagement paysager. Inf: après 16h00, 383-5361

A VENDRE: bungalow 26x42, entièrement rénové récemment, armoires cuisine neuves, plancher céramique et bois, bain-douche monocoque, grandes chambres + 2 salles de bains. Sous-sol entièrement fini, garage 20x22. Situé plein centre du village. Coin tranquille. Inf: 625-5412

BUCKLAND: maison à louer, 2 c.c., grand terrain. Inf: 874-0055 soir, 835-2581 poste 3479, jour

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE, Armagh: maison à revenus, possibilité 5 revenus, grand terrain, rangement. Inf: 418-466-2460

DURHAM SUD construction récente, 3 c.c., grand terrain paysager, solarium, petite remise, maison impeccable, prix $79,000. Inf: 819-346-8167

ST-VALLIER maison à vendre, jumelé de 2 revenus, grand terrain, piscine, garage, vue sur fleuve, prix intéressant. Inf: 884-3067

STE-CLAIRE A VENDRE: duplex, comprenant 1 logement 4-1/2 sur 2 étages et 1 logement 5-1/2 sur 2 étages. Garage double privé. Situé centre du village. Prix très abordable, $48,900. Inf: 418-883-4232, cellulaire: 564-7003

STE-CLAIRE A VENDRE: maison 46x30, terrain 30,000 p.c., grange, près des services, beaucoup d'inclus, foyer, $102,000 négociable. Inf: 883-2951

STE-CLAIRE grand terrain de 42,000 pi.ca., bord de l'eau, près de tous les services, entièrement rénovée (extérieur et intérieur), sous-sol aménagé avec sortie extérieure, cabanon 14x16 et plus encore. Contactez Nancy ou Daniel, 883-2607

102 MAISONS

PRIX REVISE, LAC-ETCHEMIN A VENDRE: propriété de belle qualité, grand terrain, voisin du golf, 4 c.c., sous-sol aménagé avec foyer, plancher bois au rez-de-chaussée, libre immédiatement. Directement du propriétaire, $116,000. Inf: 819-563-7369

ST-CAMILLE A LOUER: sur 2 étages, 3 c.c., grand terrain, proximité des services, 12 de la Fabrique. Inf. après 18h00, 1-418-666-7210

ST-CHARLES A LOUER: maison canadienne, 8-1/2, frais peint, rénovations récentes, grand terrain, tranquille. Inf: 887-3999

ST-GERVAIS PROPRIETE: terrain 127,500 pieds, maison, grange-entrepôt, maison mobile, garage. Inf: 887-3220

ST-LEON VILLAGE A LOUER: maison 1-1/2 étage, meublée ou non, libre. Inf: 418-525-7980

ST-LUC A VENDRE, 213, rue Principale: maison 2 étages, 30x30, 5 c.c., 2 s.bains. Toiture, galeries, fenêtres neuves, fournaise à l'huile neuve, terrain 120x180' de profond, cour asphaltée, rocailles généreuses, bon voisinage. Cause de vente: décès du propriétaire. Inf. Réjean Vachon 636-2054 St-Luc ou Michel Vachon, 625-1021 Lac-Etchemin

ST-RAPHAEL A VENDRE: maison 10 pièces, grand garage 30x60, terrain commercial 150x194 aménagé et asphalté. Prix très intéressant. Inf: 418-243-2808

STE-CLAIRE rue Canac-Marquis: maison unifamiliale, solarium avant et arrière, garage annexé, 3 c.c., chauffage huile et électrique, toiture, portes, fenêtres neuves. Cause de vente: décès. Inf: 883-2407

103 CHALETS

A VENDRE LAC-ETCHEMIN: chalet situé au Centre de ski Mont-Orignal, 2 chambres, habitable à l'année. Directement du propriétaire. Inf: 625-2518, 625-5824

103 CHALETS

A VENDRE STE-SABINE: chalet meublé, bord de l'eau, grand terrain 180x156. Inf: 383-5421, 383-5316

A VENDRE: chalet avec terrain dont le 3/4 est boisé, situé à St-Luc, dans le rang 7. Aussi trailer pour auto, en bonne condition. Inf: 885-8243

BONNE OCCASION: à vendre, chalet 20x20, entièrement fini et meublé, avec foyer, alimentation propane ou électricité au choix. A déménager, $10,000. Inf: 883-9745

CHALET A VENDRE OU A ECHANGER au bord de l'eau, situé au Lac des Cyprès (camping), valeur $20,000. laisserais à bon prix, pourrais financer ou à louer avec option d'achat, conditions à discuter. VTT Blaster 1991, $2,300. Inf: 819-395-4664

LAC-ETCHEMIN: chalet à louer, accès direct au lac. Pour inf. après 18h00, 625-3268

104 TERRAINS

BEAU TERRAIN 325' x environ 200' profondeur, chemin asphalté, 2 milles du village des Sports Valcartier, bas prix, peut être financé par propriétaire. Inf: 418-622-5996, 819-477-0504

TERRAIN DE CHALET 180x245 pieds, ski, golf, chasse, pêche, électricité. Aux Cascades, Lac-Etchemin. Inf: 831-7361

104 TERRAINS

ST-LEON: 2 grands terrains situés dans le village, très belle vue. Egalement autre terrain situé endroit tranquille et en pleine expansion. Inf. après 18h00, 642-2378

105 BUREAUX

LOCAL COMMERCIAL OU INDUSTRIEL à louer, parc industriel de Drummondville, 1519 Janelle, 1,300 pi.ca., libre immédiatement. Inf: 819-478-3487

106 COMMERCES

A VOTRE COMPTE, route de mini-distributrices à liqueurs, installées dans votre région. Financement disponible, oui c'est payant! Références si désirées. Informez-vous dès aujourd'hui. 514-848-0638

107 FERMES

FERMETTE, maison, écurie, garage, chevaux et équipement. Inf: 819-472-5453 ou 819-848-2676

FRAMPTON 90 truies, 650 porcs, 150 poup., moulange, fosse 1996, maison 1994, 4 c.c., grange-étable 20 têtes. Inf: 418-479-2958

RECHERCHE ferme laitière et culture pour client sérieux. Vendre votre ferme c'est notre spécialité. Agri-Immeubles Provincial Courtier, David Chassé, agent, 1-450-778-0343

108 TERRES

ST-LUC A VENDRE: terre 110 acres avec maison 24x24, garage 30x40. Inf: 625-4941 après 18h00

VOUS AVEZ DU BOIS A COUPER, A SORTIR au chemin ou transporter au moulin, possède machineries nécessaires. Achat de coupe ou lot à bois. Expérience. Inf: 885-9499, 642-5046

110 CONDOS

A VENDRE LEVIS, 153, Mont-Marie, grand 3-1/2, premier étage, stationnement intérieur, vue fleuve, parqueterie, près services. 418-625-3984, 418-838-4394

CONDO A VENDRE: 3-1/2 pièces, meublé, bord de l'eau au Lac Memphrémagog, O'Berge du Village, beaucoup de commodités. Inf: 819-478-5269, 819-475-7258

CONDO MIAMI BEACH, 1 c.c., meublé, piscine, ascenseur, à 10 minutes de la mer, aubaine $26,900. US. Inf: 819-477-8681

200 AUTOS

VOLKSWAGEN GOLF CL, 1995, noire, vitre teintée, mags, 148,000 km, $8,200. négociable. Inf: 387-8037

Chalet à vendre

Lac à la Raquette
Usage résidentiel unifamilial

Tél.: **625-3056**
Tél.: **625-3373**

Bardeaux de Cèdres St-Honoré Inc.

935, Route 269
Saint-Honoré, Beauce

ACHETONS

Nous sommes acheteurs de tremble coupé 8 pieds 4 pouces, 5-1/2 pouces au fin bout qualité, sciage prix livré usine: 175$/corde.
Également, achetons le cèdre coupé 50 pouces, 4-1/2 pouces au fin bout, prix livré usine: 80$/corde minimum. Également achetons tremble coupé 50 pouces, 6 pouces au fin bout, prix livré usine: 85$/corde.

Il faut que le bois soit sain de pourriture, droit et ébouté droit.

LIVRAISON IMMÉDIATE

Pour information, Jean ou Rock:
(418) 485-6716
Fax: (418) 485-6821

Fournier & Grégoire

Arpenteurs - Géomètres

Cadastre - Piquetage - Bornage
CERTIFICAT DE LOCALISATION ET D'IMPLANTATION
Dépositaire du greffe de Gilles Labrecque

Lévis 835-1535 — St-Henri 882-7240

Groupe Sutton Pro
Courtier immobilier agréé

Solange Blanchet
Agent affilié
Rés.: 887-7008
Bur.: 838-0900

ST-CHARLES, cottage, 4 chambres, 10 pièces, fenêtres P.V.C., extérieur vinyle, garage isolé 22X19, terrain 9 965 p.c.

ST-CHARLES: ancestrale authentique, moulin d'antan, garage, grange, terrain 40 000 p.c., magnifique vue, toute beauté! 129 500 $.

ST-CHARLES, 3 logis X 5-1/2 pces, intérieur complètement rebâti en 1987, tous loués non chauffés. 74 900 $.

NOUVEAU ST-CHARLES, dans un rang, 8 pièces, 3 chambres, 2 salles de bains, sous-sol aménagé, garage annexé, remise, terrain 32 900 pi. ca.

LA DURANTAYE, 2 logements 4-1/2 pièces + sous-sol, un à côté de l'autre, patio, remise, 60 000 $.

ST-MICHEL, terrain de 14,264 pi.ca. borné au fleuve, maison 42 x 23, habitable à l'année, petit chalet 20 x 12, remise 21 x 16.

ST-RAPHAËL maison 53X33, libre, 9 pces, sortie s.-sol avec salle de 26X30, asphalté, terrain 28 175 p.c. Idéal garderie, friperie, à votre choix!

ST-RAPHAËL, chalet habitable à l'année, 2 chambres, toit refait, extérieur vinyle, abri d'auto, 39 900 $.

CT-RAPHAËL, fermette 38 arpents, cottage 3 ans, 3 chambres, garage isolé 12 pieds, 60% environ boisés, bois prêt à bucher.

HONFLEUR, dans un rang, bungalow 40 x 28, plancher bois franc et céramique, grand sous-sol avec sortie extérieure, paysager, remise 16 x 12. Faut le voir !

BELLECHASSE, Foyer d'accueil, 13 chambres dont 4 pour votre petite famille, 5 s. de bains, grand salon pour pensionnaires, opérationnel, rentable.

CASSE-CROÛTE 4 SAISONS, en plaine expension, 20 places intérieures, bar laiter, terrasse, bien situé.

ST-GERVAIS, Cottage 1 1/2 étage, 1 chambre, extérieur vinyle, idéal couple ou personne seule.

ST-GERVAIS, 2 logements un à côté de l'autre, rue tranquille, chaque patio 12x15 dont 1 avec porte patio. Idéal propriétaire occupant.

ST-GERVAIS 3 logements, centre village, tous loués, non chauffés, non éclairés. Idéal propriétaire occupant ou pour investir.

ST-GERVAIS, 2 beaux jumelés, 3 chambres, salle familiale, 2 s. de bains, patio béton, avec remise sous patio.

ST-GERVAIS, Joli cottage 3 chambres, patio 18 x 23, remise 14 x 21. Chez soi pour le prix d'un loyer. 39 000 $.

Groupe Sutton Pro
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

René Lemieux
Agent affilié
Bur.: 418 838-0900

ST-NÉRÉE : Maison de campagne, 2 c.c., fondation béton, fournaise au bois, gar. dét. 22 x 25, entrée asphaltée. 29 500 $ NÉGOCIABLE.

ST-RAPHAËL : Maison de campagne, 3 c.c., plancher bois franc, bal. cent., gar. dét. 12 x 20, terrain 89 000 pi.ca., 2 petits lacs, poss. de pisciculture. Tranquilité.

ST-GERVAIS : Bungalow tout brique, très propre, 2 c.c., entrée ext. s. sol, chauf. air soufflé, cabanon 10' x 12'. Pas de voisin arrière.

ST-NÉRÉE : Maison de campagne, 1 1/2, 3 c.c., beaucoup de rén., toiture, isolation, parement ext., fenêtres PVC, cheminée 2100, sortie ext., s.s., grand patio, sur fondation de béton, esp. de rang., pas de voisin arr. 43 900 $. NÉGOCIABLE.

CHARNY : Luxueux condo 3 1/2, près des chutes.

ST-RAPHAËL : Chalet meublé, cabanon, vue partielle sur le lac.

ST-DAVID : Reprise de finance, modulaire 16 x 66.

St-Lambert : Terrain 12 000 pi. ca. avec serv. près aut. 73.

Le Permanent

Le Permanent de Beauce Inc. Courtier

St-Léon: Grand cottage tout brique. 6 chambres, 2 salles de bain, 2 salons avec foyer. Planchers de bois franc. Garage double. Grande galerie couverte. Terrain 15 400 p.c.

NOUVEAU: St-Just: 2 logements toujours loués. Maison complète avec 2 garages. Idéal pour propriétaire occupant ou investisseur.

LAC-ETCHEMIN: Belle maison style "ranch". 4 chambres. Sous-sol 2/3 fini avec sortie extérieure. Piscine. Patio. Garage. Terrain paysager. Près de l'école.

Lac-Etchemin: Grand cottage 4 chambres, 2 salons, grande cuisine + salle à manger. Cave ciment. Garage + remise. Beau terrain intime.

2 LOGEMENTS: Très bien situés à Lac-Etchemin. Toujours loués. Idéal pour propriétaire occupant ou investisseur.

LAC-ETCHEMIN: Plain-pied tout brique avec garage et abri d'auto. Revenu au sous-sol. Garage indépendant, chauffé. Pas de voisin à l'arrière.

NOUVEAU: Ste-Germaine: Route du Centre de ski. Petit domaine de 22 acres entièrement boisé. Érablière équipée de 1200 entailles. Chalet avec lac.

TERRAIN: Route 277 Ste-Germaine. Grandeur 185 x 200. Bien situé. Prêt à construire.

Ste-Germaine: Plain-pied 2 chambres (poss. +). 5 minutes du village. Nombreux items inclus. Sous-sol avec sortie extérieure. Patio. Jardin.

STE-GERMAINE STATION: Plain-pied 3 chambres. Couleurs modernes. Couvre-planchers récent (plancher flottant). Sous-sol 1/2 fini avec entrée séparée. Foyer au salon. Abri d'auto.

SUCRERIE HABITABLE: St-Magloire. Occasion rare d'habiter directement à l'érablière. Terrain 26 acres. 3000 entailles au tube. Incluant tout l'équipement, tracteur, 4 roues, etc. Lac à truite.

Ste-Justine: Belle grande résidence rue Bédard. Fenêtres neuves. Toit neuf. Très beau terrain de 150 pieds de façade. BAS PRIX.

St-Camille (route 204): Maison de campagne en rénovation. Bon potentiel. Salle de bains neuve. Fosse septique et champ d'épuration neufs. Puits artésien. Bas prix.

CRAPAUDIÈRE: Superbe vue. Construction moderne 3 chambres. 2 salles de bain dont une avec bain tourbillon. Salon cuisine aire ouverte. Armoires chêne. Foyer. Toit cathédrale.

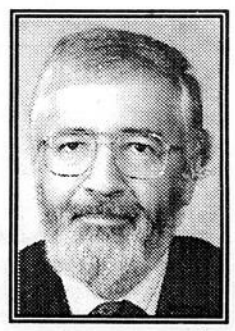
St-Just: Grand cottage 6 chambres avec une grande galerie couverte et un solarium. Sous-sol ciment. 2 garages. Très grand stationnement en asphalte. Le tout d'une très grande propreté. Ça vaut la peine de s'informer.

NOUVEAU: TERRE cultivée. Production céréales et foin. Environ 40 acres en culture et 10 acres en sous-bois.

AUBAINE :

Casse-croûte pour déménager. Entièrement équipé au gaz. Bâtisse de 18 x 30 plus agrandissement couvert plus patio. Prix très bas pour libérer le terrain.

MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION : Bellechasse. Quincaillerie spécialisée dans les matériaux. Excellente occasion d'affaires. Conditions de vente intéressantes.



Louis Trudel 625-3554

28

200 AUTOS

CHRYSLER FIFTH-AVENUE 4 portes, 1986, vitres électriques, toit ouvrant életrique, cruise-control, en bon état. Inf. entre 17h00 et 21h00, 887-3643

200 AUTOS

HONDA CIVIC DX, 1994, coupé 2 portes, manuelle 5 vitesses, 125,000km, démarreur distance, très propre, $8,700. Inf: 418-466-2142 Sophie

200 AUTOS

PONTIAC SUNBIRD GT 1990, 2.2 litres, manuelle, 206,000 km, en excellente condition, $3,300. (8 pneus et 8 roues). Inf. résidence 625-2832, travail 625-6101 R. Lacroix

200 AUTOS

GHISLAIN CHABOT AUTO: Achat, vente, échange de bonnes voitures usagées, vérifiées au complet, 50 modèles inventaire. Inf: 700, rang de la Fourche, Armagh, 466-2551

CARRIÈRES & PROFESSIONS

SAEMO

(Ancien CEMO)

Service d'accroissement en employabilité de la main-d'oeuvre

201, rue Claude-Bilodeau, Lac-Etchemin

625-3424

Offre des services gratuits d'aide à la recherche d'emploi pour toutes clientèles (16 ans et plus) et des ateliers spécifiques pour les 45 ans et plus.

Appelez-nous, nous pouvons vous aider !

Cette activité est réalisée grâce à l'aide financière d'Emploi-Québec du CLE de Lac-Etchemin.

CAISSIER(ÈRE)S

Poste de remplacement à court, moyen ou long terme, dans différentes

CAISSES POPULAIRES DE VOTRE RÉGION

Candidat(e)s avec expérience

Jusqu'à **11$/heure**

Exigences :
- Secondaire V
- Expérience **OBLIGATOIRE** récente dans une caisse populaire ou banque

Candidat(e)s sans expérience

Formation sans frais

Exigences
- A.E.C.
- DEP en comptabilité et / ou secrétariat
- DEC en marketing ou administration ou en bureautique
- Baccalauréat en administration (un atout)

Posséder une automobile

Emploi garanti si qualifié

Disponibilité du lundi au vendredi

Faites parvenir votre C.V. à :

Agence de placement Hélène Roy Ltée

3330, ch. Ste-Foy, Ste-Foy, G1X 1S5

Fax. : (418) 650-3332

Seules les personnes retenues seront contactées

6423416S

OFFRE D'EMPLOI

Spécialiste en gestion agro-environnementale

Description de la tâche:

Dans l'esprit de la restauration d'un bassin de rivière et en collaboration avec ses partenaires du gouvernement, du monde agricole et municipal ainsi que des organismes du milieu, le Groupe d'intervention pour la restauration de la rivière Boyer est à la recherche d'une personne qui aura comme tâche principale d'assister le Groupe dans sa démarche, de promouvoir auprès de la clientèle concernée de nouvelles pratiques agricoles plus soucieuses de l'environnement en plus d'aider à la coordination, le suivi et la mise en oeuvre des actions qui pourront être proposées par le GIRB. Le ou la spécialiste sera assisté dans sa tâche d'un Comité technique composé des différents partenaires.

Exigences:
- Formation universitaire en agronomie, en génie rural ou formation en technique agricole, l'expérience pouvant suppléer à l'absence de la formation professionnelle, dans ce dernier cas;
- Bonne connaissance de l'ensemble de la problématique agro-environnementale et des règles de l'art quant aux nouvelles pratiques agricoles;
- Connaissance de "l'approche par bassin versant";
- Sens des relations interpersonnelles, de la communication et du travail en équipe.

Lieu de travail:

M.R.C. de Bellechasse, Saint-Lazare.

La durée du contrat est de 3 ans, renouvelable à chaque année. Salaire et avantages sociaux à déterminer.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae avant le 9 juin 2000 à l'adresse suivante:

Groupe d'intervention pour la restauration de la rivière Boyer
100, rue Mgr Bilodeau
Saint-Lazare (Québec) G0R 3J0
À l'attention de M. Gaétan Patry
Courrier électronique: gaetanp@mrcbellechasse.qc.ca

rotobec INC.

ROTOBEC INC. conçoit, fabrique et commercialise des équipements destinés à la manutention et à l'exploitation forestière. L'entreprise est située à Sainte-Justine dans les Etchemins et emploie 240 personnes.

Nous sommes présentement à la recherche de candidatures pour combler le poste suivant:

DIRECTEUR DE L'INGÉNIERIE

Fonctions:

Relevant du directeur général, le directeur de l'ingénierie aura comme responsabilité la gestion du département de recherche et de développement. Il supervisera une équipe de 25 personnes.

Exigences:

Détenir une formation universitaire de premier cycle en génie ainsi qu'une formation de deuxième cycle en gestion de projets ou en administration. Minimum 5 ans d'expérience dans des fonctions similaires. Toute autre combinaison d'expérience et de scolarité sera considérée.

La rémunération sera déterminée selon l'expérience.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae avant 17:00h, le vendredi 2 juin 2000, aux coordonnées suivantes:

ROTOBEC INC.
Direction des ressources humaines
200, Industrielle
Sainte-Justine (Québec)
G0R 1Y0
Télécopieur : 418-383-5334
Courriel : marcol@rotobec.com

200 AUTOS

DODGE CARAVAN 1998, 102,000km, 7 passagers, 2 portes coulissantes, air climatisé, volant ajustable, démarreur distance, anti-démarreur Cruise, attache-remorque, prix $15,500 négociable. Tél: 819-336-4920

DODGE NEON 1995, 2 portes, manuelle. Chevrolet Lumina 1995. Oldsmobile Achiva S 1994. Chrysler Concorde 1993, full. Pontiac Grand-Prix LE 1993. Chrysler Dynastie LE 1993, bas millage, état neuf. Le Baron 1992, full. Cutlass Suprême 1991, full. Acclaim 1991. Oldsmobile Cutlass Suprême International, 1990, full. New-Yorker 1989, full. Inf: 466-2551. Voitures visibles au 700 rang de la Fourche, Armagh

FORD TEMPO pour pièces, moteur diésel parfait état. Inf: 625-6982

FORD WINDSTAR 1996, modèle LX exclusif, ensemble de remorquage, prix $15,200. négociable. Inf: 642-2970

TOYOTA PREVIA 1992, automatique, 226,000 km, prix $6,300. négociable. Inf: 625-3519

200 AUTOS

GOLF 1988, 4 cylindres, automatique, très propre, $2,500. discutable. Inf. Steve 243-3427 ou Michel 243-2223

GRAND CARAVAN SE 1999, 15e anniversaire, 19,500 km, full équipe. Inf: après 17h00, 418-625-5120

GRAND-PRIX 1987, 2 tons, 128,000 km, moteur 305, très propre. Tondeuse Lawn-Boy $80. Inf: 885-9475

TIBURON FX Hyundai, 1998, 2 portes, automatique, 7,000 km, aileron spécial sur valise, freins ABS aux 4 roues, toute équipée. Femme propriétaire. Cause: divorce. Inf: 819-398-7733

TOWNCAR LINCOLN 1987, 5L, quatre pneus neufs, démarreur distance, propre, bonne mécanique, $2,000. Inf: 885-8118

HONDA CIVIC LX 1989, 4 portes, très propre, femme propriétaire, prix négociable. Inf: 464-2973

HONDA CRV LX, 1998, 58,000 km, 5 vitesses, toute équipée. Drummondville, 819-478-7062 répondeur

CARRIÈRES & PROFESSIONS

Offre d'emploi

Une entreprise bien implantée, **spécialisée dans l'usinage**, située au coeur de la Beauce est à la recherche de personnel:

- **1 Directeur d'usine**
- **1 Préposé aux méthodes**
- **1 Assistant à la production**
- **2 Programmeur/Opérateur**

Les dossiers demeureront confidentiels. **Ces postes sont à combler rapidement.**

Si intéressé, S.V.P. expédier vos curriculum vitae à l'adresse suivante:

Service des ressources humaines
C.P. 111, Sainte-Marie (Québec)
G6E 3B4

ALLEN & FILS LTÉE LOGGING CONTRACTOR

Allen & Fils Ltée, entreprise forestière oeuvrant au Maine USA, recueille des candidatures afin de compléter les postes d'opérateurs suivants:

- **ABATTEUSE ET MULTI-FONCTIONNELLE**
- **ÉBRANCHEUSE ET DÉBUSQUEUSE À GRAPPIN**
- **CHAUFFEUR DE CAMION (Permis classe 1)**

Exigences:
- Expérience de travail de 2 ans (fournir références)
- Citoyen américain ou visa de préférence mais non-obligatoire
- Travail du lundi au vendredi (jour)
- Travail du lundi au jeudi (soir)
- Logé et nourri gratuitement
- Remplir une demande d'emploi au bureau de la compagnie du mardi au jeudi entre 8h00 et 11h00

- **Pour informations: Lyne P. Allen, 418-593-5491**

ALLEN & FILS LTÉE
837, 27e Rue, Saint-Zacharie, Beauce G0M 2C0

200 AUTOS

MUSTANG-LX 1992, décapotable, 5 litres, 86,000 km, automatique, jamais sortie l'hiver, femme propriétaire. Inf: 885-9073

APPALACHES OCCASIONS

1998 Ford Contour SE, 4 portes, 2.0 L, aut., air climatisé, démarreur à distance, vert, 53 700 km.

1998 Ford Escort ZX2 Sport, 2 portes, 2.0 L, manuel, air climatisé, chargeur CD, rouge, 52 000 km.

1998 Pontiac Grand AM SE, 4 portes, 2.4 L, aut. équipé au complet, beige, 65 500 km.

1998 Ford Escort LX, 4 portes, 2.0 L, aut., vert, 63 850 km.

1998 Ford Escort SE, sport, 4 portes, 2.0 L, aut., air climatisé, rouge, 67 276 km.

1997 Ford Escort LX, 4 portes, 2.0 L, aut., blanc, 120 700 km.

1997 Mercury Mystique, 2.0 L, aut. équipement complet, vert, 75 700 km.

1997 Toyota Corolla, 1,8 L, man., noir, 94 170 km. FAIRE OFFRE

1996 F150 XLS, 4X4, 5.0 L, aut., air, roues aluminium, 124 000 km.

1996 Ford Escort LX, 2 portes, 1.9 L, manuel, C/D, roues aluminium, vert, 86 600 km.

1996 Ford Explorer XLS, 4X4, 4 portes, 4.0 L, équipé au complet, vert, 99 740 km.

1990 Nissan Micra, 4 portes, 4 cyl., manuel, blanc, 167 195 km. 850$

Plusieurs retours de location à faible kilométrage.

(418) 383-3412
Sainte-Justine
Sans frais: 1-877-340-3412
fordappo@sogetel.net

200 AUTOS

HYUNDAI ELANTRA 1995. Ford Escort LX 1994, 2 portes, automatique. Pontiac Sunbird LE 1994, 74,000 km, 4 portes, automatique. Géo Métro 1994, 4 portes, manuelle. Cavalier steachen 1993. Pontiac Assuna 1993, 4 cyl., automatique. Plymouth Sundance 1993. Dodge Spirit 1992, 4 cyl. automatique. Pontiac Sunbird GT 1991, 6 cylindres, automatique. Plymouth Acclaim 1991. Ford Tempo GL 1991. Ford Tempo 1990. Ford Tempo 1988. Inf. 466-2551. Voitures visibles au 700 rang de la Fourche, Armagh

JEEP GRAND CHEROKEE Laredo, noire, 1995, transmission automatique, très propre, 4x4 intégral, 6 cylindres, 135,000 km, $15,500. négociable. Inf: 819-471-2808 demandez Michel

MERCURY TOPAZ-GS 1992. Honda Civic-LX, 1989. Assuna Sunfire 1993. Géo-Métro 1992. Elantra 1993. Inf: 243-3003, 580-2521

MUSTANG COBRA 1990, 69,000 km, jamais sortie l'hiver, V8, 5 vitesses, système de son, "roll bar" spécial, impeccable. Acheteur sérieux, prix: $10,000. Inf: jour: 819-477-7106, soir: 819-472-4104

1990 CHEVROLET SPRINT, 4 portes, hatchback, 3 cyl., 5 vitesses, $1,550. 1987 Blazer 4x4, V6, 5 vitesses, $1,850. 1987 Dodge Caravan, 4 cyl., 5 vitesses, $1,950. 1985 Chrysler Laser, 4 cyl., automatique. 1988 Mercury Topaz 4 portes, 4 cyl., automatique, pour pièces $550. Inf: 883-2882

A VENDRE: autos antiques: Chrysler Newport Custom, 1969; Buick LeSabre 400, 1968. Bon prix. A voir! Inf: 625-7816

A VENDRE: trois Camaro, Jeep Cherokee, Buick Century, 1984 à 1987. Prix à discuter. Francois, 418-466-2632

ACCORD 1997, spéciale édition, 69,000 km, 4 portes, full équipement, femme propriétaire. Inf: 887-3452

CAMARO IROC-Z, 1986, 75,560 km, T-top, moteur 5 litres, transmission automatique, peinture originale, remisée l'hiver. Inf: 883-3517

CAMAZO Z-28, 1995, convertible, impeccable, 63,000 km, moteur 5.7, jamais sortie l'hiver, 1 seul propriétaire, prix: $23,995. négociable. Inf: 819-826-3241, 819-826-3769 Carmen

201 CAMIONS

BOITE DE CAMION 8 pieds, GM, 1990. Différentiel, transfercase, transmission GM 1970 à 1990. Inf: 887-6515

DODGE RAM 1500, 4x4, 1995. GMC Siera SLX, 4x4, 1991, bas millage. Pick-up Ford Custom F150, 1991. Jeep Cheeroke Laredo 1990. Jeep Cheeroke Ltée, 1989, full équipement. GMC Siera 2500, 1988. Ford Ranger king-cab, 1988. Pick-up Ford XL 1988. Pick-up F150, 1988. Chevrolet Blazer 4x4, 1985, peinture neuve. Pick-up Chevrolet 1/2 tonne, 1985. Inf. 466-2551. Camions visibles au 700 rang de la Fourche, Armagh

PICK-UP GMC S15, 1986, 2.5 litres, automatique, $1,200. Pick-up Ford F150, 1984, 5 litres, 4 vitesses, $1,300. Pick-up GMC 1500, 1987, 5 litres, automatique, $850. Inf: 642-5585

201 CAMIONS

FORD F150, 1980, super cab, 170,000 km, moteur A1, boîte en fibre, 4 roues supplémentaires et pneus d'hiver. Inf: 450-568-2000

203 MACHINERIE

A VENDRE: presse à foin #9, M.F., très propre, offre raisonnable acceptée. Inf: 642-2476

BATTEUSE WHITE 7300, diésel, table 13 pieds, A1, $11,000. Inf: 887-3957

CHARGEUSE A BOIS M.F. 2002, long 15' avec contrôle, $1,400. négociable. Aussi clam de F4 ferme jusqu'à 7 pouces, $300. Petit moteur à l'huile, $100. Inf. de 16h00 à 20h00, 636-2287

DEBUSQUEUSE ARTISANALE, 60" large, moteur 120 F.HP. avec beaucoup pièces de rechange. Inf. Donald 418-593-3156

FABRICATION ET VENTE de chargeuses à bois, neuves et usagées, avec ou sans remorque. Meilleur prix, meilleure garantie. Fabrimétal, 464-2748

FAUCHEUSE rotative N-H #670 (fauche de côté) sur 3 pts, 9', 1 an, clam à balles rondes Pronovost avec extension de 20' de haut. Inf: 418-259-2944

FAUCHEUSE-CONDITIONNEUSE International #1190. Herse à disques. Propres. Prix à discuter. Inf: 383-3474

TRACTEUR GAZON Canadiana, 12 forces, tondeuse avant 42". Gradeur 9' pour tracteur 50 à 100 forces. Génératrice Onan 25,000kw. Inf: 884-2274

203 MACHINERIE

JE SUIS ACHETEUR DE TRACTEUR de ferme de toutes sortes ainsi que: "bull-dozers", pépines, "timberjack", "skidders", machineries forestières, engins stationnaires, etc. 819-364-2666 Yvan, 819-364-2021 Gervais

PLANTEUR A PATATES, 2 ailes tracteur White, tondeuse à rouleaux, essieu pour remorque, pneus 14". Inf: 418-884-3829

PRESSE à balles-rondes, presse lance-balles, clam à balles rondes, 2 voitures lance-balles, monte-balles, convoyeur, râteau à foin, 2 compresseurs Universel. Steve, 887-6286

PRESSE FOIN #9 M.F., $150. Moissonneuse-lieuse, antique, M.H. $100. Inf. après 18h00, 884-2049

SCIERIE MOBILE WOODMISER LT40HD, 24 h.p., marque Onan 1993, seulement 1450 heures, $25,500. Inf: 642-5079

SEMOIR INTERNATIONAL 18 discs, boîte à brome, $3000. Presse #9, $100. Crochets Walkatoo, $5./ch. Inf: 887-3560

TANK A PURIN, marque Wic, 2300 gallons (Can.), tandem, 21.5-16, très propre, $4,200. Inf: 887-5094

URGENT BESOIN ACHETONS: pépines, bulldozers, "skidders", trailers avec chargeuses et tracteurs de ferme. Payons bon prix comptant. Inf: 819-353-1777

TRACTEUR INTER 434, presse à foin, conditionneuse, fâneur, etc. Inf: 642-5309

203 MACHINERIE

TRACTEUR UNIVERSEL 1987, 4x4, cabine, pelle, en très bon état, $10,500. Inf: 469-3187

205 MOTOS

MOTO KAWASAKI VULCAN 1500 Classic 1998, 2000 km, bourgogne et ivoire. Inf: 625-4761

SUZUKI Calvancade 1400 c.c., 1986. Kawasaki LTD 1100, 1985. Suzuki 650, 1985 14,000 km. Honda CB450 1982, bas millage, état neuf. Polaris Explorer 400, 1995, très équipé. Visibles au 700 rang de la Fourche, Armagh, 418-466-2551

206 ROULOTTES MOTORISÉS TENTES-ROULOTTES

CLASSE-C, Coachmen 27', 1987, Ford 460, 2 A/C, génératrice, 6 pneus neufs, chambre fermée, $25,000. Inf: 883-3020, cellulaire: 655-8207

RENOVATION D'INTERIEUR DE MOTORISE, roulotte, toile de tente roulotte, bateau, etc. Le Rembourreur CL Inc., 175, rang 10, St-Luc, 636-2195

206 ROULOTTES MOTORISÉS TENTES-ROULOTTES

A VENDRE: roulotte installée au Lac-Caribou Lac-Etchemin, avec remise, patio, etc. Inf: 625-3893, 625-4924

A VENDRE: tente-roulotte Coleman Williamsburg, 1991, 6 personnes, poêle, frigo, douche, toilette, facile à monter, laisserait pour $6,500. Inf: 625-4431

ROULOTTE CHAMPLAIN 1974, 27 pieds, 8 places, très bonne condition, $3,800. Inf: 383-5892

ROULOTTE TAURUS 22 pieds, 1985, propre, $7,200. ferme. inf. après 17h00, 642-5529

207 TOUT-TERRAIN

3 ROUES HONDA Big-Red 200, 1983, très propre, $800. Tondeuse Law-Boy $80. Inf: 885-9475

ACHETONS VTT 4 roues 1985 à 2000. Payons comptant, bon prix pour VTT en bon état et tracteurs de ferme. Allons chercher sur place. Martin, 819-364-2578.

208 BATEAUX

A VENDRE CANOT, 17 pieds, 1 bout carré. Inf: 625-3893, 625-4924

A VENDRE très beau bateau Sunray 18', moteur In-Board Mercruiser 165 forces Stern-Drive, équipé, volant ajustable, radio-cassettes marin, radio VHF, table escamotable pour manger à bord, flûte à l'air et projecteur, support pour moteur auxiliaire, 6 passagers, trailer avec 3 roues de mags compris. Le tout en très bonne condition, $7,000. négociable, pas de taxes. Inf: 418-885-9864

A VENDRE: chaloupe fibre de verre, fond double, 14' avec moteur 18 forces, trailer. Inf: 625-2161

BATEAU SUN-RUNNER 21 pieds, 1988, "coddy cabine", moteur Volvo 1990, très propre, $6,500. Cause divorce. Inf: 819-398-7733

VOILIER de marque Bay Field, peut loger 5 personnes à bord, longueur 23 pieds, largeur 8 pieds, creu 5'6", avec remorque. A voir! Aubaine $9,500. négociable. Inf: 819-475-1765

300 EMPLOI

A TEMPS PARTIEL. Minimum 21 ans, visitez les commerces pour placer affiches annoncant "LA SALSA" valeur $20. en promotion à $5. pour attirer la clientèle, avec profits de 20% et une commission de 25% pour vos livraisons. La salsa est la danse la plus en demande. Vous pouvez en vendre à vos parents et amis avec un profit de 40% en leur offrant à $5. au lieu de $20. Informez-vous: 514-523-1010 Gérard Contant, 2021 Aylwin, Mtl, H1W-3C4, ou sans frais cliquez Internet: www.canada-merica.com/

BROKER travailleur autonome, pour transport de marchandise en dry-box ou flat-bed aux États-Unis. Nous pouvons offrir service de dry-box et permis de transport. Tarif de traite très intéressant. Pour informations, contactez Andrée au 1-888-397-4813

CHOCOLAT QUALITE DE LUXE, souvent imité, jamais égalé depuis 1982. Vends nouveaux produits et fais-toi FULL$$$ pour acheter ce que tu veux. Gérants d'équipes recherchés. Possibilité levées de fonds. 514-277-0083 ou 1-800-561-2395

DIRECTEUR DE VENTES: dû à notre pleine expansion, urgent besoin de directeur et représentants(es) avec expérience. Très payant et un milieu de travail très stimulant. Contactez M. Claude Laurendeau, 1-888-285-3800 sans frais, poste 212 ou télécopieur 450-668-2816

OFFRE D'EMPLOI: naisseur-finisseur de 200 truies de la région de Montmagny recherche: Personne avec cours en gestion et exploitation agricole ou personne sérieuse. Emploi permanent. Vous possédez: le sens de l'observation et des responsabilités, de l'initiative, un sens de l'organisation. Expérience est un atout. Inf: 418-259-7027

RECHERCHE OPERATEUR dynamique pour machine forestière, tracteur versatile ou conventionnel muni d'un mât avec débroussailleuse. Débroussaillage J.M.S. 789-2982

300 EMPLOI

PRODUITS NATURELS établi depuis 1967, Les Produits Gerbex offrent une gamme de 180 produits naturels et beautés. Demandez sans obligation de votre part, notre liste de prix et notre catalogue gratuit. Produits Gerbex, 331, rue Principale, St-Thomas d'Aquin, Québec, J0H-2A0, tél.: 450-796-5868, fax: 450-796-1705, internet: www.gerbex.qc.ca

SERVEUSE/SERVEUR demandé(e), 25 à 30 heures semaine, expérience nécessaire. Demandez Lise, 418-883-3017

TRIAGE ET ENVOI de circulaires, $600. et + par semaine. Faites parvenir: nom et adresse à: Les Entreprises G. André International, 9, Ste-Marguerite, Valleyfield, J6S-3X7

302 SERVICES SPÉCIALISÉS

D. BERTRAND nettoyage de tapis et meubles rembourrés, avec camion-usine. Inf: 243-2286

FERBLANTERIE DONALD BERNARD, atelier de pliage métal en feuilles: réparation, fabrication sur mesure. Inf: 883-2576

REMBOURRAGE, DECAPAGE et rénovation d'armoires de cuisine et de meubles. Le Rembourreur CL Inc., 175, rang 10, St-Luc, 636-2195

302 SERVICES SPÉCIALISÉS

RECHERCHE 30 personnes pour programme amaigrissant rapide et facile. Perdez jusqu'à 30 livres/30 jours. Naturel, sans médicaments, formulé par des médecins. R.-V.: Nicole Ouellet, 623-4134

303 OCCASIONS D'AFFAIRES

AVONS BESOIN DE 100 personnes très sérieuses et hautement motivées à perdre du poids. Nous payons pour vos livres et pouces perdus. Rendez-vous, Micheline Bouffard, 418-834-6496 ou 1-800-839-9677

CHAUFFEUR DE CAMION classe 1, USA/Canada. Nouveau plan de location avec aucun comptant. Deviens propriétaire de ton camion. Drummondville 819-395-4213. Extérieur 800-363-4216 poste 2233

POUR INVESTISSEUR: maison de personnes âgées (présentement 2 résidants), 9 c.c., à St-Zéphirin de Courval, beaucoup d'inclus. Inf: 450-564-2132

304 OFFRE DE SERVICES

OFFRE SERVICE pour peinture, menuiserie, terrassement ou autres. Appelez Denis au 642-5684

305 FINANCE

AIDE FINANCIERE CONSOLIDATION DE DETTES $5,000. et plus en Beauce, du lundi au vendredi. INF: 774-2486

ATTENTION BESOIN D'ARGENT. Aide financière pour vos affaires, condition: posséder REER, CRI, FRV, minimum $10,000. Inf: 418-990-1176 ou le 1-877-796-5575

402 MUSIQUE

PIANO A VENDRE: marque Kleeber et Son, prix à discuter. Inf: 887-3522

500 AMEUBLEMENT

AMEUBLEMENT USAGE BEAUDOIN, 12755, 121E Avenue, St-Georges Est (équerre entre St-Georges et St-Prosper), rte 204. Achat, vente, consignation. Vous voulez acheter, vendre, mettre en consignation des meubles tels que: poele, réfrigérateur, lav.-séc., set de salon, set de cuisine, bibliothèque, set de chambre. Inf. Guy 227-2988/ouvert lundi au dimanche

SET DE CHAMBRE marque Rougier. Balayeuse Electrolux. Inf: 882-2566

TABLE EN BOIS 37x65, 6 chaises dossiers stylisés, 50 ans, bonne condition, $550. Inf: 883-2454 laissez message

Véhicules d'occasions

CHRYSLER CIRRUS LX 99 - 25 000 km, aut., améthyste, moteur 4 cyl. de 2.4 L. **16 995$**

DODGE DAKOTA 98 SLT - 61 000 km, king cab, 4X4, équip. complet, vert.

VOLKSWAGEN GOLF CL 96 - 135 000 km, manuel, noir, 2 portes. **9 995$**

PONTIAC BONNEVILLE SE 96 - 113 000 km, impeccable.

HONDA ACCORD EX 95 - 75 000 km, aut., marine, balance de garantie 5 ans ou 100 000 km. **13 995$**

- **2000 NEON LE** - 25 000 km, rouge pompier. **13 995$**
- **1998 PLYMOUTH VOYAGER SE** - 3.3 L, 4 portes, équipement complet. **16 995$**
- **1997CAVALIER Z22** - 29 000 km, rouge pompier.
- **1996 GRAND AM SE** - aut., rouge pompier, 77 000 km, équipement complet.
- **1996 DAKOTA SPORT** - 140 000 km, 4X4, K.C.
- **1996 FIREFLY** - 4 portes, 77 000 km, manuelle.
- **1995 COLT** - 2 portes, vert, 103 000 km, manuelle, impeccable.
- **1994 GRAND AM SE** - 77 000 km, 2 portes, manuelle, A/C.
- **1994 CONCORDE** - 120 000 km, or noir.
- **1994 FORD XLT** - 2X4, manuel, king cab, noir.
- **1994 OLDSMOBILE SUPRÊME** - bourgogne, bas km, très propre.

PLUSIQUES AUTRES MODÈLES EN INVENTAIRE

Tous nos véhicules sont inspectés

Daniel Paré Autos inc.

532, 3e Rang Ouest, Honfleur

418-885-9049

Contactez M. Yvon Morneau

Voitures d'occasion

Financement disponible

AUTOS

1999 Chevrolet Malibu, V6, tout équipé.
1998 Chevrolet Lumina, tout équipé.
1998 Buick Regal GS, cuir, garantie.
1998 Plymouth Breeze, à voir!
1997 Oldsmobile Aurora, blanc perle, garantie.
1997 Volvo 850 SE, 52 000 km.
1997 Honda Delsol, rouge, manuel.
1997 Saturn SLI, aut. air.
1997 Cadillac Sedan Ville, bleu marine.
1997 Escort LX, familial, 51 000 km.
1996 Buick Park Ave., air, garantie.
1995 Mazda Protété, aut., air climatisé.
1992 Mercury Topaz LS, tout équipé.
1991 Mazda 626, automatique, 122 000 km.

UTILITAIRES

1998 Jeep Grand Cherokee Laredo, 4X4, noir.
1998 Ford Windstar GL, 4 portes, blanc, capitaine.
1997 Astro LS, 4X4, tout équipé, allongé.
1997 Jimmy SLT (cuir), super équipé, 69 000 km.
1997 Chevrolet Venture, 45 000 km.
1997 Chevrolet Blazer LT, cuir. **15 995$**
1996 Safari SLX, 8 places, allongé.
1995 Ford Ranger, manuel.
1994 Ford Ranger XL, king cab, V6, 87 000 km.

A&D BOURGET AUTO INC.

Alain Bourget

ACHAT / VENTE AUTOS USAGÉES

179, du Fleuve, BEAUMONT

Bur.: 837-2904 • Rés.: 837-7054

★ ENCAN

à la

Ferme Jemasyl inc.

(Jean-Marie Boulet & Sylvie Lemieux, props.)

À la sortie 364 de l'autoroute 20
434 Chemin Rivière Sud

ST-FRANÇOIS DE MONTMAGNY, QUÉ.

Samedi le 3 juin 2000 à 12:30 hres
DISPERSION COMPLÈTE "JEAN-MARIE"

42 sujets **Holstein** et **2 Jersey** de **HAUTE QUALITÉ** Pur-sang enregistrés avec papier, classifiés, contrôlés supervisé (officiel), vaccinés et éprouvés pour la leucose.

Ce troupeau comprend 28 jeunes vaches incluant 2 Jersey, 10 à leur 1ère lactation, 7 à leur 2e veau, 4 fraîches vêlées, plusieurs en gestation pour l'automne et en tout temps de l'année; 11 belles taures dont 7 en gestation et 4 saillies; 3 génisses d'élevage.

PROD SUPERVISÉE : PROJ : 8653 KG 3.94% GRAS 3.29% PROT. MCR : 194-205-199
C.C.S. sur 4 mois : 144, 000
CLASSIFICATION; 3 T.B. 8 B.P. 12 B. 5 N.C.
***Vous trouverez dans cette vente des filles de Lee, Aeroline, Concerto, Storm, Park Mercedes. Les taureaux utilisées sont Cousteau, Progress, Stoneham, Concerto, Nobel, Magnet.**

EXEMPLES DE SUJET EN VENTE :

Une Storm T.B. 88 pts : 4.2 : 13044 KG MCR : 256-213-238
Proj : 5-10 : 12664 KG MCR : 252-229-233
Sa fille B.P.

Une Concerto T.B. PROJ: 3-11 : 10438 KG MCR : 206-263-236
Sa fille en lactation

Une Park T.B. 4-7 : 11224 KG MCR : 217-212-206
Sa fille par Mirage

Une Mercedes 2 ans jr due en fin de mai
Sa mère : B.P. 2-2 : 7118 KG MCR : 183-164-178

2 JERSEY **dues en septembre par Jude**
Une Excellente 2E PROJ : 5-5 : 4645 KG 5.3% gras 3.9% prot. MCR : 142-153-161
Mère T.B. 2e MÈRE EX (2 fois All Canadian)
Une B.P. 83 pts : Proj : 3-2 : 4478 KG 4.3% gras 3.8% prot. MCR : 155-133-161
et plusieurs autres sujets aussi intéressants.
8 femelles en production projettent plus de 10,000 KG
BIENVENUE À TOUS !

Termes : comptant ou prêt de banque. Cantine sur les lieux.

Pour catalogues, informations, s'adresser aux propriétaires :
Tél.: 418-259-2542 **Cell.: 418-248-7635** ou à l'encanteur

DANIEL PAUL-HUS

encanteur bilingue

Tél.: 450-773-5660

http://cafe.rapidus.net/dpaulhus

635, rue Papineau, Sainte-Hyacinthe, Qué.

28

Les petites annonces

La Voix du Sud — Bellechasse-Etchemin

Utilisez ce coupon ou passez à nos bureaux. N'oubliez pas que toutes les annonces sont PAYABLES D'AVANCE.

Annonce classée régulière:
1 parution .....6,90$
2 parutions .....12,08$
3 parutions .....17,25$
4 parutions .....22,43$

Annonce classée gras et encadrée:
1 parution .....11,50$
2 parutions .....20,13$
3 parutions .....28,76$
4 parutions .....37,38$

Annonce classée gras ou encadrée:
1 parution .....8,63$
2 pairutions .....15,13$
3 parutions .....21,62$
4 parutions .....28,12$

Faveur obtenue: .....6,90$
Prière au complet sans photo: ..18,40$
Prière au complet avec photo: ..24,16$
Merci mon Dieu: .....9,49$

Taxes incluses, maximum 15 mots
15¢ du mot additionnel
X le nombre de semaine

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15.

Indiquez la rubrique désirée

Date limite des annonces
Jeudi 10h00 précédant la prochaine édition

Nom:
Adresse:
Tél.:

Nombre de parutions demandées:

Faites parvenir votre paiement à:
La Voix du Sud, 252, 3e Avenue,
Lac-Etchemin, G0R 1S0

625-7471
883-2326

Par téléphone les annonces sont payables soit avec Visa ou Master Card.

MasterCard VISA

500 AMEUBLEMENT

SET DE CUISINE: table, 4 chaises, buffet. Set salon, 2 tables. Tous en bois. Inf: 789-2674

501 ANIMAUX

BICHON croisé, née 8 mars, avec accessoires, prix: $150. négociable. Inf: 885-4894

501 ANIMAUX

POUSSINS d'un jour, coqs, cailles, dindonneaux de race lourde 3 et 4 semaines, poulettes prêtes à pondre. Réservation à l'avance Ferme Belle Etoile, 884-2245

VACHES HOLSTEIN pursang, contrôlées officiellement, à vendre. Inf: 594-8562

501 ANIMAUX

MINI-COLEY mâle, 1 an, propre, affectueux avec enfants, $175. incluant cage et accessoires. Inf: 642-2004

POUR VOS PETITS ELEVAGES: poules, coqs à chair, dindonneaux, cailles, faisans, pintades, oies, canards, lapins. Equipement: clôture, grillage, cages, mangeoires, abreuvoirs, incubateurs, moulée, etc. Inf: 882-2047

501 ANIMAUX

FERME PORCINE BOVINE à vendre ou à louer, 269 arpents terre. inf: 883-2384, 883-5741

VENTE ET ECHANGE de chiens. Avons Golden, Chow-Chow, Husky, Doberman, Border-Coley, Cocker, Bouvier. Inf: 469-2558

ANNONCES CLASSÉES
625-7471
883-2326

Commission scolaire de la Côte-du-Sud
Centre administratif
189, rue Principale, Saint-Gervais
(Québec) G0R 3C0
Tél.: (418) 887-3381 • Fax: (418) 887-3270

APPEL D'OFFRES

Acquisition d'équipements informatiques (ordinateurs)

La Commission scolaire de la Côte-du-Sud sollicite des propositions pour l'acquisition d'équipements informatiques pour la formation générale des jeunes et des adultes.

Les personnes intéressées à soumissionner peuvent se procurer les formulaires de soumission, devis et autres documents pour un montant de 10,00$ non remboursable, à compter du 30 mai 2000 à la réception du centre administratif de Saint-Gervais de la Commission scolaire de la Côte-du-Sud au 189, rue Principale, Saint-Gervais (Québec) G0R 3C0, aux heures d'ouverture auprès de madame Simone Gagnon.

La Commission scolaire considérera les offres dont la compagnie est certifiée "ISO 9002" pour la marque proposée des ensembles de base.

Chaque soumissionnaire remet son offre sur le "formulaire de soumission" préparé à cette fin par la Commission scolaire de la Côte-du-Sud et y joint une garantie de soumission ou un chèque visé qui équivaut à 10% du montant total de sa soumission incluant toutes taxes.

Le chèque visé est fait à l'ordre de la Commission scolaire de la Côte-du-Sud et tiré d'une banque canadienne ou d'une caisse populaire Desjardins. L'offre est remise dans l'enveloppe fournie à cette fin par la commission scolaire.

Les soumissions dans des enveloppes cachetées et pré-adressées au soussigné seront reçues au centre administratif de Saint-Gervais de la Commission scolaire de la Côte-du-Sud au 189, rue Principale, Saint-Gervais, G0R 3C0, jusqu'à 14 h 00, heure en vigueur localement, le 15 juin 2000, pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

La Commission scolaire de la Côte-du-Sud ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des offres reçues et ouvertes. Elle se réserve le droit également de les retenir en tout ou en partie.

MARC LEBEL, directeur
Services des ressources matérielles
2000-05-24

Commission scolaire de la Côte-du-Sud
Centre administratif
189, rue Principale, Saint-Gervais
(Québec) G0R 3C0
Tél.: (418) 887-3381 • Fax: (418) 887-3270

APPEL D'OFFRES

Acquisition d'équipements informatiques (serveurs)

La Commission scolaire de la Côte-du-Sud sollicite des propositions pour l'acquisition d'équipements informatiques tels que serveurs.

Les personnes intéressées à soumissionner peuvent se procurer les formulaires de soumission, devis et autres documents pour un montant de 10,00$ non remboursable, à compter du 30 mai 2000 à la réception du centre administratif de Saint-Gervais de la Commission scolaire de la Côte-du-Sud au 189, rue Principale, Saint-Gervais (Québec) G0R 3C0, aux heures d'ouverture auprès de madame Simone Gagnon.

Chaque soumissionnaire remet son offre sur le "formulaire de soumission" préparé à cette fin par la Commission scolaire de la Côte-du-Sud et y joint une garantie de soumission ou un chèque visé qui équivaut à 10% du montant total de sa soumission incluant toutes taxes.

Le chèque visé est fait à l'ordre de la Commission scolaire de la Côte-du-Sud et tiré d'une banque canadienne ou d'une caisse populaire Desjardins. L'offre est remise dans l'enveloppe fournie à cette fin par la commission scolaire.

Les soumissions dans des enveloppes cachetées et pré-adressées au soussigné seront reçues au centre administratif de Saint-Gervais de la Commission scolaire de la Côte-du-Sud au 189, rue Principale, Saint-Gervais, G0R 3C0, jusqu'à 14 h 30, heure en vigueur localement, le 15 juin 2000, pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

La Commission scolaire de la Côte-du-Sud ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des offres reçues et ouvertes. Elle se réserve le droit également de les retenir en tout ou en partie.

MARC LEBEL, directeur
Services des ressources matérielles
2000-05-24

502 ANTIQUITÉS

ACHETERAIS anciennes chaudières d'érable en tôle. Roues en bois, wagon à roues de bois, carrioles, sleigh à patins, ancien poêle à bois, vieux meubles en bois, balances à manchons, engins stationnaires, vieilles armoires, pièges à ours. Inf: 789-2153

ACHETERAIS TOUTES SORTES D'ANTIQUITES, meubles, voitures à chevaux, chaudières d'érable. Payons bons prix. Inf: 418-883-3125

ANTIQUITES C'ETAIT HIER à St-Prosper, au 1820 rte 204 (face à Rodrigue Sport). Achetons antiquités, successions. Inf: 594-5111, 594-5177

503 APPAREILS MÉNAGERS

CONGELATEUR 22 pi.cu., $125.00. Inf: 887-3623

POELE, REFRIGERATEUR, laveuse, sécheuse, lave-vaisselle. Inf: 642-2847

SECHEUSE Général Electric 1998, à l'état neuf, $300. Inf: 789-3001, 833-6501

504 CHAUFFAGE AU BOIS

BOIS DE CHAUFFAGE en 8 pieds, livraison. Inf: 418-885-9499, 642-5046

BOIS DE CHAUFFAGE, 4 pieds, $75./corde. Bois de cabane 4 pieds, $25./corde. Possibilité livraison INF: 243-2550

ANNONCES CLASSÉES
625-7471
883-2326

Municipalité de la paroisse de Saint-Philémon

Avis public

ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION

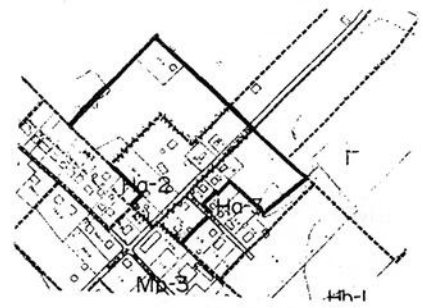
AUX PERSONNES INTÉRESSÉES PAR UN PROJET DE MODIFICATION AU RÈGLEMENT DE ZONAGE NO: 196-90 DE LA MUNICIPALITÉ DE SAINT-PHILÉMON.

AVIS PUBLIC est par la présente, donné par la soussignée secrétaire-trésorière de la municipalité de Saint-Philémon.

QUE lors de la séance spéciale tenue le 23 mai 2000, le conseil municipal a adopté le projet de règlement de modification de zonage numéro: 264-2000 intitulé "Projet de règlement amendant le règlement de zonage numéro 196-90, dans le but d'agrandir la zone commerciale Mb-3 et réduire les zones d'habitation Ha-2 et Ha-3.

QU'une assemblée publique de consultation aura lieu le 5 juin 2000 à 19h30, au Complexe municipal, 1531, rue Principale à Saint-Philémon de Bellechasse. L'objet de cette assemblée est de présenter le projet de règlement dont l'effet est de modifier l'article 13 intitulé: "Division du territoire en zones et plan de zonage (annexe 1: plan de zonage, périmètre urbain) dans le but d'augmenter la superficie de la zone Mb-3, à partir du numéro civique 855, route 216 et 866, route 216 jusqu'au chemin donnant accès à la propriété du 897, route 216 et ce du côté sud et nord de la route 216.

CROQUIS DU SECTEUR CONCERNÉ PAR LES MODIFICATIONS:
Projet de règlement no 264-3000, 23/05/2000.



QUE le projet de règlement peut être consulté au bureau municipal, 1531, rue Principale Saint-Philémon, du lundi au vendredi de 9h00 à 16h00.

QUE le projet de règlement contient une disposition susceptible d'approbation référendaire.

Donné à Saint-Philémon, le 24 mai 2000

Diane Labrecque, secrétaire-trésorière

506 COURS

APPRENEZ A DANSER facilement et gratuitement. Economisez $20. cours de danse sur cassette vidéo, expliquée pas à pas et dansée. Pour recevoir l'inventaire de mes 100 danses sur cassette vidéo: sociale, folklore, country, ligne, Salsa, cha-cha, claquette, cumbia, rumba, tango, merengue, etc... enregistrées à la régie du cinéma #11568, écrivez à: Gérard Contant, 2021 Aylwin, Mtl, H1W-3C4, tél.: 514-523-1010 ou sans frais internet: www.canad-america.com/, Recherchons distributeurs pour visiter les commerces

507 ORDINATEURS INTERNET

A VENDRE: ordinateur Pentium 166, 2,7 Jo, CD-Rom 40X, écran 14", modem 33,6, haut-parleur, Windows 95, prix $590. Inf: 642-2829 Sylvain

SEULEMENT $79. par mois. Vous recevrez un ordinateur Intel Pentium III 550, écran, imprimante couleur, Internet gratuit 4 ans et livraison gratuite! Cinéma maison comprenant TV 32", stéréo Panasonic 300 watts et machine DVD $116./mois. Crédit immédiat 1-888-722-9009 poste 301. Visitez nous: www.aventisdirect.com Téléphone cellulaire disponible chez nous!

508 MATÉRIAUX

1x3, 1x4, 2x4, 2x6, 2x8, 8' à 12' de longueur, brut ou plané, planches embouvetées. Inf: 887-6661 soir

509 MARCHANDISES DIVERSES

1 A 1 beau plancher d'érable verni à $2.59/pi. ca., merisier non verni à $0.69 pi. mb; beaucoup d'autres lots #1. Entrepôt chauffé. Inf: 840-1458

A VENDRE: petits cèdres sauvages pour haies. Bois chauffage en 4 pieds, érable, merisier. Inf: 642-2389

A VENDRE: remorque fermée, 5x10, $1,500. Inf: 642-5706

BARILS DE PLASTIQUE, idéal pour poubelle de jardin, quai, $15./ch. Inf: 625-3150, 625-3343

CAGES A LAPINS. Douche fibre de verre, beige. Laveuses-essoreuses, blanches, bon état. Inf: 885-4958

COMPOST FORESTIER OU PAILLIS FORESTIER pour jardins ou plantations d'arbres. Plants de cèdres en contenants de 4 à 6 pieds haut. Inf: 464-4141

509 MARCHANDISES DIVERSES

A BAS PRIX! Matériaux imparfaits... prix parfaits! Bois traité: 1x6 5': .99. Barotin .19. 2x4 8': 3.09, 2x6 8': 4.49, 10': 5.49, 12': 6.99. 5/4x4 8': 1.59. 5/4x6 8': 2.99. Panneau gaufré 7/16": 10.49. Epinette 2x3 8': .49, 2x4 8': 1.39, 10': 1.99, 12': 2.49. 2x6 8': 1.99, 10': 2.99, 12': 3.99. 2x8 12': 4.69, 2x10 16': 9.99. Parqueterie pré-vernie: .99. Plancher flottant 1.19 pi. Bardeaux d'asphalte 6.99. Valide du 27 mai au 3 juin 2000. Matériaux à Bas Prix, 418-836-3636

A LIQUIDER: grandes fenêtres thermost avec sa sans coulissant dans le bas; petits thermosts encadrés; lot cadres de portes en acier; portes intérieures 24", 30"; portes pliantes; trust 14'; portes d'acier 34" avec thermost dans le côté; 1 porte d'acier double 34", cabanon 6'x6', tonnelle décorative, table pique-nique, etc. Inf: 885-4618

A VENDRE: fournaise à bois L'Islet, usagée, excellente condition, $400. Accessoires de bébé: siège d'auto, barrière, chaise haute, bain, etc. prix pour lot: $100. Cabane pour chien, très bonne isolation, finition impeccable, $200. Set de salon usagé, pour camp, $50. Inf: 595-2158

EVAPORATEUR 2x9 usagé, poêle à bois idéal pour chalet, trémis pour moulée lapin. Inf: 883-2576

FUMIER COMPOSTE pour jardinage, en vrac ou en sacs. Inf: 642-5042

GENERATRICE Homelite Honda, 5000 watts; génératrice Renauld 50,000 watts. Terrain zoné blanc, 20 acres. Bûcheron demandé. Inf: 642-2832

JOHN-DEERE série 300. Tondeuse 48". Bécheuse 36". Tracteur Ford pour pièces. Patins à roulettes, gr.8. Cage oiseaux. Inf: 885-4657

MARCHANDISES DE marché aux puces. exemple: bottes caoutchouc, bottines travail, etc. Inf: 882-0541

MATELAS: king $200., toutes grandeurs, neufs, usagés, ré-usinés; TV 21"; radio am-fm avec contrôle à distance; couvre-lit; tapis 12'x17', $15.; sous-tapis; 60 cartes ensembles de chambres d'hôtel; distributeur d'hôtellerie. Cell: 418-265-1633, 265-3405 Place Lebourgneuf à Québec

SIROP D'ERABLE, classe C, 2-1/2 barils, environ 80 gallons. Inf: 887-3456 soir

Avis d'Assemblée Générale Annuelle et Séance publique d'information

Action Jeunesse Côte-Sud, vous invite à son assemblée générale annuelle qui se tiendra le 30 mai 2000, au Restaurant La Volière, 61 Boulevard Taché Est, Montmagny, à compter de 19h30.

À cette occasion, vous seront présentés: le rapport annuel des activités, le bilan financier de l'exercice 1999-2000 ainsi que les priorités d'action pour l'année 2000-2001.

De plus, Monsieur Claude Simard de l'organisme ALTO vous entretiendra sur une nouvelle approche pour venir en aide aux jeunes qui ont des problèmes de consemmation de stupéfiants.

Tous les membres sont bienvenus.

509 MARCHANDISES DIVERSES

PHOTOCOPIEUR Canon 330 L (à l'état neuf), 6 copies à la minute. Idéal pour petite entreprise, prix $400.00. Inf: 418-466-2991 soir

POELE A BOIS Boxstove, fournaise antique, laveuse à tordeur, bidons, mobilier cuisine, soudeuse, crochets à pulpe. Inf: 418-883-3296

POELES A BOIS pour cuisine et pour cabane (1 beige). Boxstove grospetit, annexe à l'huile, achat-vente lapins d'élevage, cages, chaudières d'érable. Inf: 935-3373

SCIERIE PORTATIVE $4,895. Sciez des bûches et obtenez des planches, des madriers et des poutres. Capacité large. La scierie la plus avantageuse n'importe où. Les Industries Norwood Inc., fabricant de scieries portatives, de déligneuses et de skidders pour VTT. Renseignements gratuits, 1-800-408-9995

SECHEUSE, congélateur, lave-vaisselle neuf garanti, poêle 2 ponts, lit-d'eau, réfrigérateur. Voyageur 1994, 125,000km. Inf: 267-5197

511 VENTE DE GARAGE

GROSSE VENTE GARAGE tous les samedis, dimanches à partir 27 mai au 19 juin. Plusieurs articles, de tout pour tous

PINTENDRE: rallye vente garage, 3-4 juin. Cartes disponibles aux épiceries. Inf: Lucie, 837-8590

513 MARCHÉ AUX PUCES

MARCHE AUX PUCES au Musée Voitures à chevaux St-Vallier, les 27-28 mai, 3-4 juin, 10-11 juin, 17-18 juin. Location de tables. Inf: 884-2238 soir

MARCHE AUX PUCES les 3-4 juin, 9h00 à 16h00 au 1610 Principale, St-Malachie. Inf: 642-2874

513 MARCHÉ AUX PUCES

3 ET 4 JUIN de 8h30 à 16h00 au 302 Commerciale, St-Anselme. Plusieurs familles. Location de tables intérieur, extérieur. Informations, réservation 885-9079 Line, soir

515 APPAREILS ÉLECTRONIQUES

CREDIT IMMEDIAT. Cinéma maison comprenant TV 32" et hauts-parleurs Surround Sound de Pioneer pour de la vraie qualité de son... $75./mois. Appelez 1-888-722-9009 poste 322. Obtenez Internet gratuitement pour 4 ans ou un téléphone cellulaire gratuit avec achat. Visitez-nous www.aventisdirect.com

516 ACHÈTERAIS

ACHETE TRICOTEUSE A BAS Légaré, va chercher dans la même semaine. Inf: 418-681-6879 Québec

ACHETERAIS trains électriques et accessoires Lionel, American Flyer, Marx. René Roy, 651-3333

600 MESSAGES PERSONNELS

CONNECTIONS PERSONNELLES pour hommes. Enregistrements personnels de femmes célibataires à votre propos! Examinez les possibilités. Jetez un oeil gratuit! 1-800-955-5101, 24 heures

EBLOUISSANTE BLONDE, douce et chaleureuse, recoit, se déplace avec discrétion, de 10h am à 3h am. Bienvenue aux voyageurs. Spécial printemps duo/solo. Québec 418-836-1410 Sandra

PULSION EXXXTREME en direct, 1-418-976-7383, 25 minutes, 1-418-976-rêve, Bleu nuit 1-900-561-3333 Live $3.98/minute, 011-232-98569 frais outremers, 514-761-3999, 976-15$/appel, composez 1-900-561-3333

601 AGENCES DE RENCONTRE

AGENCE GAETANE: pour rencontres sérieuses seulement, amour ou amitié. Bienvenue dames et messieurs, confidentialité assurée. Téléphonez-moi, 418-387-6703

AGENCE NICOLE pour du sérieux, amitié ou aventures occasionnelles. Lundi 9h00 au jeudi 21h00. Ouvert aux couples. Inf: 418-837-6215

602 SCIENCES OCULTES

VOYANCE PAR CARTOMANCIE, séance 2 heures touchant aux événements marquants: amour, finances, santé, travail, etc. pour 1 an. J'accorde une attention particulière à l'être et à l'état présent. 20 ans d'expérience. Madame Thérèse, 418-228-7279 St-Georges

ANNONCES CLASSÉES
625-7471
883-2326

PARTICIPACTION

L'activité physique
Combien? Combien de fois?

Gratuit !
1-888-334-9769
www.guideap.com

À VOTRE SERVICE

RÉGION DE LAC-ETCHEMIN: 625-7471
FAX: 625-5200
RÉGION DE SAINTE-CLAIRE: 883-2326

- Heures d'ouverture: Service annonces classées Du lundi au vendredi de 8h30 à 17h00.
- Heures de tombée pour parution semaine suivante le jeudi précédant le dimanche de publication à 10h00 A.M.

INFORMATION GÉNÉRALE

- La Voix du Sud se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable par la direction.

POUR CORRIGER, ANNULER UNE PUBLICATION

- Vous avez jusqu'au jeudi matin à 10h00 précédant la prochaine publication pour nous faire connaître vos intentions concernant la parution ou non de vos annonces classées.
- Dès la première publication d'une annonce classée à parution multiple ou continue, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser le plut tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronnée et l'heure de tombée suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.
- Prenez note que les annoncles classées ne sont pas remboursables lors de l'annulation de celles-ci

Index des rubriques

IMMEUBLES
100 Logements
101 Chambres
102 Maisons
103 Chalets
104 Terrains
105 Bureaux
106 Commerces
107 Fermes
108 Terres
109 Foyers d'accueil
110 Condos
111 Auberge/Hébergement
VÉHICULES
200 Autos
201 Camions
202 Équipement de ferme
203 Machinerie
204 Motoneiges
205 Motos
206 Roulottes/tentes-roulottes/motorisés
207 Tout-terrain
208 Bateaux
EMPLOI ET SERVICES
300 Emploi
301 Garderie
302 Services spécialisés
303 Occasions d'affaires
304 Offre de service
305 Finances
LOISIRS
400 Articles de sport
401 Chasse/Pêche
402 Musique
SERVICES ET VENTE
500 Ameublement
501 Animaux
502 Antiquités
503 App. ménagers
504 Bois de chauffage
505 Coin du bébé
506 Cours
507 Ordinateurs / Internet
508 Matériaux
509 Marchand. diverses
510 Souffl./tondeuses
511 Vente de garage
512 Vêtements
513 Marché aux puces
514 Entreposage
515 App. électroniques
516 Achèterais
517 Transport
AVIS
600 Messages personnels
601 Agences de rencontre
602 Sciences ocultes
603 Perdu/Trouvé
700 Faveurs obtenues

602 SCIENCES OCULTES

****JO SOLEIL VOYANTE, amour, santé, argent, trouve les solutions à vos problèmes. Consultation en direct, 24h/24, 7 jours/7, $4.25/min., 18 ans et +, 3 voyants à votre écoute, 1-900-451-8883

8 MINUTES GRATUITES, VOYANCE, TAROT, NUMEROLOGIE. Je me présente Justine, j'ai plus de 41 ans d'expérience en voyance, mes collègues sont: Nicole, Mindy et Marie-Huguette. Nous sommes de véritables voyantes hautement qualifiées, vous serez surpris par l'extrême précision de nos prédictions. Cet appel pourrait changer votre vie, amour, argent, santé et travail. 1-900-451-5276, $3.79/min.

AFIN D'OBTENIR DE VRAIES REPONSES à vos questions tous sujets abordés. Contactez une astrologue/voyante réputée, tarot, 17 ans service qualité, Junon DeGaspé, 1-900-643-5779, $2.99/min., 18+, possibilité minutes gratuites

ASTRO-CLUB, ligne de voyance en direct 24 heures à seulement $2.85/minute. Consultez dès maintenant Lise tarologue d'expérience au 1-900-830-6767. Spécial: $1.99 /min. en direct avec Visa, Master-Card, 1-800-571-3999, 1-514-766-8411

CARTOMANCIENNE, RADIESTHESIE. Mme Diane, 418-885-9704

602 SCIENCES OCULTES

ATTENDEZ LISEZ CECI: oracle de belline, médiumnité, clairvoyance et interprétation des rêves, les gens sont très surpris par notre précision. Ils nous demandent comment avez-vous su! Et bien nous communiquons en transe avec nos guides spirituels afin d'obtenir des réponses précises à vos questions d'amour, d'argent et de santé, en réalité nous servons d'intermédiaire entre les esprits de l'au-delà et vous, notre niveau d'évolution spirituelle est très avancé, ne doutez plus un instant de notre clairvoyance, ensemble nous ferons la lumière sur votre passé, présent et futur. 1-900-451-5276, $3.79/min.

700 FAVEURS OBTENUES

REMERCIEMENT au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacé-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde entier, pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour, pendant 9 jours, vos prières seront exaucées, même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publier quand la faveur sera obtenue. M.D.

REMERCIEMENTS AU ST-ESPRIT pour faveur obtenue avec promesse de faire publier G.P.

NÉCROLOGIE

MESSE ANNIVERSAIRE

AUBIN, Laurette

Une messe anniversaire sera célébrée en l'église de Buckland le dimanche 4 juin à 9h15 à la mémoire de ***MADAME LAURETTE AUBIN.***

Il y a un an déjà que tu nous as quittés pour un monde meilleur et nous savons que tu continues de veiller sur nous.

Un sincère merci à tous ceux et celles qui prendront part à la célébration.

Son époux et les enfants

Aux familles que le deuil afflige la direction et le personnel de La Voix du Sud expriment leurs plus sincères condoléances

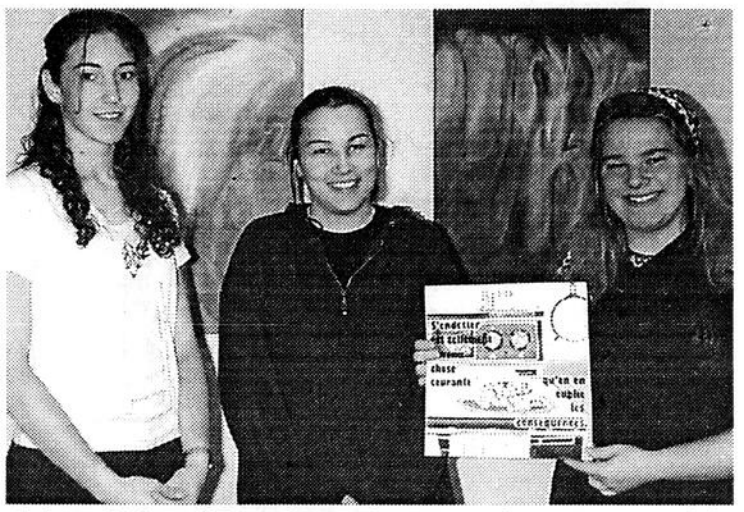
REMERCIEMENTS

Mme Émilienne Champagne ainsi que ses filles Noëlla et Gaétane (Yvon Chabot) remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, dons à la fondation Catherine de Longpré, tributs floraux, affiliations de prières, témoignages d'amitié, ainsi qu'assistance aux funérailles, lors du décès de ***MONSIEUR FERNANDO PLANTE*** *de Lac-Etchemin autrefois de Sainte-Justine décédé le 9 mai dernier. Un merci particulier au Pavillon de l'hospitalité de Saint-Prosper pour tous les excellents soins prodigués à son égard lors de son séjour chez vous ainsi qu'à tous les Chevaliers de Colomb, la chorale et monsieur l'abbé Renaud Giroux.*

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Concours Endettement: Prudence 2000

Les gagnants sont connus



Sabrina Nadeau, Valérie Giroux, les auteurs du texte gagnant de la polyvalente des Abénaquis et Marie-Andrée Rodrigue, qui tient l'affiche de sa conception, qui a gagné pour la polyvalente des Abénaquis,

Les deux gagnants du concours "Endettement: Prudence 2000" au centre éducatif Saint-Charles Nancy Arteau et France Boutin sont photographiées en compagnie de leur professeur, Vincent Fortier.

Les associations coopératives d'économie familiale Amiante-Beauce-Etchemins et Rive-Sud de Québec à l'instar de leurs homologues du reste de la province ont organisé au cours des derniers mois, en collaboration avec le magazine Protégez-vous, le concours Endettement: Prudence 2000 dans le but de sensibiliser les jeunes aux pièges du crédit facile.

Il s'agissait pour les élèves de 5e secondaire participants d'écrire un texte ou de produire une affiche illustrant leurs réflexions sur le thème "Endettement: Prudence 2000". Dans le cas de l'ACEF Rive-Sud, deux élèves du Centre éducatif Saint-Charles ont remporté des prix. Il s'agit de Nancy Arteau et de France Boutin.

Pour ce qui est de Mlle Arteau, elle s'est méritée le premier prix, soit un dépôt à terme d'un an d'une valeur de 300 $" avec son affiche "coupe ta carte avant de perdre la face". Son affiche représentait une jeune fille qui tient son visage dans ses mains. Ce premier prix lui vaut de participer à la finale provinciale du concours qui est assorti d'un prix de 1000 $.

De son côté, Mlle Boutin a remporté le 3e prix, un dépôt à terme d'une valeur de 100 $ avec son affiche qui représente d'un côté un canard avec beaucoup de biens de consommation et de l'autre, le même canard sans plume qui dit: "Attention.....ne vous faites pas plumer".

Du côté de l'ACEF Beauce-Amiante-Etchemins, des prix de 100 $ offerts par les caisses populaires de son territoire ont été attribués aux gagnants de chacune des écoles secondaires participantes et ce dans chacune des deux catégories du concours.

Les gagnantes de la catégorie affiche sont Joannic Breton de la polyvalente des Appalaches avec son affiche "Le crédit peut devenir une bombe à retardement" et Marie-Andrée Rodrigue de celle de Saint-Prosper avec son affiche illustrant le thème: "S'endetter est tellement devenu courant qu'on en oublie les conséquences". Enfin, dans la catégorie texte, les gagnantes sont Laetitia Lehoux de la polyvalente des Appalaches ainsi que Sabrina Nadeau et Valérie Giroux de la polyvalente des Abénaquis.

Les prix régionaux de 500 $ offerts par Desjardins ont par ailleurs été décernés à Mireille Jacques de Beauceville dans la catégorie affiche et Bianca Tardif de Thetford Mines dans la catégorie texte.

Ces deux jeunes filles à l'instar de Nancy Arteau se qualifient pour le concours national.

28

En bref...

Échange de vivaces de la Société d'horticulture et d'écologie des Etchemins

La Société d'horticulture et d'écologie des Etchemins convie toutes les personnes intéressées (membres ou non-membres) à sa dernière activité de la saison 1999-2000. Il s'agit d'un échange de vivaces: plantes et arbustres, qui aura cours le dimanche 4 juin de 9:00 à midi à l'Éco-Parc des Etchemins, et ce, beau temps, mauvais temps. Pour que l'échange se fasse dans l'ordre, on vous demande de respecter les règles suivantes: la personne qui participe à l'échange doit être présente, les plantes doivent être dans des pots, pas des verres de styromousse. elles doivent être bien identifiées et le nombre de plantes à échanger limité à trois. On vous attend en grand nombre.

Réunion spéciale de la ligue La Leche

Une réunion pour parents de bambins allaités de 9 mois et plus se tiendra le mardi 30 mai 2000 de 19:00 à 20:30 au CLSC de Lévis. Venez vous ressourcer et échanger avec d'autres parents qui vivent des situations semblables. Pour informations: Annik au 838-2321 ou Annie au 833-6416.

L'Art-thérapie à l'Alibi

Le café culturel l'Alibi de Saint-Gervais organise le jeudi 1er juin à compter de 19:00 une conférence sur le thème: "Art-thérapie et créativité".

Cette conférence sera donnée par Mme Nicole Tardif, art-thérapeute. Il en coûte 3 $ pour assister à cette conférence.

Ceuz-là à l'Alibi

Le groupe Ceuz-là, qui regroupe Bruno Lachance de Saint-Nazaire ainsi que Daniel Pelchat, Sébastien Lefèbvre et François Pelchat de Saint-Damien se produira en spectacle le samedi 3 juin au Café culturel l'Alibi à compter de 21:00. Pour informations, contactez, Sabrina Langlois au 887-1144.

Assemblée annuelle de la Maison de la Famille

La Maison de la Famille de Bellechasse vous convie à son assemblée générale annuelle, qui aura lieu le 6 juin 2000 à ses locaux de 132, rue Aubé à Saint-Lazare à 19:30.

Ce sera l'occasion pour toutes les personnes intéressées de faire part de leurs besoins, suggestions, idées et projets. Si vous désirez briser l'isolement ou découvrir vos forces et vous réaliser, joignez la grande famille de la Maison de la Famille de Bellechasse. Bilan et orientations seront à l'ordre du jour. Pour informations faites le 883-3101.

Heure d'ouverture du service d'urgence du Centre de santé des Etchemins

Pour la semaine du 29 mai au 4 juin inclusivement, le service d'urgence de 1ère ligne du Centre de santé des Etchemins sera ouvert sans interruption. Il y aura donc un médecin sur place 24 heures/24.

Marché aux puces de la Fondation Denis Turmel

Un marché aux puces est organisé par la Fondation Denis Turmel, le samedi 3 juin de 9:00 à 17:00 sur le stationnement du Bar O'Six de Lac-Etchemin. En cas de pluie, l'activité sera remise au lendemain.

Un remorque complète d'articles de bureau, d'appareils électriques et d'objets de toute sorte provenant de l'ancienne laiterie Etchemin seront mis en vente à cette occasion.

La Barre du jour en assemblée générale

Les membres et les employés de la Barre du jour sont conviés, le mercredi 7 juin, à l'assemblée générale de la Barre du jour, qui rend des services aux personnes ayant vécu ou vivant des problèmes de santé mentale. Entre autres sujets à l'ordre du jour figure le bilan de la première année d'opération du service de développement et de maintien en emploi (SDME).

La réunion débute à 17:00 avec un 5 à 7 agrémenté d'un buffet froid et se poursuit à 18:45 avec l'assemblée générale proprement dite. Veuillez vous inscrire avant le mardi 6 juin au 885-8211.

Le Service d'entraide en assemblée générale

Le Service d'entraide de Bellechasse tient le lundi 12 juin à 19:00 au 155, rue Principale à Saint-Damien, bâtisse du Pignon Blanc de la C.N.P.S., son assemblée générale annuelle. Deux postes d'administrateurs viennent à échéance et un poste reste à combler pour compléter les sept postes réguliers du conseil d'administration. Des candidatures pourront être proposées lors de l'assemblée.

Séance du conseil d'établissement de la polyvalente des Appalaches

Les parents des élèves fréquentant la polyvalente des Appalaches sont invités à assister à la séance ordinaire du conseil d'établissement de la polyvalente des Appalaches. Cette rencontre aura lieu le lundi 29 mai 2000 à la polyvalente des Appalaches à compter de 19:00.

Atelier sur le compostage

Un atelier sur le compostage sera tenu le mardi 30 mai à la Maison de la Famille de Bellechasse à compter de 19:00. Pour informations: 789-1399 ou 642-2112.

LA VENTE ÉTIQUETTES ROUGES

SEULEMENT 199$ par mois
LOCATION 48 MOIS[1]
1250$ comptant*
Transport et préparation inclus
Kilométrage annuel de 24 000 km

Echo
2 OU 4 PORTES

Banquette arrière à dossiers rabattables 60/40
Radiocassette AM-FM, 4 haut-parleurs
Volant inclinable
2 coussins gonflables
Moteur VVT-i, 108 chevaux
5,5 litres au 100 km; 51 milles au gallon[3]
À partir de 13 835$ à l'achat**

SEULEMENT 299$ par mois
LOCATION 48 MOIS[2]
2950$ comptant*
Transport et préparation inclus
Kilométrage annuel de 24 000 km

Camry CE

Climatiseur
Groupe électrique
Transmission automatique
Et bien plus

Corolla
Rav4
Tundra

2,8%
financement à l'achat / 48 mois[4]
Sur tous les modèles

EXEMPLE DE FINANCEMENT 48 MOIS	
taux d'intérêt	coût d'emprunt 20 000$
2,8 %	1 164,16$
9 %	3 889,60$
économie	2 725,44$

TOUS LES VÉHICULES COMPRENNENT :
L'assistance routière
Un plein réservoir d'essence
Des tapis protecteurs

www.toyota.ca

TOYOTA

Votre concessionnaire Toyota est fier de commanditer les Jeux olympiques spéciaux

CRÉDIT TOYOTA
LOCATION ET FINANCEMENT

Programmes de financement et de location au détail de Toyota Canada Inc. **sur approbation de crédit par Crédit Toyota**. Immatriculation, assurances et taxes en sus. [1]Offre valable sur les modèles Écho BT123M-AA et AT123M-AA neufs en inventaire. Comptant initial de 1250$. Premier versement de 228,90$ et dépôt de sécurité de 250$ exigibles au moment de la livraison. [2]Offre valable sur les modèles Camry BG22KP-BA neufs en inventaire. Comptant initial de 2950$. Premier versement de 343,92$ et dépôt de sécurité de 350$ exigibles au moment de la livraison. **Franchise annuelle de 24 000 km sur les deux modèles offerts en location**. Frais de 7¢ (Écho), 10¢ (Camry) du kilomètre excédentaire. [3]Évaluation valable pour les modèles manuels, 5 vitesses, sur route. [4]Sur les modèles Corolla, Rav4 et Tundra 2000 en inventaire. *Taxes en sus ou échange équivalent. ** Taxes, transport et préparation en sus. Offres valables jusqu'au 31 mai 2000. Véhicules aux fins de présentation seulement. Détails chez votre concessionnaire Toyota participant.

Rassemblement des Bisson

Le 12 août 2000 aura lieu le troisième rassemblement de l'Association des Bisson d'Amérique à Sainte-Marie de Beauce, Québec.

Si vous êtes de près ou de loin un descendant des familles Bisson ou Buisson, ça vous intéresse de rencontrer la parenté élargie et d'en savoir plus sur l'Association, vous êtes invité à participer à ce rassemblement.

Pour information et réservation: France Lapointe (418) 387-2364 ou Association des Bisson d'Amérique, 608-1545, McManamy, Sherbrooke (Québec) J1H 6E7.

Du m

Vo-Jazz, u

(SL) L
tail-bénéf
Dorcheste
de découv
de musici
Beauce et

Ce gro
offre de l'e
et standa
"Vo-Jazz"
MM. Do
Laurent B
Sainte-Ma
de Marie

L

En att
de mise e
Fonds de
Massif d
garantie d
MRC de
de la pro
ministèr
s'engager

Tous d
célébré, le
qu'ils étaie
ans, Mme
Bolduc on
60e fois ce

Le coup
dont 10 so

Exploi
années 19
au village
charpentie

Avec Vo-Jazz

Du nouveau sur la scène artistique régionale

Vo-Jazz, un nouveau groupe à découvrir.

(SL) La tenue de la 21e édition du cocktail-bénéfice du Centre sportif Bellechasse-Dorchester a permis aux personnes présentes de découvrir un tout nouveau groupe formé de musiciens et chanteurs de Bellechasse, la Beauce et la Rive-Sud.

Ce groupe à consonance "jazz" et qui nous offre de l'excellente musique jazz, gospel, blues et standard pop est connu sous le nom de "Vo-Jazz". On y retrouve 6 chanteurs, soit MM. Donald Dufour de Saint-Anselme, Laurent Bégin de Lévis et George Moran de Sainte-Marie. Les voix féminines sont celles de Marie-Andrée Gilbert de Saint-Jean-Chrysostôme, Josée Saint-Hilaire de Breakyville et Julie Godbout de Saint-Nérée.

On y retrouve deux musiciens, soit le pianiste et directeur musical Daniel Jacques de Saint-Isidore ainsi que Pierre Morissette de Sainte-Claire. Lors du spectacle de Saint-Anselme, ils étaient accompagnée de Jacquelin Plante de Saint-Henri à la basse et Régis Roy de Saint-Isidore à la batterie.

Les organismes et particuliers qui souhaitent réserver les services de Vo-Jazz sont priés de communiquer avec M. Donald Turgeon au 885-4891 ou avec leur gérant, M. Mario Blais, au 887-3515.

Parc régional Massif du Sud

La MRC de Bellechasse garantit le financement temporaire

En attente de subventions du programme de mise en valeur de la forêt privée et du Fonds de lutte à la pauvreté, le Parc régional Massif du Sud pourra compter avec une garantie de marge de crédit de 10 000 $ de la MRC de Bellechasse, dont les maires sur la foi de la promesse du déblocage de crédits du ministère des Régions ont accepté de s'engager en ce sens.

Aussitôt que le Parc aura déposé son plan de gestion à ce ministère, celui-ci s'est en effet engagé à débloquer les 25 000 $ de crédits nécessaires au financement d'une partie des dépenses de fonctionnement estival.

Le préfet Blanchet espère toutefois obtenir de Québec le déblocage de crédits qu'il souhaiterait à la hauteur de 2 millions de $ pour le développement du parc.

Selon lui, Québec a investi des sommes substantielles dans la réserve Duchesnay et les Hautes-Georges de Charlevoix, ce serait maintenant au tour du Parc Massif du Sud d'obtenir des subsides à la hauteur des efforts consentis par les municipalités de Buckland, Saint-Luc, Saint-Magloire et Saint-Philémon, qui de concert avec la Corporation d'aménagement et de développement du Massif du Sud, injectent chaque année plusieurs dizaines de milliers de dollars dans le fonctionnement du parc".

60 ans de mariage

Tous deux natifs de Buckland où ils ont célébré, le 14 mai 1940, leur mariage alors qu'ils étaient respectivement âgés de 20 et 21 ans, Mme Alexina Larochelle et Lorenzo Bolduc ont célébré cet anniversaire pour une 60e fois ces derniers jours.

Le couple a donné naissance à 12 enfants dont 10 sont vivants.

Exploitant agricole jusqu'à la fin des années 1960, le couple s'est par la suite établi au village où M. Bolduc a oeuvré comme charpentier-menuisier.

Rassemblement 2000 de la famille Trudel(le)

L'Association de la Famille Trudel(le) tiendra son rassemblement annuel le samedi 10 et le dimanche 11 juin prochains au Centre récréatif Gérard-Miotto à L'Ange-Gardien sur la Côte-de-Beaupré.

On y célébrera le 90e anniversaire du monument érigé sur la terre ancestrale à Boischatel.

Les festivités réparties sur deux jours ont pour thème "Au berceau de ses ancêtres la Famille Trudel(le) fait la fête!"

Pour information et inscription, contacter monsieur Louison Trudel au (418) 626-8419.

Bibliothèque municipale de Sainte-Rose

15 ans d'implication bénévole soulignée

De concert, le Centre régional de services aux bibliothèques publiques et la municipalité de Sainte-Rose ont souligné récemment le dévouement et la constance des trois bénévoles, qui oeuvrent depuis 15 ans sans interruption à la bibliothèque municipale de Sainte-Rose, en leur remettant un certificat de reconnaissance et une broche souvenir.

Il s'agit de mesdames Nicole B. Bédard, Lisette C. Gagnon et Lorraine R. Nadeau, qui apparaissent de g. à d. sur la photo en compagnie du maire Hector Provençal.

Clinique Chiropratique
RICHARD PARENT
Richard Parent, chiropraticien
CHIROPRATIQUE FAMILIALE, SPORTIVE ET INDUSTRIELLE
HEURES D'OUVERTURE:
Lundi, mercredi, jeudi : jour et soir
Vendredi : jour • Samedi a.m.: sans rendez-vous
209 A. boul. Bégin, Sainte-Claire (418) 883-2044

HONDA
Produits
Mécaniques

TAILLE-BORDURES
TAILLE-BROUSSAILLES

Choisissez le meilleur.
Payez moins cher.

MINI 4 TEMPS
UMK422LNC
- Mini moteur 4 temps Honda GX22 de 22 cc avec ST
- Poignée en boucle
- Taille-bordures à alimentation manuelle et protecteur en plastique
- Entraînement par engrenages coniques
- Arbre moteur à 5 paliers
- Harnais d'épaule complet, lunettes protectrices et trousse à outils inclus

Nouvelle gamme de taille-bordures/ taille-broussailles de qualité Honda

J.M JACQUES SPORT LAC ETCHEMIN Inc.

Depuis plus de 30 ans

210, ROUTE 277, LAC-ETCHEMIN
625-2081 625-2084

Aréna Simon-Nolet

4 JUIN 2000

1er départ à midi

COURSES: 4 et 8 cylindres

- Animation par Stéphane Deblois de "Les 3 Amigos"
- Piste de 100' X 100'
- Règlements uniformisés pour toutes les démolitions de la région
- 5000$ de Bourses (selon le nombre de participants)
- 100$ meilleur show à chaque course (ça va brasser)
- Tirage d'un bazou et nombreux prix de présence

25,00$ par bazou

Remis au 11 juin en cas de pluie

POUR S'INSCRIRE:

625-4838 Rés. (répondeur) 625-5097 (répondeur)

COMMANDITAIRES PRINCIPAUX:

IMPRIMERIE APPALACHES

MOLSON O'KEEFE
LA BRASSERIE MOLSON O'KEEFE

METRO

CFIN FM 100,3 103,3

Admission: 0 à 6 ans: gratuit • 7 à 12 ans: 3$ • 13 ans et plus: 6$

Sports en bref

Après une saison concluante et instructive

Étienne Lecours reprend l'entraînement en juin

Étienne Lecours est entouré de M. Michel Biron du Mont-Orignal, de M. Donald Gilbert de Rotobec et de M. Michel Faucher de la caisse populaire, trois de ses commanditaires de la dernière saison.

Supporté par un comité formé de sept de ses concitoyens de Sainte-Justine, qui se sont chargés au cours de l'été et de l'automne 1999 d'amasser des fonds et de rechercher des commanditaires pour l'aider à financer les quelque 16 000 $ de dépenses encourues par sa saison de compétition 1999-2000 au sein de l'équipe nationale de développement en ski acrobatique, Étienne Lecours entend non seulement poursuivre sur cette voie mais être recruté à moyen terme sur l'équipe de coupe du monde, participer à plusieurs compétitions de calibre international et participer aux jeux olympiques de 2006.

Fort des résultats obtenus au cours de sa dernière saison alors qu'il s'est signalé en obtenant deux deuxièmes places lors de championnat de l'Est du Canada, ainsi que trois cinquièmes places dont deux décrochées en coupe d'Europe, Étienne, qui a aussi participé le 15 janvier dernier à sa première coupe du monde au Mont-Tremblant, entrevoit l'avenir avec beaucoup d'optimisme. "Ma dernière saison a été des plus concluantes, j'adore la compétition, je veux faire partie de l'élite mondiale en ski acrobatique et je suis prêt à faire les sacrifices qui s'imposent pour y parvenir" expliquait-il, mardi dernier, lors d'une conférence tenue au Mont Orignal pour faire le point sur sa dernière saison.

UNE ANNÉE D'ADAPTATION

Passablement éprouvante en raison d'une vilaine chute survenue lors de la compétition en duel du 29 janvier dernier au lac Beauport, la saison a obligé Étienne à skier avec une douleur persistante au dos et la crainte d'aggraver sa blessure, ce qui explique ses 33e, 60e et 36e positions lors des Nor-Am suivantes.

Heureusement toutefois, les traitements de physiothérapie lui ont permis de récupérer, de reprendre la forme et de compléter la saison dans le peloton de tête de la coupe d'Europe et du Canada, comme l'indique bien ses 5e places obtenues lors des épreuves de descente de la coupe d'Europe disputée en Suède, le 5 mars, et au championnat canadien du 25 mars en duel avec Scott Bellavance.

En plus de cette malheureuse chute qui a ralenti sa progession, Étienne a aussi du s'adapter à une nouvelle équipe d'entraîneurs anglophones et de soigneurs.

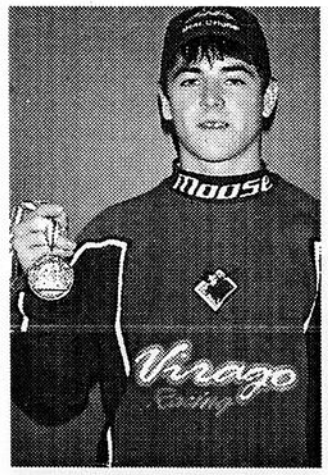
Cette étape étant maintenant passée, Étienne envisage l'avenir avec beaucoup de confiance et s'envolera le 15 juin pour Calgary, où il poursuivra durant six mois un entraînement intensif.

Toutes ses énergies étant à nouveau concentrées dans le ski acrobatique, Étienne se devra à nouveau de compter avec l'appui de commanditaires pour l'aider à financer les quelque 19 320 $ qu'il prévoit devoir dépenser pour poursuivre son ascension dans cette discipline sportive.

Pour ce faire, il espère pouvoir compter à nouveau sur la générosité des Rotobec, caisse populaire de Sainte-Justine et Mont Orignal, ainsi que de nombreux commerces, institutions et organismes de Sainte-Justine et les environs, qui reconnaissent en lui un skieur prometteur, qui mérite d'être encouragé. Etienne souhaite aussi obtenir l'appui d'un commanditaire majeur pour l'aider à poursuivre son cheminement vers une carrière qui devrait le mener vers les plus hauts sommets.

Vélo de montagne

De l'or pour pour l'équipe Virago



Mathieu Lagrange nous fait voir sa première médaille d'or remportée en vélo de montagne.

Les membres de l'équipe de vélo de montagne Virago du Mont Orignal ont fait belle figure lors de la première tranche de la Coupe Canada disputée en fin de semaine dernière au Camp Fortune dans la région de Hull.

Deux des cinq coureurs ont en effet monté sur le podium au terme de l'épreuve de descente.

Un premier, Mathieu Lagrange a remporté l'or dans la catégorie cadet expert avec un temps de 3 minutes 11 secondes. Nicolas Gosselin a pour sa part récolté une médaille de bronze dans la catégorie senior expert avec un temps de 3 minutes 6 secondes, 6 sec. derrière le grand vainqueur. Patrick Bouchard dans la même catégorie s'est classée au 6e rang avec un temps de 3 m. 9 s. alors que Patrick Giguère de Saint-Joseph, un nouveau coureur du club Virago Racing a fait 3 m. 12 s. Enfin, malgré des bris mécaniques, Jérome Gourde a tout même terminé la descente en 3 m. 19 s.

Ces résultats sont d'autant plus intéressants que les membres de l'équipe ont entrepris la saison en classe expert, plutôt qu'en classe senior sport comme c'était le cas l'an passé.

Club des Francs-Tireurs

La saison débute

Le Club de tir Les Francs-Tireurs Abénakis-Sainte-Claire annonce le début de sa 21e saison d'activités estivales. Le Club offre à ses membres un endroit où pratiquer, en toute sécurité, le tir au petit et gros calibres sur cibles fixes, le tir au pigeon d'argile, ou encore, le tir à l'arc Fita et en parcours de chasse comportant 30 cibles animalières. Au cours de la saison, plusieurs activités seront accessibles à tous. Pour plus d'informations ou pour vous procurer votre carte de membre au coût de 35 $, adressez-vous aux endroits suivants: Daniel Lacasse 883-2970 ou Raymond Morin

Ligue des Caisses pop

C'est un départ !

Le président de la Ligue de balle rapide des Caisses pop, Daniel Bélanger, a félicité la formation de Saint-Eugène, champions du tournoi de mise en forme présenté à Saint-Damien.

(SL) Comme prévu, la 23e saison de la Ligue de balle rapide des Caisses pop de la Rive-Sud a pris son envol en fin de semaine dernière avec la présentation du tournoi de mise en forme à Saint-Damien. Les six clubs du circuit étaient présents ainsi que les trois nouvelles équipes de Beaupré, Saint-Jean-Port-Joli et Saint-Eugène. Ces deux dernières formations ont fait les frais de la finale et c'est Saint-Eugène qui l'a emporté par la marque de 1-0. La saison régulière s'est quant à elle mise en branle dès le mardi 23 avec en tête de lice une confrontation entre Saint-Damien et Sainte-Claire, finalistes et champions de la dernière saison. Saint-Damien a profité d'un excellent premier départ de son as-lanceur Richard Lamontagne pour blanchir les champions 5-0. Sur la plaque, Lamontagne a en effet été fort brillant en ne donnant que quatre coups surs et en retirant 12 frappeurs sur des prises. Il a également frappé un grand chelem en 6e manche, portant alors la marque 5-0. Puis, pendant ce temps les Braves de Saint-Bernard recevaient Saint- Gervais et ces derniers, menés par le brio du lanceur Frédéric Robichaud, l'ont emporté 2-1. Robichaud a limité les frappeurs adverses à seulement trois coups surs et il a frappé le circuit qui a fait la différence. Après les rencontres du week-end en cours, notons que trois affrontements sont au programme mardi prochain : Saint-Bernard sera à Saint-Malachie, Saint-Gervais recevra Saint-Henri et Saint-Eugène affrontera Saint-Jean-Port-Joli.

Jeudi le 1er juin, Sainte-Claire sera à Saint-Henri et Saint-Gervais visitera Saint-Damien ; le lendemain, Saint-Bernard recevra Beaupré et Saint-Eugène sera à Saint-Damien. Enfin, le dimanche 4 juin, les affrontements Saint-Gervais/Saint-Jean- Port-Joli, Saint-Eugène/Saint-Malachie et Beaupré/Saint-Henri seront à l'affiche.

Super Rodéo Country de Saint-Anselme

Une troisième édition pleine de surprises

Le comité organisateur de la 3e édition du Super Rodéo Country de Saint-Anselme vous invite à sa super fête qui mettra notamment en vedette Donna Huber dans un hommage à Shania Twain. Dans l'ordre habituel, on reconnaît Mario Baillargeon, Nicolas Mercier, Mario Blais, Micheline Labbé, Mario Mercier et Claude Lavoie. Yves Labonté, qui complète l'équipe, n'apparaît pas sur la photo.

(SL) Présentation, les 9 et 10 juin prochains, de la 3e édition du Super Rodéo country & western de Saint-Anselme. Pour une deuxième année de suite, le rodéo sera présenté sur le terrain de l'aréna et de belles surprises sont à l'affiche.

Ainsi, le comité organisateur vous convie dès 17 heures le vendredi 9 juin. À 19 heures, Denis Côté et Colette Carrier se produiront, le tout suivi à 20 heures d'un gymkhana/rodéo. Le groupe Les Sages viendra clore cette soirée.

Plusieurs activités sont au programme de la journée de samedi : une randonnée de 20 km à chevaux se mettra en branle dès 10 h 30 ; un gymkhana sera présenté à 14 heures, le tout suivi d'un souper- spaghetti, d'un spectacle de danse country et d'un autre spectacle de Denis Côté et Colette Carrier. À 20 heures, on tiendra une autre spectaculaire compétition de gymkhana/rodéo, le tout se terminant à 23 heures par un spectacle hommage à la chanteuse Shania Twain à l'aréna. C'est la populaire Donna Huber, de Toronto, qui sera présente pour interpréter les chansons de la populaire reine du country. À noter que le super rodéo sera sanctionné par l'Association des cow-boys de l'Est du Canada. Cette association permettra la venue des meilleurs cavaliers ontariens et québécois, améliorant par le fait même la qualité du spectacle à y être présenté. Des trophées probablement commandités par Daniel Paré autos de Saint-Malachie, devraient également être attribués aux gagnants du concours d'amateurs et de la "table de poker". Soulignons également que les organismes qui souhaitent profiter de l'occasion pour amasser des fonds en mettant sur pied un service de raccompagnement, de type "Opération nez rouge", sont invités à le faire en communiquant avec Claude Lavoie au 885-9190.

TIRE DE CHEVAUX
à Buckland

DIMANCHE LE 4 JUIN 2000
SUR LE TERRAIN DE L'ÉCOLE À 13h00
Bienvenue à tous!
INF.: 789-2957
Jean-Roch Fontaine

SEARS

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU DIMANCHE 11 JUIN 2000, DANS LA LIMITE DES STOCKS

Sur la route des rabais avec les pneus Silverguard[MD] Touring!

Pneus faits pour Sears par Bridgestone. Les encoches latérales et diagonales assurent une adhérence parfaite sur routes mouillées et enneigées. Les arêtes de l'épaulement et du centre, moulées par ordinateur permettent de rouler en douceur. Série n° 62000

BRIDGESTONE

Pneus Silverguard Touring

Dimensions	Rég. Sears	Soldé, chac.
P155/80R13	81,99	49,99
P185/75R14	108,99	59,99
P195/75R14	113,99	59,99
P175/70R13	98,99	49,99
P185/70R13	104,99	49,99
P185/70R14	113,99	59,99
P215/70R14	129,99	59,99
P205/70R15	131,99	69,99

Avec la garantie contre les avaries routières*. Autres formats aussi en solde. *Détails complets de la garantie chez Sears

49,99 Chac. TOUS LES 13 POUCES

59,99 Chac. TOUS LES 14 POUCES

69,99 Chac. TOUS LES 15 POUCES

Rabais 45%
Pneus RoadHandler[MD] T Plus, faits pour Sears par Michelin
À partir de 84,99 Chac.
P175/70R13. Rég. Sears 154,99
Avec la garantie de changement de pneu sur place 24 heures sur 24*. Série n° 51000. RoadHandler est une marque déposée de Sears

MICHELIN

Pneus RoadHandler T Plus

Dimensions	Rég. Sears	Soldé, chac.
P195/70R14	180,99	98,99
P205/70R15	202,99	110,99
P215/70R15	208,99	113,99
P205/65R15	204,99	111,99
P225/60R16	224,99	122,99

Avec la garantie contre les avaries routières*. Autres formats aussi en solde

NP0610700

Copyright 2000. Sears Canada Inc.

Découvrez tous les côtés de Sears[MD]

Fleur de Lys
529-9861 ext. : 228

Lévis
833-4711 ext. : 228

Place Laurier
658-2121 ext. : 228

PAS DE PAIEMENT avant décembre 2000 ou 12 mensualités égales sans intérêt jusqu'en JUIN 2001

2003528?

AVIS DE CONVOCATION

ASSEMBLÉES GÉNÉRALES ANNUELLES ET EXTRAORDINAIRES

Desjardins Caisse Desjardins de Saint-Michel de La Durantaye

Avis est par les présentes donné qu'une assemblée extraordinaire de la Caisse Desjardins de Saint-Michel de La Durantaye aura lieu le

13 juin 2000, au Centre communautaire de Saint-Michel,
129, Route 132 Est, Saint-Michel-de-Bellechasse,
à 20 h.

Le seul sujet pouvant faire l'objet de délibérations et de décisions lors de cette assemblée sera la fusion de la caisse avec la Caisse populaire Desjardins de Saint-Vallier et la Caisse populaire Desjardins de Beaumont, ce qui inclut l'adoption du règlement de régie interne de la caisse issue de la fusion.

Un résumé de la convention de fusion et du règlement de régie interne accompagnent le présent avis.

Nous espérons que vous assisterez à cette assemblée extraordinaire.

Saint-Michel-de-Bellechasse, 26 mai 2000 Antonin Guimond, secrétaire

Desjardins Caisse populaire Desjardins de Saint-Vallier

Avis est par les présentes donné qu'une assemblée extraordinaire de la Caisse populaire Desjardins de Saint-Vallier aura lieu le

13 juin 2000, à la Salle du P.A.R.C. de Saint-Vallier,
349, rue Principale, Saint-Vallier,
à 20 h.

Le seul sujet pouvant faire l'objet de délibérations et de décisions lors de cette assemblée sera la fusion de la caisse avec la Caisse Desjardins de Saint-Michel de La Durantaye et la Caisse populaire Desjardins de Beaumont, ce qui inclut l'adoption du règlement de régie interne de la caisse issue de la fusion.

Un résumé de la convention de fusion et du règlement de régie interne accompagnent le présent avis.

Nous espérons que vous assisterez à cette assemblée extraordinaire.

Saint-Vallier, 26 mai 2000 Mireille Girard, secrétaire

Desjardins Caisse populaire Desjardins de Beaumont

Avis est par les présentes donné qu'une assemblée extraordinaire de la Caisse populaire Desjardins de Beaumont aura lieu le

13 juin 2000, à la Salle paroissiale de Beaumont,
58, Du Domaine, Beaumont,
à 20 h.

Le seul sujet pouvant faire l'objet de délibérations et de décisions lors de cette assemblée sera la fusion de la caisse avec la Caisse Desjardins de Saint-Michel de La Durantaye et la Caisse populaire Desjardins de Saint-Vallier, ce qui inclut l'adoption du règlement de régie interne de la caisse issue de la fusion.

Un résumé de la convention de fusion et du règlement de régie interne accompagnent le présent avis.

Nous espérons que vous assisterez à cette assemblée extraordinaire.

Beaumont, 26 mai 2000 Jacqueline Mondy, secrétaire

RÉSUMÉ DE LA CONVENTION DE FUSION

ENTRE : Caisse Desjardins de Saint-Michel de La Durantaye
ET : Caisse populaire Desjardins de Saint-Vallier
ET : Caisse populaire Desjardins de Beaumont

À cet égard, une convention de fusion à intervenir entre les caisses qui fusionnent sera soumise aux membres pour adoption. Cette convention de fusion, qui doit être adoptée par l'assemblée extraordinaire de chaque caisse qui fusionne, comprend entre autres les éléments suivants:

1. Le nom des caisses qui fusionnent:
   - Caisse Desjardins de Saint-Michel de La Durantaye;
   - Caisse populaire Desjardins de Saint-Vallier;
   - Caisse populaire Desjardins de Beaumont.
2. Le nom de la caisse issue de la fusion serait Caisse populaire Desjardins du Littoral de Bellechasse, son siège serait établi dans le district judiciaire de Montmagny et le territoire dans lequel elle pourrait recruter ses membres serait celui des municipalités de Beaumont, de Saint-Michel-de-Bellechasse et de Saint-Vallier et la municipalité de paroisse de La Durantaye.
3. La caisse issue de la fusion serait affiliée à la Fédération des caisses populaires Desjardins de Québec.
4. Les premiers membres du conseil d'administration seraient:
   - Blais Diane
   - Corriveau Jacques
   - Guimond Antonin
   - Larouche Laval
   - Leclerc Léonard
   - Lecompte Éric
   - Mondy Jacqueline
   - Roy Marc
   - Therrien Marc
5. Les premiers membres du conseil de vérification et de déontologie seraient:
   - Blouin Julien
   - Desbiens Nicole
   - Dumas Robert
   - Leblond Paul
   - Roy Nicole L.
6. Les membres du conseil d'administration et de ceux du conseil de vérification et de déontologie subséquents seront élus pour des mandats de trois (3) ans avec un cycle de rotation.
7. Toutes les parts de qualification, permanentes, privilégiées ou sociales des caisses qui fusionnent seraient échangées pour des parts de qualification, permanentes, privilégiées ou sociales de la caisse issue de la fusion, à raison d'une nouvelle part pour chaque part échangée. Les parts permanentes ont une valeur nominale de 10 $ chacune.
   - L'échange des parts permanentes des caisses fusionnantes en parts permanentes de la caisse issue de la fusion est assujettie à l'approbation préalable de la Commission des valeurs mobilières du Québec.
8. Les trop-perçus, s'il en est, de la Caisse Desjardins de Saint-Michel de La Durantaye, pour la période du 1er février 2000 jusqu'à la date de fusion, seront affectés comme suit:
   a) Au paiement de l'intérêt sur les parts permanentes au taux qui sera recommandé par La Confédération des caisses populaires et d'économie Desjardins du Québec à la date de fusion;
   b) Au paiement de l'intérêt sur les parts sociales au taux de deux virgule cinq pour cent (2,5 %) l'an;
   c) Au versement à la réserve de stabilisation selon ce qui est prévu aux normes de la Fédération des caisses populaires Desjardins de Québec;
   d) Au versement de cinquante pour cent (50 %) des trop-perçus après impôt et après l'affectation directe à la réserve générale, de la plus ou moins value des sociétés Desjardins, en ristournes aux membres dans les proportions suivantes:
      i) Cinquante-cinq pour cent (55 %) des sommes disponibles pour les ristournes sera appliqué en fonction des intérêts payés par les membres sur les prêts de types particulier et entreprise;
      ii) Trente-cinq pour cent (35 %) des sommes disponibles pour les ristournes sera appliqué en fonction des intérêts versés aux membres sur les épargnes à terme régulières et REID;
      iii) Dix pour cent (10 %) des sommes disponibles pour les ristournes sera appliqué en fonction des frais d'utilisation ADM et FIX payés par les membres particuliers et entreprises;
   e) À la réserve générale.
9. Les trop-perçus, s'il en est, de la Caisse populaire Desjardins de Saint-Vallier, pour la période du 1er mai 2000 jusqu'à la date de la fusion, seront affectés comme suit:
   a) Au paiement de l'intérêt sur les parts permanentes au taux qui sera recommandé par La Confédération des caisses populaires et d'économie Desjardins du Québec à la date de fusion;
   b) Au paiement de l'intérêt sur les parts sociales au taux de deux virgule cinq pour cent (2,5 %) l'an;
   c) Au versement à la réserve de stabilisation selon ce qui est prévu aux normes de la Fédération des caisses populaires Desjardins de Québec;
   d) Au versement de cinquante pour cent (50 %) des trop-perçus après impôt et après l'affectation directe à la réserve générale, de la plus ou moins value des sociétés Desjardins, en ristournes aux membres dans les proportions suivantes:
      i) Cinquante-cinq pour cent (55 %) des sommes disponibles pour les ristournes sera appliqué en fonction des intérêts payés par les membres sur les prêts de types particulier et entreprise;
      ii) Trente-cinq pour cent (35 %) des sommes disponibles pour les ristournes sera appliqué en fonction des intérêts versés aux membres sur les épargnes à terme régulières et REID;
      iii) Dix pour cent (10 %) des sommes disponibles pour les ristournes sera appliqué en fonction des frais d'utilisation ADM et FIX payés par les membres particuliers et entreprises;
   e) À la réserve générale.
10. Les trop-perçus, s'il en est, de la Caisse populaire Desjardins de Beaumont, pour la période du 1er février 2000 jusqu'à la date de la fusion, seront affectés comme suit:
    a) Au paiement de l'intérêt sur les parts permanentes au taux qui sera recommandé par La Confédération des caisses populaires et d'économie Desjardins du Québec à la date de fusion;
    b) Au versement à la réserve de stabilisation selon ce qui est prévu aux normes de la Fédération des caisses populaires Desjardins de Québec;
    c) Au versement de cinquante pour cent (50 %) des trop-perçus après impôt et après l'affectation directe à la réserve générale, de la plus ou moins value des sociétés Desjardins, en ristournes aux membres dans les proportions suivantes:
       i) Cinquante-sept pour cent (57 %) des sommes disponibles pour les ristournes sera appliqué en fonction des intérêts payés par les membres sur les prêts de types particulier et entreprise;
       ii) Quarante pour cent (40 %) des sommes disponibles pour les ristournes sera appliqué en fonction des intérêts versés aux membres sur les épargnes;
       iii) Trois pour cent (3 %) des sommes disponibles pour les ristournes sera appliqué en fonction des frais d'utilisation ADM et FIX payés par les membres particuliers et entreprises;
    d) À la réserve générale.
11. La présente répartition des trop-perçus serait sujette au respect des dispositions de la Loi sur les caisses d'épargne et de crédit, des règlements et des normes relativement à l'affectation des trop-perçus.
    - Il est convenu que l'intérêt dû sur les parts permanentes demeurera payable au taux déterminé précédemment peu importe le montant des trop-perçus pour l'exercice concerné.
12. Le montant des parts permanentes à émettre par la caisse issue de la fusion aux fins du régime de réinvestissement des intérêts en parts permanentes.

La fusion est sujette à l'approbation préalable de l'Inspecteur général des institutions financières.

RÉSUMÉ DU RÈGLEMENT DE RÉGIE INTERNE

DE LA CAISSE ISSUE DE LA FUSION ET DONT LE NOM SERA

«Caisse populaire Desjardins du Littoral de Bellechasse»

Le projet de règlement correspond aux règlements de régie interne actuels de la Caisse Desjardins de Saint-Michel de La Durantaye, la Caisse populaire Desjardins de Saint-Vallier et de la Caisse populaire Desjardins de Beaumont SAUF les modifications qui se liront comme suit:

Art. 1.1 a)	CAISSE : Caisse populaire Desjardins du Littoral de Bellechasse.
Art. 3.1	Le siège de la caisse est situé dans le district judiciaire de Montmagny.
Art. 3.2	Le territoire décrit dans les statuts et dans lequel la caisse peut recruter ses membres ordinaires se définit comme suit: Les municipalités de Beaumont, de Saint-Michel-de-Bellechasse et de Saint-Vallier et la municipalité de paroisse de La Durantaye.
Art. 3.3	L'exercice financier de la caisse se termine le 31 janvier de chaque année.
Art. 8.1	Le conseil d'administration se compose de neuf (9) administrateurs.
Art. 9.1 à 9.7	Il n'y aura pas de comité exécutif.
Art. 10.1	Le conseil de vérification et de déontologie se compose de cinq (5) conseillers.
ANNEXE «B»	OPTION A Pour la formation du conseil d'administration, les membres sont divisés selon les secteurs du territoire indiqués ci-dessous. Les membres faisant partie de chacun de ces secteurs ont le droit d'élire à l'assemblée annuelle le nombre d'administrateurs indiqué à l'égard de chacun d'eux.
Secteur A:	Trois (3) administrateurs en provenance du secteur défini par les limites de la municipalité de Beaumont;
Secteur B:	Trois (3) administrateurs en provenance du secteur défini par les limites de la municipalité de Saint-Michel-de-Bellechasse et la municipalité de paroisse de La Durantaye dont au moins un (1) de chacune des municipalités;
Secteur C:	Trois (3) administrateurs en provenance du secteur défini par les limites de la municipalité de Saint-Vallier.

2743528S

28

28